



ISSN 1642-8129  
INDEKS 368261

# super tydzień włodawski

Nr 36  
(1083)

PONIEDZIAŁEK – NIEDZIELA • 5 - 11 września 2022 r. • Cena 3,80 zł (w tym 5% VAT)



POLESKIE PSY RATOWNICZE  
PRZESZKOŁĄ DRUHÓW 4

SĄ LUKI PRAWNE, WIĘC LUDZIE TO WYKORZYSTUJĄ I TERAZ...

## WSZYSCY MAJĄ PIECE NA WĘGIEL!



6



## NISSAN UDERZYŁ W CIĄGNIK

AUTO ZMIAŹDŻONE,  
KIEROWCA  
W SZPITALU

11

MIEJSC SPECJALIZACYJNYCH JEST SPORO, ALE MŁODZI LEKARZE...

## NIE CHCĄ SIĘ SZKOLIĆ W NASZYCH SZPITALACH



2



PASJONACI HISTORII Z NADBUŻAŃSKIEGO MIASTECZKA NIE PRÓŻNUJĄ

## KOLEJNE ZNALEZISKO ODKRYWCÓW 8

**HURTOWNIA**  
**Elplus**

biuro  
szkoła  
zabawki

nowa lokalizacja

CHEŁM  
POWSTAŃCÓW  
WARSZAWY 2A

PRZYBYWA SAMOCHODÓW,  
ALE BRAKUJE MIEJSC...

## PARKINGOWY PAT 6



### POSZUKIWANY DZIENNIKARZ!

Jesteś z Włodawy bądź okolic?  
Masz lekkie pióro?  
Chcesz pracować  
w dużej grupie medialnej?  
**Dołącz do nas!**  
Wyślij CV na adres  
redakcja@supertydzien.pl

PROSTO OD  
PRODUCENTA

**SPRZEDAŻ  
PELETU**

530-818-484

**DOSTAWA W 24H**

**LOOMBARD**

ZŁOTO • POŻYCZKI POD ZASTAW • KANTOR

## POŻYCZKI POD ZASTAW WSZYSTKIEGO

- telefony komórkowe,
- sprzęt RTV i AGD,
- biżuteria, złoto,
- komputery,
- elektronika,
- samochody,

czynne  
7 dni  
8-20

Włodawa  
Rynek 2  
82 572 64 30  
www.loombard.pl

● **REGION** Miejsc specjalizacyjnych jest sporo, tylko chętnych do nauki brak...

# Młodzi lekarze nie chcą się szkolić w naszych szpitalach

**Centrum Medyczne Kształcenia Podyplomowego opublikowało listę wolnych miejsc dla lekarzy rezydentów. W całym kraju na młodych lekarzy czeka aż 16 tysięcy specjalizacyjnych miejsc, z czego na samej Lubelszczyźnie ponad 800. Chętnych do nauki i pracy w naszym regionie jest jednak niewielu.**

Samodzielny Publiczny Wojewódzki Szpital Specjalistyczny w Chełmie może przyjąć 42 lekarzy rezydentów. Najwięcej miejsc specjalizacyjnych jest na internie, aż 11 i neurologii - 10. Szpital może też wyszkolić m.in.: chirurgów ogólnych, neonato-

logów, ortopedów, psychiatrów czy radiologów.

- Co z tego, skoro chętnych brak. Młodzi lekarze wybierają miejsca, w których po zakończeniu szkolenia będą mieli jak najlepsze warunki finansowe. Zdarzały się przypadki, że chcieli tyle pieniędzy, ile zarabia lekarz ze specjalizacją albo kierownik oddziału - mówi **Lech Litwin**, z-ca dyrektora placówki ds. lecznictwa.

Tymczasem chełmski szpital, tak jak wiele innych placówek medycznych, potrzebuje kadry medycznej.

- Rezydenci to osoby z przyszłością, które po zakończeniu rezydentury mogłyby stanowić

trzon kadry lekarskiej i zastąpić lekarzy odchodzących na emeryturę. Problem dotyczy znacznej części szpitali, poza ośrodkami klinicznymi i dużymi aglomeracjami. Liczba oddziałów jednoimiennych w bliskiej odległości sprzyja „wędrowaniu” lekarzy między placówkami - tłumaczy dyrektor chełmskiego szpitala **Kamila Ćwik**. I dodaje: - Lekarze, którzy po zakończeniu rezydentury chcieliby się z nami wiązać na stałe, byłoby bardzo mile widziani.

Medyków chętnie przyjmie też szpital we Włodawie, który rezydentom oferuje trzy miejsca na oddziale chorób wewnętrznych i jedno na geriatrii.

- Jak dotąd nikt z młodych nie zainteresował się pracą w naszej placówce. Młodzi wybierają raczej szpitale w dużych miastach, choć uważam, że w szpitalu powiatowym mogliby się wiele nauczyć - mówi dyrektor włodawskiego SPZOZ **Teresa Szpilewicz**. - Oferujemy zatrudnienie na etacie ze stawką z siatki płac, ponadto możliwość dodatkowego zarobienia na dyżurach, a także możliwość długoterminowego zatrudnienia - dodaje.

Takie warunki oferuje młodym lekarzom także szpital w Krasnymstawie. Tu miejsca szkoleniowe dla rezydentów (6) są na oddziale chorób we-

wnętrznych. Zainteresowanych jednak brak.

- Szpital od wielu lat zachęca lekarzy rezydentów do robienia specjalizacji w naszych oddziałach. W trakcie rezydentury oprócz nauki i odbywania staży specjalistycznych lekarze zajmują się opieką nad pacjentami pod okiem lekarzy specjalistów - wyjaśnia **Andrzej Jarzębowski**, dyrektor Samodzielnego Publicznego Zespołu Opieki Zdrowotnej w Krasnymstawie.

Placówka, podobnie jak pozostałe w naszym regionie, proponuje młodym medykom warunki finansowe ustalone przez resort zdrowia. Bo to ministerstwo finansuje wynagrodzenie

lekarzy rezydentów.

Obecnie jest to kwota około 6 700 zł. Jej wysokość jest zmienna, w zależności od rodzaju specjalizacji. Lekarze rezydenci mogą też uzyskać dodatkowe wynagrodzenie w wysokości od 600 do 700 zł (tzw. bon patriotyczny) za zobowiązanie wykonywania zawodu w kraju, po uzyskaniu tytułu lekarza specjalisty - tłumaczy dyrektor krasnostawskiego szpitala.

Większość rezydentów wybiera jednak szpitale w dużych miastach, a nawet jeśli szkołą się w szpitalach np. powiatowych, to potem odchodzą m.in. do placówek prywatnych. Te oferują dużo lepsze pieniądze. **Faj**

## Chełmska uczelnia Ambasadorem Województwa Lubelskiego

● **CHEŁM** Państwowa Akademia Nauk Stosowanych w Chełmie otrzymała prestiżowy tytuł Ambasadora Województwa Lubelskiego za 2021 rok w kategorii instytucja. Rektor **Arkadiusz Tofil** statuetkę odebrał w sobotę (27 sierpnia) podczas uroczystej Gali Ambasadorów w Centrum Spotkania Kultur w Lublinie.

- Jestem dumny z tak prestiżowego wyróżnienia. Należy się ono całej kadrze naszej Akademii. Warto zaznaczyć, że jako uczelnia państwowa, by móc odnosić sukcesy na arenie polskiej, ale i międzynarodowej, potrzebne są dwa elementy. Jeden kluczowy to oczywiście

świetna kadra, zaangażowani ludzie z pasją, których nam na uczelni nie brakuje. Drugim elementem jest odpowiednie wsparcie władz, zarówno centralnych, jak i samorządowych, by Państwowa Akademia Nauk Stosowanych w Chełmie mogła jeszcze bardziej promować i sławić województwo lubelskie w całej Europie - powiedział rektor Państwowej Akademii Nauk Stosowanych w Chełmie dr hab. inż. **Arkadiusz Tofil**, prof. PANS w Chełmie.

Za co została doceniona chełmska uczelnia?

W uzasadnieniu wyróżnienia kapituła podkreśliła, że jest to jedna z najbardziej innowa-

cyjnych uczelni regionu i kraju, która w ciągu zaledwie 20 lat stała się szkołą przyszłości o międzynarodowym zasięgu. Jest największą cywilną uczelnią lotniczą w Polsce, która kształci pilotów, mechaników i dyspozytorów lotniczych. Uczelnia posiada ponad 40 nowoczesnych laboratoriów i Akademicki Port Lotniczy wraz z nowoczesną flotą powietrzną. Spektakularnym wydarzeniem dla uczelni było utworzenie przez Urząd Lotnictwa Cywilnego Centrum Egzaminów Teoretycznych.

Prestiżowy tytuł Ambasadora Województwa Lubelskiego przyznawany jest od 1999 roku. O wyborze nominowanych



i laureatów decyduje kapituła pod przewodnictwem marszałka województwa lubelskiego. Od 1999 roku tytuł honorowy Ambasadora Województwa Lubelskiego przyznawany jest w trzech kategoriach: osobie, firmie i instytucji za szczególny wkład w promowanie Lubelszczyzny w kraju i poza jej granicami. **(apm)**

## Suchy port – szansą na ożywienie regionu

● **CHEŁM** W miniony wtorek w Ministerstwie Rolnictwa odbyły się rozmowy na temat zorganizowania suchego portu w naszym powiecie. Spotkanie zainicjowała posłanka **Anna Dąbrowska-Banaszek**. Z wicepremierem **Henrykiem Kowalczykiem** spotkali się też wójt gminy **Rejowiec Fabryczny** **Zdzisław Krupa** oraz burmistrz **Rejowca** **Tadeusz Górski**.

Podczas spotkania przedstawiono najważniejsze założenia i korzyści płynące z uruchomienia suchego portu oraz przekazano dokumenty dotyczące proponowanej lokalizacji.

- Wspólnie przygotowaliśmy się do tego spotkania, zgromadziliśmy wszystkie dokumenty, mapy, wyniki badań, które zostały przeprowadzone, żeby jak najlepiej przedstawić ten pomysł - mówi posłanka **Anna Dąbrowska-Banaszek**. - Według nas drzemie w nim olbrzymi potencjał, dlatego chcielibyśmy się podzielić tą informacją. Widzieliśmy duże zainteresowanie, mam nadzieję, że to, co my widzimy, zostanie również zauważone w Warszawie.

Według posłanki taka inwestycja nie tylko ożywiłaby gospodarczo nasz region, ale przyniosłaby również szereg wymiernych korzyści. Obecnie transport żywności wyprodukowanej na Ukrainie do innych krajów nie może odbywać się tak, jak przed agresją Rosji. Polska w ramach pomocy Ukrainie w tym zakresie szuka dodatkowych rozwiązań. Jednym z nich jest

budowa blisko granicy suchych portów przeładunkowych.

Takim miejscem, z racji lokalizacji oraz dostępności szerokiego toru i przejścia granicznego w Dorohusku może być Zawadówka i Chełm. W to miejsce trafiłyby produkty, które dalej drogą kolejową i drogową transportowane byłyby np. do portów morskich nad Bałtykiem.

- Port przeładunkowy w Zawadówce charakteryzuje się tym, że jest zlokalizowany w odległości 29 kilometrów od wschodniej granicy i do tego miejsca prowadzi szeroki tor, czyli taki sam, jaki mają na Ukrainie. Poza tym w tym miejscu dysponujemy dużym obszarem, który już spełnia funkcję punktu przeładunkowego dla paliw, a może być suchym portem przeładunkowym.

Obecny na spotkaniu **Zdzisław Krupa**, wójt gminy **Rejowiec Fabryczny** też wskazuje ważne atuty gminnych terenów:

- Mamy drogę kołową nr 12 w kierunku Warszawy, ale także linię kolejową szerokotorową o długości 29 km od Dorohuska aż do Zawadówki przez Chełm, ale też linię dwutorową Dorohusk Warszawa - wylicza.

Podczas spotkania rozmawiano również o możliwości realizacji innych przedsięwzięć w województwie lubelskim, a przede wszystkim na Ziemi Chełmskiej, w zakresie m.in. wykorzystania bogatych złóż węgla, zlokalizowanych na naszym terenie. **(apm)**

## 1 września strajku w szkołach nie było

● **CHEŁM** „Strajk w szkołach coraz bliżej. Wiele wskazuje na to, że będzie ogłoszony spór zbiorowy” - takie pogłoski krążyły już od miesiąca. Rodzice najpierw martwili się, czy 1 września nauczyciele przyjdą do szkoły, a teraz zastanawiają się, jak długo potrwa nauka ich dzieci. W szkołach pojawiły się plakaty o podejmowanej akcji protestacyjnej.

Na stronie Związku Nauczycielstwa Polskiego opublikowano informacje o tym, co 24 sierpnia postanowiło Prezydium Zarządu Głównego ZNP. Jest tam mowa m.in. o zorganizowaniu i przeprowadzeniu ogólnopolskiej akcji, która ma na celu poinformowanie społeczeństwa o problemach systemu edukacji,



foto: pixabay

o ogłoszeniu pogotowia protestacyjnego w ogniwach związkowych (oflagowanie i oplakatowanie zakładów pracy) oraz o wystąpieniu do reprezentatywnych związków nauczycieli o powołanie międzyzwiązkowego komitetu protestacyjnego.

30 sierpnia odbyło się spotkanie oświatowych związków za-

wodowych w Centrum Partnerstwa Społecznego „Dialog”. Miało na celu próbę wypracowania współpracy związków w walce o podwyżki dla nauczycieli. Jak na razie, jak się dowiedzieliśmy, nic konkretnego z tych rozmów nie wynika.

- W następnym tygodniu ma dojść do kolejnego spotkania trzech central. Związek Nauczycielstwa Polskiego żywi ogromną nadzieję, że sprawy pracownicze będą najważniejsze, że dojdzie do porozumienia dłuższego niż wspólna konferencja prasowa, jak było wcześniej, i zostanie zawiązany komitet protestacyjny - poinformował nas w ubiegły piątek **Ewa Suchań**, prezes chełmskiego oddziału ZNP.

Przekazała nam również, że w tej chwili w szkołach są już porozwieszane plakaty informujące nauczycieli i rodziców o podejmowanej akcji protestacyjnej i zostały wywieszone flagi. Jak na razie, nie ma informacji o tym, by szkoły nie wyrażały zgody na takie działania.

Nauczyciele walczą m.in. o wyższe pensje. Nie podobają im się zmiany w Karcie Nauczyciela. Według nowelizacji ustawy zwiększone mają być płace tylko tych nauczycieli, którzy rozpoczynają pracę w tym zawodzie. Pozostali podwyżek nie dostaną. **dw**

Ukazuje się na terenie powiatów: chełmskiego, krasnostawskiego i włodawskiego

super  
tydzień  
chelmski



Stosujemy Kodeks  
Dobrych Praktyk  
Wydawców Prasy

Redaguje zespół:

Piotr Pyrkosz  
(redaktor naczelny /  
dyrektor do spraw wydawniczych)  
Agnieszka Pastuszek-Maksim  
(z-ca redaktora naczelnego)  
Grzegorz Drozdalski, Krystyna  
Szeremeta (korekta), Konrad Kowalski,

Marcin Petruk, Monika Fajge, Dorota  
Waryszak, Rafał Czyżyk

Grafika i DTP:

Mateusz Gendek,  
Wojciech Kopczyński

Sekretariat:

Anna Wyczyńska

Biuro Reklam i Ogłoszeń:

Joanna Derkacz (kierownik),  
Renata Kasprzak, Karolina Starzyńska,  
Edyta Kusiak, Krzysztof Kwiatek

Redakcja/Biuro Reklam i Ogłoszeń:

22-100 Chełm, ul. Lubelska 31  
tel./fax 82 565 27 05,  
e-mail:  
redakcja@supertydzien.pl  
reklama@supertydzien.pl

Kolportaż:

PressTrans  
tel. 604 494 479

Druk:

Seregini Printing Group Sp. z o.o.  
ul. Matuszewska 14 hala B3.  
03-876 Warszawa

Wydawca: Grupa Wydawnicza SŁOWO Sp. z o.o. 02-672 Warszawa, ul. Domaniewska 17/19/133

Redakcja nie odpowiada za treść reklam i ogłoszeń

# Drastyczny wzrost cen ciepła dla mieszkańców – odbiorców MPEC

W artykule autorstwa MPEC „Ceny za ogrzewanie. Jak jest naprawdę”, który ukazał się w lokalnej prasie 29 sierpnia br., zawarto informacje, z którymi nie możemy się zgodzić. Dlatego przedstawiamy swoje stanowisko w tej sprawie:

## Takie są fakty:

- Opracowując porównanie **obowiązujących** taryf za ciepło posługiwaliśmy się wyłącznie aktualnymi informacjami opublikowanymi na stronie internetowej <https://bip.ure.gov.pl/bip/taryfy-i-inne-decyzje-b/cieplo> Urzędu Regulacji Energetyki, dotyczącymi przedsiębiorstw ciepłowniczych z woj. lubelskiego. Są to dane ogólnie dostępne, każdy może je zweryfikować, do czego zachęcamy.
- To MPEC wykazał się brakiem rzetelności, ujmując w zestawieniu taryfę PEC Łuków z 10 sierpnia 2022 r., pomijając jednocześnie swoją taryfę z 9 sierpnia 2022 r.
- Wniosek o zmianę taryfy składa przedsiębiorstwo ciepłownicze (w Chełmie – MPEC Sp. z o.o.). Spółdzielnia nie jest stroną w postępowaniu administracyjnym URE dotyczącym zmiany taryfy dla ciepła, nie mamy więc możliwości udziału w procesie taryfowym i ustalaniu cen ciepła.
- Opinia publiczna – odbiorcy ciepła nie mają informacji, kiedy i jakie przedsiębiorstwo występuje z wnioskiem o zmianę taryfy. Ze strony MPEC nie było żadnej uprzedzającej nas informacji - o tak drastycznej podwyżce dowiedzieliśmy się ze strony URE. Jako największy odbiorca ciepła mieliśmy prawo oczekiwać wcześniejszego powiadomienia. Podobnie jak inni odbiorcy.

## MPEC-owska strategia odwracania uwagi od istoty problemu

Stanowisko władz MPEC, zaprezentowane w artykule, który ukazał się ostatnio na łamach lokalnych gazet, ma za zadanie rozproszyć uwagę opinii publicznej i wytworzyć przekonanie, że wzrost kosztów ciepła to wina samych mieszkańców, odbiorców, którzy w sposób niewłaściwy i nieoszczędny korzystają z energii cieplnej. Ewentualną manipulacją jest nadawanie całej sprawie charakteru „konfliktu” instytucjonalnego. Podwyżki cen ciepła dotyczą wszystkich mieszkańców naszego miasta korzystających z ciepła systemowego: mieszkańców spółdzielni mieszkaniowych, wspólnot mieszkaniowych, zasobów komunalnych oraz właścicieli domów jednorodzinnych podłączonych do MPEC. Obowiązkiem każdego zarządcy jest właściwa reprezentacja mieszkańców i ochrona ich interesu. Stąd też działania podjęte przez zarządy działających w Chełmie spółdzielni i wspólnot. Natomiast MPEC przyjął strategię odwrócenia uwagi od istoty problemu - kolejnej, drastycznej podwyżki cen ciepła. Faktem jest, że w wyniku dwóch podwyżek tylko w tym roku cena ciepła wzrosła o prawie 85% (z 52,57 zł/GJ w taryfie z grudnia 2021 r. do 97,18 zł/GJ w taryfie na podstawie decyzji z 9 sierpnia 2022 r). I chociaż ceny i stawki opłat za pozostałe usługi ciepłownicze (tj. za zamówioną moc cieplną i usługi przesyłowe) nie wzrosły tak zdecydowanie, to cena ciepła, która ma największe przełożenie na wymiar rachunków mieszkańców, na przestrzeni ostatnich czterech lat zwiększyła się niemal czterokrotnie. Planowana podwyżka jest największą w historii, bo oznacza skok aż o 55% w stosunku do poprzedniej ceny.

## Reakcja na ogłoszenie taryfy przez URE

Natychmiast po pozyskaniu informacji o nowej taryfie i skali podwyżki, podjęliśmy wszelkie możliwe działania aby wstrzymać decyzję URE. Mając absolutną pewność, że wprowadzenie w życie cen z najnowszej taryfy MPEC oznaczać będzie prawdziwą tragedię dla naszych mieszkańców, niezwłocznie podjęliśmy interwencję u Prezydenta Miasta Chełm (który pełniąc funkcję jednoosobowego Zgromadzenia Wspólników w miejskiej spółce, ma wpływ na politykę cenową MPEC) oraz wystosowaliśmy petycję do Prezesa Urzędu Regulacji Energetyki celem zmiany treści decyzji. O pomoc w tej sprawie zwróciliśmy się także do naszych parlamentarzystów: posłów Anny Dąbrowskiej-Banaszek i Krzysztofa Grabczuka oraz senatora Józefa Zajęca. O wprowadzenie pilnych rozwiązań pomocowych dla odbiorców ciepła systemowego oraz przedsiębiorstw ciepłowniczych zaapelowaliśmy również do Minister Klimatu i Środowiska Anny Moskwy. Działaliśmy wspólnie z innymi odbiorcami ciepła - chełmskimi spółdzielni mieszkaniowymi („Bazyłany”, „Demos”, „Centrum”, „Eskulap”, „Starówka”) oraz wspólnotami mieszkaniowymi („Jedność”, „Nieruchomości nr 17 przy ul. I Pułku Szwoleżerów”, „Wojślawicka 8E”, „nr 27 przy Al. Piłsudskiego”, „Mickiewicza 2”, „Mickiewicza 18A”, „Mickiewicza 24A”).

## Zarzut narażania MPEC na upadłość

Pełną odpowiedzialność za działalność spółki, jej kondycję finansową i rozwój ponoszą jej władze i właściciel. Nikt inny.

MPEC pomija, że w wielu interwencjach które podjęliśmy (ich treść została udostępniona również na naszej stronie internetowej), zwracaliśmy uwagę na trudną sytuację spółki i apelowaliśmy o udzielenie jej pomocy finansowej zarówno ze strony miasta, jak i przy wykorzystaniu rządowych rozwiązań systemowych. Nasz sprzeciw budzi jednak stale praktykowane przez MPEC przerzucanie kosztów zaniechań inwestycyjnych oraz braku systemowych rozwiązań modernizacyjnych i oszczędnościowych na odbiorców. Rozumiemy, że „zaniedbania w MPEC sięgają wielu lat wstecz”, a „chełmska ciepłownia już dawno powinna przejść gruntowną modernizację”, nie możemy jednak zgodzić się na to, aby cały ciężar, dotkliwość kolejnych podwyżek ponosili wyłącznie mieszkańcy!!!

## Tak ma być i lepiej nie będzie

...może z wyjątkiem „znajdującego się w fazie realizacji” projektu dostaw ciepła przez CEMEX do miejskiej sieci ciepłowniczej, na który powołuje się prezes MPEC i który, jego zdaniem, stanowić ma remedium na wzrost cen za ogrzewanie. Tutaj trzymamy prezesa za słowo.

Fakty są takie, że MPEC od lat nie udało się zmodernizować swojego źródła ciepła pod kątem odejścia od węgla i ograniczenia wzrostu cen energii cieplnej, zwłaszcza poprzez zmniejszenie opłat za prawa do emisji CO<sub>2</sub>. MPEC jest monopolistą, prezentującym postawę „tak ma być i lepiej nie będzie”, a władze spółki usprawiedliwiają się zaniedbaniami z lat ubiegłych i błędami poprzedników. Chcemy jasno podkreślić, **nie nam jest oceniać, kto za taki stan rzeczy odpowiada, czy poprzednicy, czy obecnie zarządzający. Nasze działania ukierunkowane są tylko i wyłącznie na wstrzymanie kolejnej podwyżki cen ciepła**, której wymiar dla wielu naszych mieszkańców

okaże się niemożliwym do udźwignięcia. Dla nich podwyżka ta będzie niczym zderzenie ze ścianą. Zmuszeni będą wybrać, czy terminowo regulować zobowiązania czynszowe, czy kupić leki i żywność. Już teraz średnia wartość miesięcznych opłat za usługi MPEC przekracza połowę wartości opłat czynszowych mieszkańców, a po wejściu w życie podwyżki kwoty te znacznie wzrosną.

## MPEC radzi na co CHSM powinna przeznaczyć swoje zyski

Władze CHSM doskonale wiedzą na co przeznaczać zyski. Od wielu lat, wynik dodatni na pozostałej działalności gospodarczej (tj. między innymi zysk z wynajmu lokali użytkowych, z realizacji usług zewnętrznych grupy remontowej) przeznaczamy na fundusz remontowy, aby przyspieszyć tempo prac remontowych i inwestycyjnych głównie pod kątem ograniczenia zużycia ciepła. Tylko na przestrzeni ostatnich siedmiu lat wykonaliśmy prace remontowe i termomodernizacyjne o wartości ponad 57 mln zł. Inwestycje te sfinansowano z wpłat mieszkańców na fundusz remontowy, z wypracowanego zysku z pozostałej działalności spółdzielni, z dotacji unijnych oraz tzw. białych certyfikatów. Termomodernizacja budynków obejmowała m.in. docieplenie ścian zewnętrznych, docieplenie stropodachów, docieplenie stropów piwnic, wymianę stolarki okiennej i drzwiowej.

W większości budynków funkcjonują indywidualne lub grupowe węzły cieplne stanowiące własność MPEC, co wiąże się z większymi kosztami dla naszych mieszkańców, stąd nasze działania ukierunkowane na budowę własnych węzłów kompaktowych (co powoduje znaczne zmniejszenie kosztów). Budujemy je sami, bo w wielu przypadkach nie mogliśmy doczekać się modernizacji przeprowadzonej przez MPEC, mimo pism kierowanych w tej sprawie. W wyniku naszych działań praktycznie co roku zwracamy się o zmniejszenie mocy cieplnej zamówionej dla konkretnych budynków.

W celu obniżenia zużycia ciepła występujemy o obniżenie krzywej grzewczej dla celów centralnego ogrzewania, a także o czasowe obniżenie temperatur ciepłej wody w godzinach nocnych.

Regularnie przekazujemy naszym mieszkańcom informacje jak racjonalnie gospodarować ciepłem, aby zmniejszyć jego zużycie i koszty.

Wiele jeszcze przed nami, lecz największym problemem na obecną chwilę jest opóźnienie w procesie uruchomienia środków unijnych dla perspektywy finansowej na lata 2021-2027.

Niestety, kolejne podwyżki MPEC sprawiają, że powyższe działania, skierowane na zmniejszenie kosztów pozyskania ciepła dostarczanego do budynków, przynoszą efekt jedynie w postaci zmniejszenia zapotrzebowania i zużycia energii cieplnej, bo finansowy efekt naszych działań zjadają kolejne podwyżki MPEC, który za wszelką cenę nie chce przyznać, że na wysokość kosztów ponoszonych przez naszych mieszkańców z tytułu centralnego ogrzewania przede wszystkim wpływ ma cena.

Gdyby nie było podwyżek cen ciepła, to w przypadku budynków poddanych kompleksowej termomodernizacji, zamiast wzrostu zaliczek mielibyśmy ich obniżkę.

## Kosztowny węgiel

Na sesji Rady Miasta 27 stycznia br., przedstawiciel miasta stwierdził, że koszt wynikający z zakupu uprawnień do emisji dwutlenku węgla na obecny sezon grzewczy wyniósł 30 mln zł. W innym miejscu dowiadujemy się, że inwestycja polegająca na odejściu od węgla i przejściu na alternatywne, odnawialne źródła energii (oznaczałoby to brak lub znaczące

obniżenie kosztów emisji CO<sub>2</sub>) to koszt sięgający 80-90 mln zł. Wobec tego taka inwestycja, nawet przy optymistycznym założeniu, że koszty za emisję CO<sub>2</sub> nie będą rosły, zwróciłyby się zaledwie w 3 lata. Postulujemy o takie działania.

## Koszty ciepła dla przeciętnej rodziny

Zestawienie miesięcznych kosztów ciepła w budynku na ul. Słowackiego jest sporządzone rzetelnie i zgodnie ze stanem faktycznym. Zaliczki są obliczane w oparciu o faktyczne zużycie ciepła w danym budynku i obowiązujące ceny ciepła. Zaznaczamy, że zaliczki na centralne ogrzewanie i ciepłą wodę użytkową uwzględniają **wyłącznie koszty wynikające z faktur MPEC** za ciepło i moc zamówioną dla celów centralnego ogrzewania oraz podgrzania ciepłej wody użytkowej i **nie ma tam żadnych innych kosztów**.

## Nie tylko ChSM

Zarówno MPEC jak i prezydent powinni brać pod uwagę, że w naszym mieście do ciepła systemowego podłączone są także mniejsze spółdzielnie mieszkaniowe, wspólnoty, domy jednorodzinne, które nie przeprowadziły procesu termomodernizacji i nie mają środków finansowych na takie działania. Dla nich tak wysoka podwyżka cen ciepła będzie miała jeszcze większe konsekwencje.

## Głusi na naszą argumentację

Postawa władz MPEC jest dla nas niezrozumiała. Odczytujemy ją jako przejaw arogancji i braku szacunku. Ze swojej strony, działając profesjonalnie, zawsze byliśmy i jesteśmy gotowi do rozmów dotyczących różnych obszarów działalności naszych firm, wysoko cenimy sobie doświadczenie pracowników MPEC, z którymi współpracujemy od wielu lat i za tę współpracę dziękujemy. Wierzymy, że władze spółki odejdą od przyjętej narracji i skupią się na rozwiązaniu palącego problemu podwyżek. Odejdą od strategii konfliktowania się z odbiorcami ciepła, którzy solidnie i terminowo regulują zobowiązania za ciepło (roczne wpływy od mieszkańców CHSM do kasy spółki to kwota ok. 23 mln zł.). Liczymy na to, że MPEC będzie gotowy do merytorycznych rozmów, zrozumienia i poszanowania praw odbiorcy.

Odbiorcy ciepła, jak wspomnieliśmy wyżej, nie mają informacji kiedy i jakie przedsiębiorstwo ciepłownicze występuje z wnioskiem. Komunikat o zmianie taryfy jest zamieszczany z chwilą wydania decyzji Urzędu Regulacji Energetyki. Naszym zdaniem, mieszkańcy Chełma, będący finalnymi odbiorcami ciepła, powinni być wcześniej informowani o planowanych podwyżkach.

Już we wrześniu ubiegłego roku prosiliśmy Prezydenta Miasta Chełm o zorganizowanie spotkania z udziałem spółdzielni i wspólnot mieszkaniowych w temacie podwyżki taryf za ciepło. Niestety do spotkania nie doszło, a na nasze pismo nie otrzymaliśmy żadnej odpowiedzi.

Nasze wystąpienia miały i mają na celu to, aby władze miasta i MPEC dostrzegły wagę problemu mieszkańców.

Naszym zdaniem władze miasta mają większą możliwość reakcji na zaistniałą trudną sytuację. Mogą wystąpić do właściwego ministerstwa, rządu i ustawodawcy z inicjatywą takich rozwiązań, aby wszyscy odbiorcy ciepła zostali objęci pomocą w równym stopniu.

**Zarząd Chełmskiej Spółdzielni Mieszkaniowej**

● **WŁODAWA** Miejska spółka ogłasza kolejny przetarg w sprawie ważnej inwestycji

# Do czterech razy sztuka?

Miejskie Przedsiębiorstwo Gospodarki Komunalnej we Włodawie ogłosiło kolejny - czwarty już - przetarg na budowę kotłowni opalanych biomasą. Mają pojawić się przy MPGK w ramach modernizacji miejskiej ciepłowni. Dwa pierwsze postępowania trzeba było unieważnić, bo do konkursu nie wpłynęły żadne oferty. Z kolei trzeci był przetargiem z tzw. wolnej stopy. Też został unieważniony, bo zaproszenie do negocjacji zostało skierowane do niewłaściwej spółki.

MPGK liczy, że tym razem uda się znaleźć wykonawcę inwestycji.

- Ogłaszamy kolejny przetarg nieograniczony. Ceny na rynku budowlanym trochę się stabilizują, zobaczymy. Ciepłownia musi zostać zmodernizowana do końca listopada przyszłego roku (2023), mamy więc jeszcze sporo czasu - mówi prezes zarządu włodawskiego MPGK **Hubert Ratkiewicz**.

Na początku czerwca ubiegłego roku Miejskie Przedsiębiorstwo Gospodarki Komunalnej we Włodawie dostało na ten cel ogromną dotację z Unii



fot. FB/MPGK Włodawa

Europejskiej. Chodzi o 14,5 mln złotych. To pierwsze unijne dofinansowanie w historii przedsiębiorstwa.

W sumie kotły miały kosztować 93 mln złotych, ale niewykluczone, że do inwestycji trzeba będzie jeszcze dołożyć - wszystko przez rosnącą inflację.

Inwestycji tej wyczekują

mieszkańcy Włodawy.

- Podobno dzięki wymianie kotłów nie będziemy płacić majątku za ogrzewanie mieszkań, rachunki mają być mniejsze. Na to liczymy. To byłaby miła odmiana, bo ostatnio słyszymy tylko o kolejnych podwyżkach, wszystko drożeje. Trzeba szukać jakiegoś rozwiązania. Dobrze, że miejska spółka i miasto

o tym myślą. Jestem za - usłyszeliśmy od pana **Grzegorza**, mieszkańca jednego z bloków w centrum Włodawy.

Modernizacja ciepłowni faktycznie pozwoli zredukować koszty związane z emisją CO<sub>2</sub>. Przypominamy, „Projekt polega na zastąpieniu spalania węgla technologią polegającą na częściowym przetworzeniu biomasy”. Produktem spalania biomasy będzie tzw. węgiel aktywny. To paliwo przyszłości, bo jest niskoemisyjne, czyli przyjazne środowisku, za to wysokokaloryczne, co oznacza, że daje więcej ciepła.

Kotły na biomasę mają stanąć w północno-zachodniej części miasta, przy ul. Żołnierzy WiN. Pojawia się w nadbużańskim miasteczku w ramach projektu „Modernizacja źródeł ciepła z wykorzystaniem Odnawialnych Źródeł Energii”.

Firmy zainteresowane realizacją inwestycji mogą składać swoje oferty do 29 września. **Faj**

## Poleskie Psy Ratownicze przeszkolą druhów

● **GM. WYRYKI** Strażacy z jednostek OSP z terenu naszego województwa mogą wziąć udział w szkoleniu dotyczącym działań poszukiwawczo-ratowniczych. Grupa Poleskie Psy Ratownicze, która realizuje projekt, pokaże również, jak wytresować psa, aby pomagał w takich akcjach.

Grupa „Poleskie Psy Ratownicze” zaprasza jednostki OSP z terenu woj. lubelskiego na szkolenie z zakresu organizacji i prowadzenia działań poszukiwawczo-ratowniczych w terenie otwartym. Poprowadzą je druhowie OSP: **Mateusz Rędzia** z Grupy Poszukiwawczo-Ratowniczej z województwa zachodniopomorskiego oraz **Ewa Jabłońska**, przewodniczka certyfikowanego psa ratowniczego, trenerka psów służbowych. Warsztaty są bezpłatne.

- Zapraszamy serdecznie wszystkie jednostki OSP do kontaktu. Zainteresowani mogą



fot. Poleskie Psy Ratownicze

do nas zadzwonić i umówić się na konkretny termin. Zazwyczaj szkolenia organizujemy w weekendy. Jeśli jakiś cywil chciałby wziąć udział w takim szkoleniu, również może się do nas zgłosić. Postaramy się dołączyć go do jakiejś jednostki OSP - informuje **Ewa Jabłońska**.

Zakres szkolenia obejmuje planowanie, organizację i sam przebieg działań poszukiwawczo

-ratowniczych w terenie otwartym, czyli są to zajęcia zarówno teoretyczne, jak i praktyczne. Uczestnicy poznają podstawy obsługi urządzeń GPS (praca na urządzeniu), zdobędą umiejętności poruszania się w terenie, nauczą komunikacji radiowej - między innymi „kodowania” informacji, czy postępowania w udzielaniu pierwszej pomocy osobom w hipotermii. Będzie też

okazja, by zobaczyć wyszkolenie, certyfikację i wykorzystanie psa ratowniczego w realnych działaniach poszukiwawczo-ratowniczych OSP. Po zakończeniu szkolenia, które trwa jeden dzień, każdy z uczestników otrzyma zaświadczenie potwierdzające zdobyte umiejętności.

Szkolenie odbywa się w ramach projektu „Działamy. Popularyzacja działań na rzecz ratownictwa ludności” finansowanego przez Narodowy Instytut Wolności Centrum Rozwoju Społeczeństwa Obywatelskiego w ramach programu Fundusz Inicjatyw Obywatelskich. Projekt realizowany będzie przez dwa lata, więc ze szkoleń skorzystać może wielu druhów i jednostek OSP.

Więcej informacji uzyskać można, dzwoniąc pod numer: +48 797 375 191 lub pisząc e-mail: poleskiepsyratownicze@gmail.com. Pod tym samym nr telefonu i adresem można zgłosić chęć udziału w szkoleniu. **kk**

## Gminny bus trafi na Ukrainę

● **GM. WŁODAWA** Samorząd przekaze samochód dla naszych wschodnich sąsiadów. Osobowy, ponad 20-letni bus trafi do ukraińskiego Szacka. Decyzję, na wniosek wójta **Dariusza Semeniuka**, podjęli gminni radni, którzy podczas ostatniej sesji (19 sierpnia) przegłosowali uchwałę w tej sprawie.

- Zgodnie z uchwałą gmina Włodawa udzieli pomocy w formie darowizny autobusu przeznaczonego do przewozu osób gminie Szack. Autobus przechodzi aktualnie badania techniczne, by wykluczyć ewentualne

usterki. Jeżeli jakieś zostaną wykryte, będziemy je naprawiać - poinformował nas **Radosław Cenkała** z Gminnego Centrum Zarządzania Kryzysowego.

Bus marki Jelcz pomieści 45 pasażerów. Pojazd został wyprodukowany w 2000 roku. Choć ma już swoje lata, działa bez zarzutu.

- Bus służył nam dzielnie, mamy nadzieję, że teraz spisie się na Ukrainie. Jesteśmy w stałym kontakcie z władzami gminy Szack, stąd wiemy, że taki osobowy bus jest tam bardzo potrzebny. Pomagamy, jak tylko możemy - mówi wójt gminy Włodawa

**Dariusz Semeniuk**.

Za przekazaniem pojazdu byli wszyscy zgromadzeni na posiedzeniu radni. Bus do przewozu osób ma trafić na Ukrainę jeszcze we wrześniu.

Gmina Włodawa pomaga naszym wschodnim sąsiadom od początku agresji Rosji na Ukrainę. „W obliczu działań wojennych rozpoczętych w dniu 24 lutego 2022 r., wymierzonych w suwerenność Ukrainy, wyrażamy nasze poparcie dla Narodu Ukraińskiego oraz deklarujemy wszelką pomoc, jaka leży w naszej mocy. Szczegółne słowa wsparcia kierujemy

do mieszkańców Szacka oraz Łucka - przyjaciół z naszych miast partnerskich. (...) Jesteśmy z Wami i udzielimy Wam niezbędnej pomocy!” - czytamy w oficjalnym stanowisku gminy z marca tego roku.

Działania urzędników popierają mieszkańcy gminy. - Tam cały czas trwa wojna, cały czas giną ludzie. Wielu Ukraińców zostało, żeby walczyć za swój kraj, musimy im pomóc. Niektórzy uchodźcy wrócili do domów i próbują jakoś żyć. Trzeba pomagać! - powiedziała nam pani **Magda** spod Włodawy.

**Faj**

## W skrócie

**Laptopy dla dzieci z terenów popegeerowskich**

**Gm. Włodawa.** Urząd gminy zamierza kupić dla dzieci z rządowe pieniądze 107 laptopów i 4 tablety. Wszystkie mają mieć kilkuletnią gwarancję. Przetarg, który ma wyłonić firmę, która dostarczy sprzęt, został już ogłoszony. Zakupy zostaną zrealizowane w ramach programu pod nazwą „Wsparcie dzieci z rodzin popegeerowskich w rozwoju cyfrowym - Granty PPGR”.

Gminni urzędnicy chcą, by przenośne komputery trafiły do dzieci jeszcze we wrześniu.

wykonawca (287 tys. złotych), mieści się w budżecie przeznaczonym na tę inwestycję. A ten wynosi 300 tys. złotych.

Latarnie staną m.in. przy ulicach: Diamentowej, Bursztynowej, Szmaragdowej, a także Rubinowej i Porcelanowej. Wszystkie będą ledowe. Miasto inwestuje w energooszczędne oświetlenie od dawna, oszczędzając na tym setki tysięcy złotych rocznie. Zaoszczędzone pieniądze magistrat przeznacza na budowę lub wymianę kolejnych miejskich lamp.

**Kolejny przetarg na remizo-swiecilię**

**Gm. Włodawa.** Trzy firmy chcą wybudować strażacką remizo-swiecilię w podwłodawskim Orchówku. Tyle ofert wpłynęło do ogłoszonego przez Urząd Gminy Włodawa przetargu. Wszystkie firmy zażądały za swoją pracę ponad 6 mln złotych. Najtańszą ofertę złożyła firma Handbud z Włodawy, która wyceniła swoje usługi na 6 mln 227 tys. złotych. Niecałe dwa tysiące więcej zażądała spółka z Chelma. Z kolei najdroższa oferta opiewa na ponad 6 mln 380 tys. złotych. Takich pieniędzy chce inna włodawska firma, działająca w branży budowlanej.

Czy przetarg zostanie rozstrzygnięty, okaże się za kilka dni. Jest to jednak mało prawdopodobne, bo budżet inwestycji wynosi dokładnie 4 mln 633 tys. 400 złotych. Przypominamy, że gmina dostała na ten cel dofinansowanie z rządowego Polskiego Ładu. Chodzi o kwotę ponad 3 mln 900 tys. złotych. Budynek dla strażaków ochotników ma być wielofunkcyjny o powierzchni 600 metrów kwadratowych.

**Będzie jaśniej na osiedlowych ulicach**

**Włodawa.** Wygląda na to, że mieszkańcy jednego z włodawskich osiedli jeszcze w tym roku będą się cieszyć ulicznym oświetleniem. Do ogłoszonego przez urzędników przetargu zgłosiła się tylko jedna, lokalna firma. Choć oficjalna decyzja jeszcze nie zapadła, cena, którą zaproponował potencjalny

**Przyjmują zgłoszenia na solary**

**Gm. Urszulín.** Dobra wiadomość dla osób chcących inwestować w ekologiczne rozwiązania. Gmina ogłosiła nabór uzupełniający wniosków na instalacje solarne oraz piece na biomasę (pellet). To w ramach Regionalnego Programu Operacyjnego Województwa Lubelskiego.

Mieszkańcy zainteresowani montażem solarów albo wymianą starych kopciuchów mogą zgłaszać się do urzędu gminy (pokój 10 lub 20). Tam dowiedzieć się szczegółów i podpisać umowę. Dodatkowe informacje udzielane są pod numer telefonu: (82) 592 00 09. **Faj**

## Ogrodzą zbiorowe mogiły

● **GM. WŁODAWA** Samorząd zajmie się dwiema mogiłami znalezionymi w lasach w strefie ochronnej Pomnika Zagłady w Sobiborze. Groby trzeba ogrodzić. Z taką decyzją zwrócił się do gminnych urzędników wojewoda lubelski. Prace zostaną wykonane w ramach „utrzymania grobów i cmentarzy wojennych”. Uchwała w tej sprawie została przyjęta przez Radę Gminy Włodawa podczas ostatniego posiedzenia. Nie obyło się jednak bez pytań.

Wątpliwości miał radny **Dariusz Makarewicz**. Dotyczyły głównie kwestii finansowych.

- Dlatego Muzeum na Majdanku, które administruje pla-

cówką w Sobiborze, nie zajmie się mogiłami, tylko zrzuci ten obowiązek na gminę? Czy jako samorząd będziemy musieli później opiekować się tymi mogiłami. To teren leśny, mogiły będą zarastać. Czy będziemy musieli dbać o porządek w tym miejscu? - dopytywał radny.

Wójt gminy **Dariusz Semeniuk** zapewnił, że gmina nie będzie płacić na „opiekę nad mogiłami” z własnego budżetu. - Nie będziemy ponosić z tego tytułu żadnych kosztów. Pieniądze przekaze wojewoda - wyjaśnił.

Urząd wojewódzki przeznaczył na ogrodzenie mogił 13,5 tys. złotych. **Faj**

● **CHEŁM** Porwali 12-latkę, zamknęli w bagażniku BMW i wozili po osiedlu...

# Przed sąd za zastraszanie

Dwaj chełmianie (21 i 23-latek) odpowiedzą przed sądem za akcję z dreszczykiem. Przez nich 12-letni chłopak przeżył niełatwą traumę. Mężczyźni zapakowali go do bagażnika auta i wozili po osiedlu XXX-lecia. Jak się tłumaczyli przed śledczymi, chcieli nastolatka tylko nastraszyć...

Ponoć nie zamierzali go porwać, ale był to impuls. Działali spontanicznie. Nie chciał wsiąść do auta, to go siłą do niego wpakowali. Chcieli mu w ten sposób wytłumaczyć, że nie może być niemiły dla jednej z koleżanek...

Młodzi mężczyźni najwyraźniej nie pomyśleli, że to, co robią, to przestępstwo. Teraz odpowiedzą przed sądem za bezprawne pozbawienie wolności „osoby nieporadnej ze względu na jej wiek”. Grozi im za to od 2 do 12 lat więzienia. Akt oskarżenia w tej sprawie prokuratura skierowała kilka dni temu do sądu.

Do takiej niecodziennej akcji doszło 25 kwietnia przed godziną 14 na chełmskim osiedlu.



Świadek zdarzenia zauważył, że dwaj mężczyźni wkładają siłą do bagażnika BMW małoletniego chłopca, po czym odjeżdżają. O zdarzeniu tym natychmiast poinformował dyżurnego komendy.

- Zaraz po zgłoszeniu policjanci odnaleźli na terenie Chełma wskazany samochód, którym poruszali się sprawcy. Wytypowali i zatrzymali w związku z tym zdarzeniem 22-letnią kobietę i dwóch mężczyzn w wieku 21 i 23 lat. Wszyscy są mieszkańcami Chełma

- mówiła zaraz po zdarzeniu komisarz Ewa Czyż, rzecznicz-

ka prasowa Komendy Miejskiej Policji w Chełmie.

Policjanci ustalili, że porwany chłopcem jest 12-letni chłopiec. Mężczyźni przez kilka minut wozili go w bagażniku. Następnie wypuścili, grożąc mu, gdy powie komuś o tym zajściu.

Sprawcy przyznali, że chcieli chłopaka przestraszyć, ponieważ był w konflikcie z siostrą ich znajomej. Podobno dziewczyna usłyszała od 12-latka słowa, które bardzo ją zraniły i się poskarżyła.

Na szczęście małoletni podczas tego zdarzenia nie odniósł żadnych obrażeń. (apm)

● **CHEŁM** Dopiero po miesiącu odkrył, że wpadł w sidła oszusta

# Stracił ponad 105 tys. zł i 6 tys. euro!

Jak w łatwy sposób można stracić dużo pieniędzy? Okazuje się, że to bardzo proste. Wystarczy zainwestować w niesprawdzony biznes. Przekonał się o tym 68-letni mieszkaniec Chełma.

Chełmianin skuszony internetową reklamą postanowił wyłożyć pieniądze na kryptowalutę. Wypełnił formularz startowy, podając w nim swoje dane, a następnie nawiązał kontakt z rzekomym doradcą finansowym.

Za jego namową zainstalował program umożliwiający zdalną obsługę urządzenia elektronicznego. Proceder ten trwał blisko miesiąc. W tym czasie oszuści wypłacili z jego rachunków bankowych ponad 105 tysięcy złotych i 6 tysięcy euro.

- Apelujemy o zachowanie ostrożności i zdrowego rozsądku przy podejmowaniu decyzji finansowych przez Internet - radzi komisarz Ewa Czyż,

rzeczniczka Komendy Miejskiej Policji w Chełmie. - Jednak to nie jest jedyna metoda działania tego typu przestępców. Bardzo często, podając się za pracownika banku, informują o próbie przejęcia konta przez nieznaną osobę. Radzą zalogowanie się do bankowości mobilnej i zainstalowanie dodatkowego oprogramowania. W ten sposób, bez wiedzy właściciela konta, dokonują transakcji niewymagających jego autoryzacji.

W przypadku otrzymania tego typu telefonu nie działamy pochopnie i pod wpływem emocji. Spróbujmy się rozłączyć i w celu weryfikacji otrzymanej informacji sami zadzwonimy na infolinię banku.

- Z kolei przy sprzedaży internetowej wydłużają dane oso-

bowe i dane karty płatniczej, co również daje im możliwość wykonania transakcji bez wiedzy właściciela. Przesyłają linki do rzekomych płatności z sugestią, aby za ich pośrednictwem zalogować się na swój rachunek bankowy. Bywa, że bardzo szybko w nie klikamy, co często wiąże się z sytuacją przejęcia naszego konta przez oszustów - dodaje Czyż. - Zamiast spodziewanej wpłaty następuje wypłata środków z rachunku. Dlatego do logowania w bankowości mobilnej należy korzystać tylko z autoryzowanych stron. Pamiętajmy też, że sprzedając w Internecie na żadnym etapie transakcji, nie podajemy danych karty płatniczej ani też danych umożliwiających dostęp do konta bankowego. (apm)

# Pijany zaszalał na quadzie

● **GM. KAMIEŃ** Dla 41-letniego mieszkańca gm. Kamień ta przejażdżka mogła się skończyć tragicznie. Aż strach pomyśleć, co by się stało, gdyby ciężka maszyna go przygniotła i ratunek nie przyszedłby w porę...

Do zdarzenia doszło w czwartek (1 września) w gminie Kamień. Do Centrum Powiadomienia Ratunkowego zadzwoniła kobieta i zgłosiła, że na szosie leży mężczyzna, który prawdopodobnie miał wcześniej



fol. Autor: pexels/Thiago Schlemper

● **GINA GORZKÓW** 64-latek zmarł od postrzału w głowę

# Dozór za śmierć na polowaniu

Zarzut nieumyślnego spowodowania śmierci przedstawił prokurator 49-letniemu myśliwemu. Po przesłuchaniu mężczyzna został objęty dozorem policji.

Do tragedii doszło w piątek, 26 sierpnia, w powiecie krasnostawskim. Podczas wieczornego polowania w Piaskach Szlacheckich śmiertelnie postrzelony został 64-letni mieszkaniec Zamościa, który siedział na tylnej kanapie suzuki. Tragicznie zmarły mężczyzna przebywał w towarzystwie trzech mieszkańców gminy Krasnostaw.

Wstępne ustalenia wskazują, że 49-letni kierowca wysiadł z samochodu, aby oddać strzał do lisa. W pewnym momencie doszło jednak do niekontrolowanego wypalenia sztucera w kierunku 64-latka. Śledczy i biegli będą teraz próbować wyjaśnić, dlaczego tak się stało. Chcą odtworzyć trajektorię lotu kuli, która raniła



fol. Policja Krasnostaw

zamościanina w głowę. Sekcja zwłok odbyła się 2 września.

49-latek był trzeźwy. Dwóch pozostałych kompanów miało po ponad promil alkoholu w organizmie. Broń została zabezpieczona do badań. Od wszystkich mężczyzn pobrane zostały tzw. ślady GSR, czyli pozostałości po wystrzałach z broni palnej.

- Prokuratura Rejonowa w Zamościu postawiła sprawcy postrzału zarzut dotyczący nieumyślnego spowodowania śmierci. To jest czyn z artykułu 155 kodeksu karnego zagrożony

karą od 3 miesięcy do 5 lat pozbawienia wolności. Podejrzany nie przyznał się do jego popełnienia i odmówił składania wyjaśnień. Prokurator zastosował wobec niego dozór policji - informuje Artur Szykuła, rzecznik prasowy Prokuratury Okręgowej w Zamościu.

Śledczy sprawdzają też, czy polowanie było legalne. Z relacji uczestników zdarzenia wynika, że zostało zgłoszone elektronicznie, bo w weekend urzędy były zamknięte. Trzeba to jednak zwerifikować. GD

# Pędził motocyklem na złamanie karku...

● **GM. WOJŚLAWICE** Patrol z chełmskiej drogówki zatrzymał 32-letniego motocyklistę, który jechał z prędkością 152 km/h przez teren zabudowany. Stracił prawo jazdy i został ukarany mandatem w wysokości 2500 złotych. Ma też na koncie 10 punktów karnych.

W środę (31 sierpnia) policjanci z wydziału ruchu drogowego Komendy Miejskiej Policji w Chełmie prowadzili pomiar prędkości w miejscowości Witoldów w gminie Wojsławice. W pewnym momencie zatrzymali do kontroli drogowego motocyklistę. Nie bez przyczyny - przekroczył dozwoloną prędkość w terenie zabudowanym o 102 km/h.

Kierowcą jednoślada marki Suzuki okazał się 32-letni obywatel Ukrainy. Za popełnione wykroczenie mężczyzna został ukarany mandatem karnym w wysokości 2500 zł. Policjanci zatrzymali jego prawo jazdy.

- Przypominamy, że niestosowanie się do obowiązujących przepisów, zwłaszcza dotyczą-



fol. Pixabay/SplitShire

cych ograniczenia prędkości, przyczynia się bezpośrednio do powstania tragicznych w skutkach zdarzeń drogowych - ostrzega komisarz Ewa Czyż, rzeczniczka prasowa Komendy Miejskiej Policji w Chełmie. - Apelujemy o rozważę i bezwzględne stosowanie się do przepisów ruchu drogowego. Osoby, które je lekceważą, muszą się liczyć z poważnymi konsekwencjami takich zachowań, w tym również finansowymi. (apm)

**WYWÓZ  
NIECZYSTOŚCI  
PŁYNNYCH**  
Usługi Asenizacyjne  
Indywidualna negocjacja cen  
  
**tel. 501 131 580**

**PELLET DRZEWNY**  
sprzedaż hurtowa i detaliczna  
**BRYKIET  
DRZEWNY  
TORFOWY**  
Producent:  
**Graf Pellet, Sielec 136 B** tel. **509 311 488**  
biomass.produkcja@gmail.com www.grafpellet.pl

● **POWIAT WŁODAWSKI** Są luki prawne, więc ludzie to wykorzystują i teraz...

# Wszyscy mają piece na węgiel!

Jedni tracą, inni zyskają. Jeśli ktoś ma dwa domy, dostanie jeden dodatek. Natomiast jeśli w jednym budynku jest kilka gospodarstw domowych, to będzie kilka wypłat. Dopóki nie pojawi się nowa ustawa o dopłatach do ogrzewania, to w urzędach i Centralnej Ewidencji Emisyjności Budynków będzie panował niezły chaos.



for. Pixabay

Wniosek o dopłatę do węgla cieszysz się w naszym powiecie bardzo dużym zainteresowaniem. Nie mniejsze wzięcie mają wnioski do Centralnej Ewidencji Emisyjności Budynków o korektę źródła ogrzewania. Dopłata do węgla sprawiła nie lada zagwozdkę dla urzędników, ponieważ przysługuje nie na piec czy kocioł, ale na gospodarstwo domowe. W dodatku osoba wnioskująca o dodatek nie musi być właścicielem nieruchomości, nie musi być w niej nawet zameldowana. Wystarczy, że poda, iż jest to jej miejsce zamieszkania.

Taka furka w ustawie sprawiła, że Polacy – żeby zwielokrotnić kwotę świadczenia i dostać od państwa nie 3000, ale 6000, a nawet 9000 zł – fałszywie deklarują, że ich rodziny są w separacji, żyją skłócone lub że dzieci prowadzą osobne gospodarstwo, choć mieszkają z rodzicami pod jednym dachem. Bo czemu nie? W końcu wnioskodawcy są w prawie.

Jak opisuje portal prawo.pl, liczba separacji i skonfliktowanych rodzin rośnie w ostatnim czasie w zastraszającym tempie, choć „nie jest to trend socjologiczny”. A urzędnicy załamują ręce...

Na razie nie ma jeszcze ogólnych wytycznych, ale zapowiedzi rządu wskazują na to, że ustawa o dodatku do ogrzewania będzie uszczelniona.

## Dopłata na węgiel, w komórkach drewno?

- Zainteresowanie wnioskiem jest duże. W tej chwili wpłynęło ponad 400 wniosków. Równolegle do wniosku o dodatek węglowy jest bardzo duże zainteresowanie wpisem o zmianę źródła ogrzewania. Na wsiach prawie wszyscy ogrzewają węglem lub drzewem, więc spodziewamy się, że każdy będzie chciał skorzystać z dopłaty - słyszymy od urzędników w Hańsku.

- Tylko frajer by nie skorzystał. Wniosek złożyłem, ale węgla pewnie i tak nie kupię, bo go nie ma. Wbrew pozorom nie jest prosto dostać ten surowiec. Jak przywieźli kiedyś do skupu, to nawet doby nie poleżał. Zabezpieczyłem się w tym roku na sezon grzewczy - mam dużo drewna i trochę węgla z ubiegłego roku - jakieś pół tony. Po prostu nie będę ruszał węgla w razie kontroli, a 3 tysiące przyda mi się na życie - mówi pan **Marian**.

- Oczywiście, że złożyłam wniosek o dodatek węglowy.

Tylko co mi po tonie węgla? Żeby ogrzać dom przez zimę, potrzebuję co najmniej trzech. A z mojej emerytury rolniczej na to mnie nie stać i tak musiałabym dołożyć około 6 tysięcy złotych. Mój syn przyjeżdża co miesiąc i szykuje mi zapasy drewna na zimę... - komentuje pani **Staniśława** z gminy Hańsk.

- Do Gminnego Ośrodka Pomocy Społecznej wpłynęło 160 wniosków o dopłatę do węgla. Liczba składanych korekt do Centralnej Ewidencji Emisyjności Budynków na razie nie jest znana, bo wnioski są przyjmowane cały czas. Zdarzają się nawet sytuacje, że ludzie nie pamiętają, jakie podali źródło ogrzewania w pierwszym wniosku - słyszymy w Urzędzie Gminy Wyrzki.

- Do 1 września wpłynęło 291 wniosków o dopłatę do węgla. Korekt do CEEB to na razie nikt nie liczy, ale po objętości już widać, że jest tego dużo. Takiego chaosu to jeszcze nigdy nie widziałam. Jest luka w prawie i ludzie to wykorzystują. Jedni na tym zarobią, inni tracą. Bo jeśli ktoś ma dwie posiadłości, np. jedną w gminie Włodawa, a jedną u nas, to nie może dostać dwóch dopłat, bo tworzy jedno gospodarstwo domowe. Inni z kolei zgłaszają, że w jednym budynku jest kilka gospodarstw domowych i na jeden piec dostaną kilka dopłat. Czekamy na nową ustawę - usłyszeliśmy w Gminnym Ośrodku Pomocy Społecznej w gminie Stary Brus.

## Ustawa do poprawki

W piątek Sejm skierował do prac w komisjach ustawę, która ma uszczelnić przepisy wprowadzonego rozwiązania dotyczącego dopłat do węgla. Nie będzie można już składać kilku wniosków na jeden adres. Jednak czy obejmie złożone od 17 sierpnia deklaracje, tego wciąż nie wiadomo. Ustawa musi zostać zatwierdzona przez Senat, a zacznie obowiązywać, gdy podpisze ją prezydent. Wiemy na pewno, że poszerzone zostaje kryterium uprawnionych do dodatku węglowego o odbiorców ciepła systemowego.

- Blokujemy podwyżki na poziomie surowca, na poziomie 60 proc., co przełoży się na maksymalnie 40 proc. dla odbiorcy końcowego. Będzie to oznaczało wsparcie w taryfie od 1 tys. 100 zł nawet do 3 tys. 900 zł dla każdego odbiorcy w ciepłym systemowym, czyli dla tych, którzy

mieszkają w małych, dużych blokach, w dużych miastach, średnich miastach, wszyscy, którzy nie są sami dla siebie dostawcą ciepła, a ciepło mają z ciepłowni - powiedziała na konferencji prasowej **Anna Moskwa**, minister klimatu. **kk**

Przypominamy, że jakiegokolwiek zmiany rodzaju źródła ciepła oraz wykorzystywanego paliwa - nie z uwagi na popełnioną pomyłkę - lecz ze względu na potrzebę wykazania w CEEB kotła/pieca węglowego dla innych celów, jak np. uzyskanie dodatku osłonowego lub dodatku węglowego, może skutkować odpowiedzialnością karną za składanie fałszywego oświadczenia.

Prawidłowość deklaracji mogą sprawdzić osoby upoważnione przez gminy, wymienione w uchwale antysmogowej oraz programach ochrony powietrza. Właściciele i zarządcy zobowiązani są ustawowo do zapewnienia (co najmniej jednej w roku) kontroli stanu technicznego przewodów kominowych, podczas której będą również weryfikowane źródła ciepła.

● **WŁODAWA** Przybywa samochodów, ale nie miejsc parkingowych

# Parkingowy pat

Niewystarczająca ilość miejsc parkingowych to dziś problem powszechny, nie tylko w dużych miastach. Zaparkowane na trawnikach, tuż pod oknami mieszkań samochodów, to widok codzienny m.in. przy ul. Furmańskiej i 1000-lecia Państwa Polskiego we Włodawie.

- Furmańską przechodzę codziennie, bo mieszkam niedaleko. Samochód przy samochodzie, pod samym blokiem, czasami dosłownie centymetry od budynków. Trawy nie ma tam już prawie w ogóle. Przykro na to patrzeć - mówi pan **Marian** z Włodawy, który skontaktował się z naszą redakcją. - Rozumiem, że kierowcy nie mają gdzie parkować. Sam nie mam tego problemu, bo mieszkam w domu jednorodzinnym. Szczepie im współczuję, ale współczuję również tym, którzy zamiast kwiatów czy krzewów mają pod sa-

Krzysztof Grabczuk, poseł Koalicji Obywatelskiej:

# Polacy zasługują na prawdę

Inwestycja Centralnego Portu Komunikacyjnego - budowa kolei dużych prędkości spędza sen z powiek wielu mieszkańcom powiatów krasnostawskiego i zamojskiego. Inwestycja zrówna z ziemią wiele domów, gospodarstw rolnych. Murem za mieszkańcami stanął poseł Koalicji Obywatelskiej Krzysztof Grabczuk. Parlamentaryzta w ostrych słowach krytykuje rządzących i obarcza ich winą za obecną trudną sytuację energetyczną w kraju.

- Bardzo mocno zaangażował się pan w obronę mieszkańców, którym inwestycja CPK odbierze dorobek całego życia. Jak pan ocenia działania rządu w tej sprawie? - pytamy posła **Krzysztofa Grabczuka**.

- Żadna inwestycja nie może być realizowana na krzywdzie ludzkiej. Nie wyobrażam sobie, by państwo polskie, czy spółki skarbu państwa mogły uderzyć w obywateli. Nie potrafię zrozumieć, dlaczego rządowa spółka niemal całkowicie pominęła konsultacje z mieszkańcami, a ceny jakie proponuje właścicielom nieruchomości mocno odbiegają od rynkowych stawek i całkowicie nie satysfakcjonują mieszkańców, którym grozi wywłaszczenie. Nie do zaakceptowania jest też zachowanie władz spółki i rządzących w kwestii całkowitego odrzucenia, uważam, bardzo dobrych rozwiązań korzystnych dla mieszkańców, zaproponowanych przez władze samorządowe. Szkoda, że nikt nie wziął ich pod uwagę. Polska potrzebuje inwestycji, które będą rozwijać kraj w wielu obszarach, ale nie ma naszej zgody na to, by odbywało się to kosztem zwykłych obywateli, którzy przez całe życie ciężko pracowali na swój dobytek, a ktoś lekką ręką chce to wszystko zrujnować.

- W ostatnich programach telewizyjnych zarzucał pan rządzącym niekompetencje i lenistwo...

- Bo taka jest prawda. Nie jest sztuką rządzić i rozdawać pieniądze, zwłaszcza te, które pozostawił po sobie poprzedni rząd Platformy Obywatelskiej i Polskiego Stronnictwa Ludowego. Sztuką jest sprawować władzę w trudnym czasie, ale niestety, o rządzących nie da się powiedzieć nic pozytywnego. Ten rząd bardzo często walczy z wyimaginowanymi problemami. Dla przykładu



podam, że w listopadzie minionego roku wywiad amerykański poinformował premiera Morawieckiego, że Rosja rozpocznie agresję na Ukrainę. I co wtedy zrobił rząd? Zamiast podpisywać kontrakty na węgiel oraz gaz, zajęli się likwidacją TVN 24, telewizji z amerykańskim kapitałem. Kilka tygodni temu złożyliśmy wnioski do rządzących o wsparcie dla wszystkich odbiorców, nie tylko tych, którzy ogrzewają swoje mieszkania, domy węglem. PiS nasze poprawki odrzuciło. To pokazuje, że ludzie, którzy rządzą, nie mają kompetencji! Dziś, kiedy za chwilę zacznie się sezon grzewczy, rząd przyznaje nam rację i zwołuje posiedzenie sejmiku. Ta sprawa należała zająć się kilka miesięcy temu! Podam kolejny przykład. Obecnie ceny paliw na światowych giełdach są niższe, niż przed wybuchem wojny na Ukrainie, a na stacjach olej napędowy kosztuje już powyżej 7,70 zł za litr i z każdym tygodniem jest coraz drożej. W styczniu br. za litr ropy płaciłoby niewiele ponad 5 zł. Skandalem jest to, że spółki skarbu państwa notują miliardowe zyski kosztem zwykłych mieszkańców. W zasadzie jedyną „dobrą” nowiną była informacja, że energia podróżeje „tylko” o 40 proc. Przecież to jest absurdalne!

- Jak pan przewiduje, czy w mieszkaniach Polaków zimą będzie ciepło?

- Mam nadzieję, że tak, ale najgorsze jest to, że rząd nie mówi prawdy. Kilka miesięcy temu rządzący zapowiadali, że węgla nie zabraknie, a dziś go nie ma! A jak jest, kosztuje krocie, a na składach są kolejki. Ministrowie zapewniają, że w magazynach mamy 100 procent gazu, a zakłady, które produkują

nawozy, wstrzymują produkcję, bo okazuje się, że gazu brakuje, natomiast ceny są kosmiczne. Na dobrą sprawę Polacy nie wiedzą, ile zostało zakontraktowanego gazu z gazociągami Baltic Pipe. Wszyscy zasługujemy na prawdę, czego rząd PiS nie potrafi zrozumieć.

- Wydłuża się czas oczekiwania na fundusze europejskie. Myśli pan, że pieniądze unijne w końcu Polska dostanie?

- Premier już ponad rok temu chwalił się, że nasz kraj otrzyma 770 mld zł. Mało tego, rząd Prawa i Sprawiedliwości zapłacił około 15 mln zł za kampanię billboardową. Dziś te billboardy znikły, a fundusze europejskie jak nie było, tak nie ma. Obecnie, w dobie drożyzny, inflacji, wysokich rat kredytów, pieniądze z Unii Europejskiej są nam potrzebne jak tlen. Chociażby na docieplenie mieszkań, domów, czy wsparcie dla energetyki. Czymś niewybaczalnym jest to, że każdego dnia, my Polacy, płacimy milion euro kary za kłótnie wewnątrz Zjednoczonej Prawicy, bo minister Ziobro i premier Morawiecki od miesięcy, a może i kilku lat drą koty! I dzieje się to w czasie, kiedy ludzie ledwo łatają koniec z końcem, myślą, czy przeżyją od „pierwszego do pierwszego”, a wielu ciężko chorych błąga o pomoc poprzez różnego rodzaju zbiórki na leczenie w Internecie.

- Pana zdaniem, jak długo Polacy są w stanie jeszcze wytrzymać tę bardzo trudną od miesięcy sytuację?

- Polacy przede wszystkim zasługują na prawdę, lepszy rząd i nadzieję na lepszą przyszłość. Przy dalszych rządach PiS, w kraju lepiej nie będzie, a może być tylko gorzej.

6856



for. Od Czytelnika

**Agnieszka Trzebunia**, komendantka włodawskiej Straży Miejskiej.

Z „parkingowego problemu” zdaje sobie za to sprawę **Magdalena Jagiełłowicz** z firmy Domster Zarządzanie Nieruchomościami, która administruje blokami przy ul. Furmańskiej i 1000-lecia (15 i 17).

- Każdy mieszkaniec bloku powinien mieć swoje miejsce parkingowe. Niestety, we włodawskich realiach jest to niemożliwe. W rzeczywistości na cały blok przypadają zwykle trzy miejsca. Nie ma przestrzeni, żeby wygospodarować ich więcej - tłumaczy. I dodaje. - W rezultacie mieszkańcy podzielili się na dwa „obozy”: tych, którzy parkują na trawniku i tych, którzy mają za złe sąsiadom, że zostawiają auta tuż pod ich oknami. Jeszcze inni, po prostu się dogadali i parkują

pod blokami za zgodą większości. Problem narasta, bo aut przybywa. Mało która rodzina ma dziś tylko jeden samochód.

- Latem nie dało się otworzyć okna, żeby nie wdychać samochodowych spalin. Jest też głośno, bo stale ktoś tutaj jeździ. Mieszkańcy w bloku, odrobina zieleni z oknem nam się należy. Samochody można zostawiać nieco dalej, choćby przy Czworoboku. To kilka kroków od ul. Furmańskiej czy 1000-lecia - argumentują niezadowoleni włodawianie.

Zmotoryzowani mieszkańcy bloków chcą jednak parkować jak najbliżej swoich mieszkań. Sytuacja wydaje się więc patowa.

Faj

● **POWIAT CHEŁMSKI** Jedną z ofiar była nasza krajanka...

# Wyłudzili ćwierć miliona złotych

Kryminalni z Łukowa zatrzymali dwóch oszustów, którzy metodą „na wypadek” perfidnie wprowadzili „w maliny” mieszkankę powiatu chełmskiego. Wyłudzili od niej 40 tysięcy złotych. W podobny sposób oszukali 82-latkę ze Stoczka Łukowskiego. Stracił ponad 200 tysięcy złotych i złotą biżuterię.



Na początku sierpnia łukowscy policjanci zostali powiadomieni o oszustwie, którego ofiarą padł 82-latek. Z ustaleń mundurowych wynikało, że zadzwoniła do niego kobieta, która przedstawiła się jako jego synowa. Powiedziała, że jej mąż potrącił przechodzące przez przejście dziecko, które doznało obrażeń i w ciężkim stanie przebywa w szpitalu. Za spowodowanie wypadku trafił do aresztu, a żeby go uwolnić, konieczna jest wpłata kaucji.

- Po pieniądze na kaucję dla prokuratora i policjantów, a także dla rodziców pokrzywdzonej dziewczynki miał się zgłosić adwokat. Starszy pan, nie podej-

rzewując podstęp i chcąc „wykupić” syna z aresztu, zgodził się na przekazanie gotówki. Kiedy do jego domu przyszedł fałszywy adwokat, senior oddał mu 220 tysięcy złotych, złotą bransoletkę i złotą dwudziestodolarówkę. Kiedy po kilkudziesięciu minutach zorientował się, że padł ofiarą oszustów, o zdarzeniu powiadomił policję - informuje aspirant sztabowy **Marcin Józwiak**, rzecznik prasowy Komendy Powiatowej Policji w Łukowie.

Oszuści metodą „na wypadek” perfidnie wykorzystali też mieszkankę powiatu chełmskiego. W podobny sposób wyłudzili

od niej 40 tysięcy złotych.

Intensywne działania policjantów doprowadziły do zatrzymania dwóch mieszkańców województwa zachodniopomorskiego. Ujęci w Siedlcach mężczyźni w wieku 36 i 59 lat zaprzeczyli, że mieli coś wspólnego z tymi oszustwami. Mundurowi jednak nie uwierzyli w ich zapewnienia.

Obaj usłyszeli w prokuraturze zarzuty oszustwa i wyłudzenia mienia znacznej wartości. Grozi im za to nawet do 10 lat więzienia. Sąd przychylił się do wniosku o tymczasowy areszt dla podejrzanych. **GD**

## Niewybuchy w stawie i w lesie

● **REGION** We wtorek (30 sierpnia) mieszkaniec Uhruska podczas czyszczenia stawu znalazł skorodowany pocisk armatni pochodzący najprawdopodobniej z okresu II wojny światowej. Na jeszcze większy niewybuch natknął się tego samego dnia w Płonce Poleśnej grzybiarz.



saperski i bezpiecznie usunięto wojenne pozostałości. To kolejne tego typu znalezisko - mówi podinspektor **Bożena Szymańska** z Komendy Powiatowej Policji we Włodawie.

Dzień później saperzy z Chełma zabrali niewybuch znaleziony w Płonce Poleśnej w gminie Rudnik. Pocisk długości około 30 centymetrów znalazł grzybiarz na spacerze w lesie. Niebezpieczne znalezisko było oparte o drze-

wo i częściowo wrosło w ziemię. Do czasu przybycia patrolu rozminowania teren był zabezpieczany przez krasnostawskich policjantów.

- Nasze ziemie kryją w sobie wiele pamiątek dawnych czasów, które z uwagi na skorodowanie mogą wybuchnąć przy niewielkim wstrząsie, a nawet przy zwykłym dotknięciu. By nie zrobiły nikomu krzywdy, muszą się nimi zająć fachowcy - dodaje Szymańska. - Dlatego należy pamiętać, by nigdy nie wydobywać samodzielnie z ziemi podejrzanych przedmiotów, nie próbować ich „rozbić” i pod żadnym pozorem nie wrzucać do ognia. Wybuch może spowodować śmierć lub trwałe kalectwo! **(apm)**

## Zuzanna i Nikodem wiodą prym

● **CHEŁM** Zofia i Antoni to najpopularniejsze imiona nadawane dzieciom w Polsce. Antoni jest również popularny w Chełmie. Najbardziej znaczący awans - bo aż o 9 miejsc - odnotował Nikodem. To imię też najczęściej wybierali dla swych synów chełmianie.



W pierwszej połowie tego roku - jak czytamy w komunikacie Cyfryzacji KPRM - najpopularniejszym imieniem wśród dziewcząt była Zofia. Kolejna na tej liście Zuzanna to ubiegłoroczna liderka rankingu imion. Trzecim miejscem niezmiennie rządzi Hanna. Tuż za podium znalazła się Maja, która w tym roku awansowała o jedno oczko - z 4 na 5 miejsce.

Wśród chłopców od ubiegłego roku podium okupują Antoni, Jan i Aleksander. Na 5 miejsce nieoczekiwanie wskoczył Nikodem, który w poprzednim rankingu był nawet poza pierwszą dziesiątką - na miejscu 13.

Wciąż chętnie - jak stwierdzają autorzy komunikatu Cyfryzacji KPRM - stawiamy na tradycyjne imiona. Rodzice, którzy wybierają rzadsze imiona, są w mniejszości. W zestawieniu imion dla dziewczynek ostatnie pozycje zajmują Tula, Aldona i Iwa. Natomiast najrzadziej wybierane imiona chłopców to

Jamie, Ari i Ambroży.

**Ile dzieci w tym roku urodziło się w Chełmie i jakie imiona wybierali rodzice?**

W naszym mieście urodziło się 417 dzieci. W poprzednim (2021) było zarejestrowanych 615 maluchów, a rok wcześniej (2020) - 679. Wiemy, jakie imiona otrzymały dzieci urodzone w tym roku.

Jak się okazuje, wśród chłopców prym wiodzie Nikodem i Antoni. Popularne jest też imię Marcel, Szymon i Leon. Wśród imion dziewczynek pierwsze miejsce zajmuje Zuzanna. Chełmianie często wybierają dla swych córek także takie imiona jak: Hanna, Zofia, Pola, Laura, Julia, Aleksandra oraz Amelia.

**Top 10 imion dla dziewczynek w Polsce:**

Zofia - 2860, Zuzanna - 2832,

Hanna - 2669, Maja - 2570, Laura - 2505, Julia - 2489, Oliwia - 2241, Alicja - 2136, Lena - 2064, Pola - 2015.

**Top 10 imion dla chłopców w Polsce:**

Antoni - 3431, Jan - 3246, Aleksander - 3039, Franciszek - 2923, Nikodem - 2805, Jakub - 2751, Leon - 2499, Stanisław - 2174, Mikołaj - 2165, Szymon - 2154.

„Wybierając imię dla potomka, powinniśmy pamiętać, że według prawa nie powinniśmy decydować się na imię ośmieszające” - czytamy na stronach rządowych. - „Imię powinno wskazywać też na płeć dziecka. Jeśli nie zastosujemy się do tych zasad, kierownik urzędu stanu cywilnego (USC), w którym chcemy zarejestrować naszego potomka, może odrzucić nasz wybór”. **oprac. dw. News4Media**

## Kosztowne skutki jazdy na zderzaku



● **GM. CHEŁM** Wysokim mandatem zakończyła się stłuczka na ulicy Dorohuskiej w Srebrzyszczu.

Do zderzenia doszło w środę, 31 sierpnia. Około godz. 8

kierujący audi 40-latek z Chełma nie zachował bezpiecznej odległości od jadącego przed nim volkswagena. Autem tym podróżowała 22-letnia chełmianka.

Na miejscu pojawiły się służby ratunkowe, ale na szczęście nikt nie został ranny. Kierowcy byli trzeźwi. Sprawca kolizji dostał mandat w wysokości 1100 zł. **GD**

## Dachował, cudem przeżył

● **GM. GORZKÓW** Chwila nieuwagi na drodze mogła zakończyć się tragicznie. Auto uderzyło w drzewo i niemalże przełamane na pół wylądowało na dachu.

Na miejsce zdarzenia, do którego doszło 3 września w Wielkopoli, przyjechały dwa zastępy Państwowej Straży Pożarnej w Krasnymstawie i druhowie z Gorzkowa. Strażacy zabezpieczyli teren i odłączyli akumulator w aucie.

Załoga karetki pogotowia udzieliła pomocy medycznej kierowcy, który na szczęście nie wymagał hospitalizacji. Jakimś cudem nic poważnego mu się nie stało. Ratownicy założyli mu opatrunek na niegroźną ranę z tyłu głowy.

Ze wstępnych ustaleń wynika, że 23-letni kierowca audi



zjechał na przeciwny pas ruchu. Następnie wpadł do rowu, dachował i uderzył spodem auta w przydrożne drzewo. Siła

uderzenia była tak ogromna, że podłoga osobówki wygięła się bardzo mocno.

Mężczyzna był trzeźwy. Poli-

cjanci zatrzymali mu dowód rejestracyjny i ukarali mandatem w wysokości 100 zł.

**GD**

*Gorące podziękowania i wyrazy szacunku dla całego personelu oddziału kardiologicznego chełmskiego szpitala, który z wielkim zaangażowaniem i oddaniem opiekował się naszą babcią Jadwigą Zawisłak. Dzięki bardzo fachowej i miłej opiece nasza pacjentka mogła szybko powrócić do zdrowia.*

*Dziękujemy  
J. Zawisłak z rodziną*



● **WŁODAWA** Pasjonaci historii z nadbużańskiego miasteczka nie próżnują

# Kolejne znalezisko odkrywców

**Stowarzyszenie Odkrywców Ziemi Włodawskiej znalazło kolejny nieśmiertelnik z czasów II wojny światowej. Należy do żołnierza z naszego regionu. Kim był? Tego jeszcze nie ustalono.**

Odkrywczy Ziemi Włodawskiej regularnie przeszukują okoliczne tereny, bo - jak twierdzą - powiat włodawski kryje mnóstwo historycznych skarbów i tajemnic.

- Mamy niezbędne pozwolenia od zarządcy terenów i konserwatora zabytków. Wszystkie znaleziska starannie katalogujemy i zgłaszamy odpowiednim instytucjom - zapewniał niedawno w rozmowie z nami pan **Robert**, sekretarz organizacji.

Pod koniec sierpnia stowarzyszenie zorganizowało kilka wypraw terenowych. „W jednej z nich brali udział dwaj koledzy, przebywający na stałe w Anglii. To oni odnaleźli szczególnie ważne dla nas pamiątki po tragicznym wrześniu 1939 roku” - czytamy na profilu facebookowym organizacji.

To doskonale zachowany orzełek oficerski oraz nieśmiertelnik żołnierza z czytelnym imieniem i nazwiskiem. Napis na nieśmiertelniku brzmi: „Tadeusz Brzozowski Kat.” Jest jeszcze rok urodzenia - 1911 oraz nazwa miejscowości - Chełm, która - jak



fol. FB/Stowarzyszenie Odkrywców Ziemi Włodawskiej

twierdzą pasjonaci historii - jest oznaczeniem rejonowej lub powiatowej komendy uzupełnień.

„Podobnie jak w przypadku poprzedniego nieśmiertelnika, teraz też podejmiemy próbę ustalenia losów żołnierza i odnalezienia jego rodziny. Ponieważ kolejny raz dotknęliśmy indywidualnej historii żołnierza polskiego, zwracamy się z prośbą o pomoc” - apelują członkowie stowarzyszenia. I proszą o rozpowszechnienie informacji.

Przypominamy, że

w kwietniu tego roku Odkrywczy znaleźli nieśmiertelnik Jana Horszczaruka, urodzonego w 1912 roku. We współpracy z Instytutem Pamięci Narodowej w Lublinie i Wojskowym Biurem Historycznym w Warszawie udało się ustalić, że żołnierz był mieszkańcem wsi Wyryki, synem Józefa i Anny. W latach 1936-1937 pełnił służbę w 3 batalionie CKM 84 pułku Strzelców Poleskich 30 Dywizji Piechoty. Udało się też dotrzeć do wnuka Jana Horszczaruka - pana Stanisława, który opowiedział o losach swojego dziadka.

Członkowie stowarzyszenia liczą, że tym razem poszukiwania również zakończą się sukcesem.

Faj

Stowarzyszenie Odkrywców Ziemi Włodawskiej liczy około 30 członków (w gronie pasjonatów historii są również panie). Na poszukiwania, uzbrojeni w wykrywacze metalu, wyruszają zwykle w weekendy. Wśród znalezionych przez nich skarbów są m.in. monety z różnych okresów, zdobiony pierścionek, guzik pruski z okresu I wojny światowej czy carska saperka. W przyszłości Odkrywczy chcieliby zorganizować wystawę, na której mogliby zaprezentować wszystkie znalezione przedmioty. Ich marzeniem jest otworzenie we Włodawie muzeum lub izby pamięci.

## Budki od więźniów dla ptaków

● **WŁODAWA** Osadzeni w Zakładzie Karnym we Włodawie wykonali 180 sztuk budek lęgowych dla ptaków. To drugi taki dar od więźniów dla Nadleśnictwa Włodawa. Pierwsze budki nadleśnictwo otrzymało już w maju.

Budki lęgowe zostały wykonane przez osadzonych pod nadzorem funkcjonariuszy Zakładu Karnego we Włodawie. Materiał, z którego zostały skonstruowane przekazało Nadleśnictwo Włodawa.

- Realizacja projektu była możliwa dzięki porozumieniu,

które zostało zawarte 12 marca pomiędzy Zakładem Karnym a Nadleśnictwem - informuje por. **Daniel Pręciuk**. - Zaangażowanie się w realizację przedsięwzięcia dało osadzonym możliwość udziału w projekcie ekologicznym, a także zwiększyło wiedzę na temat tego, w jaki sposób chroni się środowisko naturalne. Przez działania tego typu osadzeni kształtują swoje postawy, pogłębiają zainteresowania i uczą nowych umiejętności. To ważne czynniki w procesie resocjalizacji.

kk



fol. Zakład Karny

## Krótko z powiatu

**Ballady i romanse w świetlicy**

**Gm. Włodawa.** Biblioteka Publiczna Gminy Włodawa zaprasza do udziału w Narodowym Czytaniu. Odbędzie się 10 września od godz. 11 na placu przy świetlicy wiejskiej w Susznie. W programie jest wspólne czytanie wybranych „Ballad i romansów” Adama Mickiewicza, a także słodki poczęstunek.

**Podzieli się kwiatami**

**Gm. Wyryki.** Klub Seniora działający przy Gminnej Bibliotece Publicznej w Wyrykach zaprasza na warsztaty „Kwiatodzielenie”. Jeśli ktoś ma szczepki i chciałby się podzielić lub chce po prostu przyjść i wybrać dla siebie sadzonkę, to 29 września o godz. 11 będzie miał taką szansę. Warsztaty odbędą się w budynku biblioteki. **kk**

● **WŁODAWA** Podczas Jarmarku Paulińskiego...

# Diugcello zachwycił włodawian

**Były koncerty, pokazy sarmackie i warsztaty kulinarne. Jednak największą niespodzianką okazał się koncert na wiolonczeli w wykonaniu Janka Diuga. Na Jarmark Pauliński z roku na rok przyjeżdża coraz więcej osób.**

W dniach 27-28 sierpnia na terenie zakonu paulińskiego we Włodawie można też było kupić specjalności od zakonników, wyroby rękodzielnicze i produkty regionalne. Nie zabrakło również stoisk lokalnych kół gospodyń wiejskich.

Sobota była przede wszystkim dniem targowym, a wieczorem zagrała do tańca Swojska Kapela.

W niedzielę można było zobaczyć uroczystego poloneza



w wykonaniu dzieci i młodzieży, chętni mogli dać zakuć się w dyby, a członkowie grupy rekonstrukcyjnej przygotowali średniowieczne zabawy oraz pokazy. Był koncert reprezentacyjnego Zespołu Artystycznego Wojska Polskiego, zagrał też działający przy włodawskim zakonnie zespół Tehalim.

Wyjątkową atrakcją był koncert młodego muzyka Janka Diuga, znanego pod pseudonimem Diugcello. W mediach

społecznościowych jego karierę śledzi coraz więcej osób. Artysta na swoim kanale na YouTube posiada prawie tysiąc subskrybentów i ich liczba stale rośnie.

- Zostałem zaproszony przez Zakon Paulinów. Jestem mile zaskoczony występem we Włodawie. Po zagranii pierwszego utworu zobaczyłem, że mam świetny kontakt z publicznością. Spotkałem się ze wspaniałym odbiorem ze strony włodawskiej publiki - mówi **Jan Diug** i dodaje: - Jestem na trzecim roku studiów, ale nie zmiierzam iść w stronę muzyki klasycznej. Tak jak dzisiaj zaprezentowałem, gram głównie muzykę rozrywkową

i ona mnie najbardziej cieszy. Studiuję, bo chcę się rozwijać, przede wszystkim technicznie. Po studiach zamierzam na poważnie robić karierę w muzyce rozrywkowej.

W Stanach Zjednoczonych ogólnowiatową karierę na wiolonczelach zrobił zespół 2Cellos. Dziś, gdy mówi się „wiolonczela”, praktycznie wszyscy od razu kojarzą tę dwójkę artystów. Czy Diugcello zostanie polskim „królem wiolonczeli rozrywkowej”?

- Najpierw słucha-

łem Apocalypci, czyli takiego ostrego, rockowego i metalowego brzmienia. Bardzo mi się to spodobało. Zawsze chciałem dążyć do takiego kwartetu, a potem natknąłem się na 2Cellos. Na pewno byli dla mnie inspiracją, ale ja gram inne utwory.

- To było wspaniałe przeżycie - posłuchać takiej gry na wiolonczeli w wykonaniu młodego człowieka. Zwłaszcza że grał utwory, które wszyscy doskonale kojarzymy. Była zarówno muzyka spokojna, jak i szybsze radiowe kawałki. Rzadko mamy szansę posłuchać młodych i dobrych artystów. Ojcowie paulini sprawili nam wspaniałą niespodziankę - mówi pani **Ania**.

- Jarmark Pauliński był jak najbardziej udany. W tym roku

przede wszystkim dopisała pogoda i ludzie. Przez imprezę przewinęło się kilka tysięcy osób, a cieszy najbardziej to, że brało w niej udział wielu turystów. Ranga tego wydarzenia rośnie z roku na rok i mam nadzieję, że stanie się jedną z najważniejszych imprez w mieście i powiecie wzorem takich wydarzeń jak Jarmark Dominikański w Gdańsku. Komentarze po tegorocznej edycji są bardzo pozytywne. Jarmark wpisuje się w tradycję Włodawy, bo dawniej na św. Bartłomieja odbywały się tutaj ogromne targi. Nawiązuje też do Ludwika Pocięja, stąd sarmacki charakter wydarzenia - komentuje **Wiesław Holaczuk**, wiceburmistrz Włodawy. **kk**



● **CHEŁM** Chełmski muzyk zapewnia, że to dopiero początek...

# Z korporacji uciekł w muzykę

**Civis Universi, czyli Adrian Mamelka. Producent, wokalista, który swoją karierę zawodową zaczynał w dziale sprzedaży w korporacji, w końcu spełnia dziecięce marzenia. Niedawno nagrał teledysk w swoim rodzinnym mieście - w Chełmie. Opowiedział nam o tym, jak zaczęła się jego muzyczna podróż, skąd bierze inspiracje do tekstów i jakie ma plany na przyszłość.**

- Z wokalem eksperymentuję sobie dopiero jakieś cztery lata. Dłużej zajmuję się produkcją, bo już około 8 lat. Jeśli chodzi o śpiewanie, to jestem samoukiem. Zawsze chciałem to robić i w końcu się zdecydowałem. Cały czas staram się rozwijać. Szkolę się z filmików na YT i poprzez rozmowy z artystami. Nie powiem, że umiem śpiewać, tylko cały czas się tego uczę - mówi Adrian Mamelka, czyli Civis Universi.

Niedawno na YouTube pojawił się jego teledysk do piosenki Poprzez. Nagrany został w Chełmie, w rodzinnym mieście Adriana.

- Teledysk w Chełmie to było moje dziecięce marzenie. Jestem z Chełma, wychowałem się w tutaj. Kilka lat mieszkalem poza Chełmem, ale zawsze wracałem, myślałem byłem w Chełmie, czułem, że to jest mój dom.

Zawsze też chciałem coś więcej dla tego miasta zrobić i pomyślałem, że mogę dołożyć swoją cegiełkę do rozwoju miasta poprzez jego promocję teledyskiem - dodaje wokalista.

Tym teledyskiem Mamelka chciał pokazać, szczególnie młodym chełmianom, że w naszym mieście też można zrobić coś ciekawego. Miała to być inspiracja dla młodych ludzi.

Adrian sam zajmuje się nie tylko pisanie tekstów i ich wykonywaniem, ale również produkcją, inżynierią dźwięku i tzw. mastering mixem. W przypadku teledysku sam zadbał o scenariusz, reżyserię i montaż. Pomocy potrzebował jedynie przy nagrywaniu.

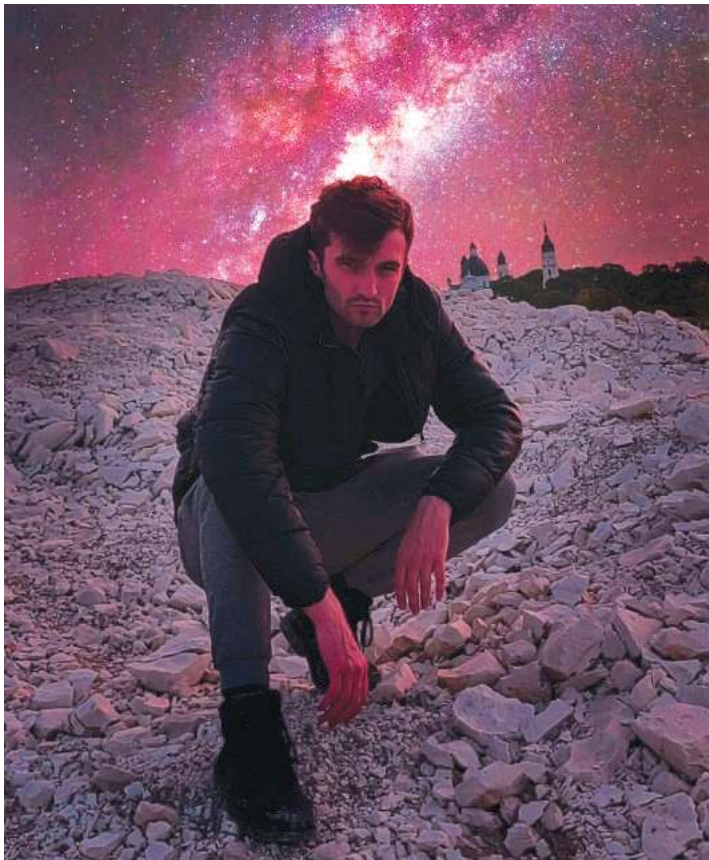
## Początki - u każdego są inne

Jak przebiegała jego przygoda z muzyką? Najpierw miał w głowie utworzony jeden schemat: rodzina - praca.

- Przed zajmowaniem się muzyką pracowałem w różnych miejscach. Głównie w większych korporacjach w działach sprzedaży. Jeszcze na początku sierpnia tego roku zatrudniony byłem w jednej z firm. Po

trzech latach pracy, dla której dosłownie straciłem zdrowie, nie przedłużono mi umowy, więc postanowiłem wszystko

z tyłu głowy miałem tę muzykę, cały czas za mną chodziła. Teraz stawiam na twórczość artystyczną - mówi.



zyka jest połączeniem „trapu” z „dubstepem” (lub „drumstepem”). Jak sam mówi: - Kompilacja wszystkiego, czego słucham, przefiltrowana przez moją osobowość...

- Stworzyłem taką swoją nazwę dla rodzaju muzyki, jaką wykonuję. To „trapstep”. Złożyłem tę nazwę z określenia dwóch gatunków muzycznych: „trap”, którym chyba najtrafniej można opisać wolniejsze momenty utworu, bo jest najbardziej zbliżony brzmieniem. Drugi człon „step” zapożyczyłem z nazw takich jak „dubstep” czy „drumstep”, czyli mocnych, wolnych, elektronicznych klimatów, co najbardziej pasuje mi do określenia refrenów. Tak powstał „trapstep”. Kto wie, być może nowy gatunek muzyczny... - komentuje muzyk.

## Skąd czerpie inspirację?

W zasadzie z codziennego życia. Chce, żeby jego utwory nie tylko były rozrywką, ale również niosły jakiś przekaz.

- Inspiracjami dla mnie są czasem jakieś przeżycia, jakieś perturbacje życiowe. Czasami po prostu wyjeżdżam z miasta, czasami zaszywam się gdzieś w dziczy i puszczam

jakąś muzykę. Dzięki temu włączają mi się różne przeżycia. I wszystkie emocje przelewam w słowa. Zazwyczaj staram się pisać w skupieniu, odoobnieniu, spokoju. Wtedy przychodzi inspiracja i pisanie szybko idzie... - dodaje.

Adrian spełnia się zarówno jako producent, jak i wokalista. Nie chce rezygnować z żadnej z tych pasji.

- Jak produkuje kawałek i wszystko zaczyna układać się w całość i harmonię, to w tym momencie nie ma nic lepszego od bycia producentem. Ale jak już stoję przy mikrofonie i zaczynam śpiewać, zaczynam czuć te emocje i oddawać je w formie śpiewu, to wtedy to jest najlepsze miejsce. Wszystko zależy od sytuacji - mówi.

## Plany na teraz i na później

Aktualnie pracuje nad kolejnym utworem. Jest już napisany i nagrany, jednak wydany będzie dopiero jesienią.

- Nowym kawałkiem chcę przypomnieć trochę ciepłego lata, a między wersami przemycić swój przekaz. Chciałbym w przyszłości również koncertować i na pewno zacznę. Jednak na razie skupiam się na skończeniu płyty. Teledysk nagrywany w Chełmie był takim „rozpędem” do czegoś większego...

dw

**Od 16 maja 2022 r.**  
**Państwowa Wyższa Szkoła Zawodowa w Chełmie**  
**JEST AKADEMIA!**

**REKRUTACJA TRWA**  
**do 29 września 2022 roku!**

**PWZ**  
**2001**

**PAŃSTWOWA AKADEMIA NAUK STOSOWANYCH**  
**W CHEŁMIE**

- Pilotaż
- Elektrotechnika
- Budownictwo
- Ekonomia matematyczna
- Mechanika i budowa maszyn
- Mechanika lotnicza
- Filologia słowiańska translatoryczna
- Informatyka stosowana

- Pielęgniarstwo
- Dietetyka
- Rolnictwo
- Filologia angielska
- Stosunki międzynarodowe
- Bezpieczeństwo wewnętrzne
- Pedagogika przedszkolna i wczesnoszkolna
- Pedagogika

Wizualizacja



Instytut Nauk Medycznych



Akademicki Port Lotniczy



Laboratoria CSI



Dom Studencki

## Pożegnali wakacje

● **GM. SIEDLISZCZE** 27 sierpnia w świetlicy w Chojeńcu odbył się festyn na pożegnanie wakacji. Zorganizowały go panie z miejscowego Koła Gospodyń Wiejskich „Fajne babki” z soltyską **Sylwią Dudek**. Organizatorzy gościli między innymi burmistrza **Hieronima Zonika**, sekretarza miasta Siedliszcze **Tomasza Szczepaniaka** i **Lucynę Sado** z NZOZ Siedliszcze.

- Dzieci bawiły się świetnie na zjeżdżalniach. Była również animatorka, która malowała twarze, robiła warkoczyki i zapewniała wiele innych atrakcji. Nie zabrakło małych upominków, a także kielbasek z grilla.



fort. KGW Fajne Babki

Słodki poczęstunek w postaci tortu przygotowała **Marta Antonowicz** - opowiada **Sylwia Dudek**. **GD**

## Chwile grozy na rondzie



● **CHEŁM** Dość groźnie wyglądała kolizja, do której doszło na rondzie ZWiN we wtorek, 30 sierpnia. Kierowca ciężarówki zjechał drogę samo-

chodowi do nauki jazdy. Na miejscu pojawili się chełmscy policjanci. Ustalił, że większym pojazdem kierował obywatel Ukrainy. Za spowodowa-

nie zagrożenia został ukarany mandatem. Na szczęście nikt nie odniósł obrażeń. Wszyscy byli trzeźwi. **GD**

## Miasto w oku „wielkiego brata”

● **CHEŁM** Urzędnicy planują zamontować w mieście nowe kamery. Mają się pojawić w najbardziej strategicznych miejscach w Chełmie. Dzięki temu na ulicach ma być bezpieczniej.

Na ostatniej sesji Rady Miasta Chełm radni postanowili, że należy zabezpieczyć środki finansowe na dokumentację projektową miejskiego monitoringu. Miałyby ona zostać przygotowana do przyszłego roku. Po uzyskaniu dofinansowania w ramach nowej unijnej perspektywy przeprowadzona zostanie procedura wyłonienia wykonawcy. Prace prawdopodobnie rozpoczną się w przyszłym roku.



fort. pixabay

Projekt zakłada montaż kilkuset nowych kamer (300-500). Mają one na celu stworzenie skoordynowanego i kompleksowego

systemu monitoringu.

- Za pośrednictwem rad osiedli powinny odbyć się konsultacje, by ustalić, gdzie najlepiej z perspektywy mieszkańców umiejscowić kamery. Poproszę o ich zorganizowanie przewodniczących rad. Do tego sieć zostanie uzupełniona miejscami wskazanymi przez urzędników z UM i przez miejskie służby - informuje prezydent **Jakub Banaszek**.

Wiadomo jednak, że kamery na pewno będą umieszczone m.in. przy wjazdach/wyjazdach z miasta, skrzyżowaniach, obiektach użyteczności publicznej, ulicach oraz rondach. **dw**

## Kino w bibliotece

● **CHEŁM** Po wakacyjnej przerwie do Chełmskiej Biblioteki Publicznej wraca dobre kino. Tematem wrześniowych, cieszących się dużym zainteresowaniem, spotkań w Klubie Dobrego Filmu będą „Mroczne zakamarki duszy”.

W tym miesiącu zaprezentowane zostaną obrazy wysoko notowane w rankingu dzieł filmowych wszech czasów, docenione zarówno przez widzów, jak i krytyków.

- Wszystkie ekranizacje stanowią mocne kino gatunkowe, w którym silnie akcentowane są ciemne strony ludzkiego umysłu, determinowane przez obyczajowość, traumatyczne przeżycia, aberracje psychiczne. Widzowie mogą spodziewać się zaskakujących zwrotów akcji, świetnych kreacji aktorskich oraz poruszających portretów psychologicznych filmowych bohaterów - zapraszają na seanse organizatorzy.

Warunki licencji MPLC nie pozwalają na podanie tytułów filmów, jakie będą wyświetlane w ramach KDF. Dostępne są one na plakacie wyeksponowanym w holu ChBP.

Wszystkie projekcje filmowe odbywać się będą w każdą środę (we wrześniu: 7, 14, 21 i 28) o godz. 18 w sali widowiskowej biblioteki, ul. Partyzantów 40. Wstęp wolny. **szer**

## Dzień otwarty WORD

● **CHEŁM** Wiele atrakcji szykuje się podczas dnia otwartego w Wojewódzkim Ośrodku Ruchu Drogowego w Chełmie. Będzie można zobaczyć, jak funkcjonuje ośrodek, przejść próbne testy egzaminacyjne czy zapoznać się z symulatorami. W programie jest też wiele atrakcji dla dzieci.

W piątek (9 września) w chełmskim WORD odbędzie się dzień otwarty. Rozpocznie się o godz. 9.30.



- Podczas dnia otwartego będzie można zobaczyć od środka, jak funkcjonuje ośrodek i skorzystać z bogatego programu, na który składają się liczne atrakcje. Kandydatów na kierowców tego dnia dopuszczymy do próbnych egzaminów teoretycznych i praktycznych w zakresie kategorii B i C. Będzie można również skorzystać z jazdy na trolejach i z talerzem Stewarta, jak również zapoznać się z naszymi symulatorami - przekazał dyrektor chełmskiego WORD **Mariusz Ostrowski**.

Przewidziano też: pokaz po-

jazdów i sprzętu policyjnego, taksurę psa policyjnego, symulację wypadku drogowego z użyciem sprzętu ratowniczego będącego na wyposażeniu strażaków. Poza tym będzie prezentacja wojsk obrony terytorialnej i pokaz pierwszej pomocy przedmedycznej przygotowany przez Medyczne Studium Zawodowe w Chełmie.

- W ramach promocji i rozwiązań ekologicznych, które współcześnie są niezbędne nie

tylko w dziedzinie motoryzacji, ale również w każdej dziedzinie, przewidziana jest możliwość przejażdżki bezemisyjnym samochodem elektrycznym. Firma Alegrzanie.pl przygotowała prezentację niespotykanych pojazdów sportowych o tradycyjnym napędzie, a dla wszystkich chętnych możliwość wirtualnego przelotu dronem w goglach.

Dla dzieci i młodzieży szkolnej również są przewidziane atrakcje, m.in. malowanie twarzy, dmuchańce, gokarty czy konkursy z nagrodami. **dw**

## Pięciu strażników awansowało



● **CHEŁM** Z okazji Święta Straży Miejskiej, obchodzonego 29 sierpnia, chełmscy funkcjonariusze otrzymali gratulacje i życzenia od prezydenta miasta, wiceprezydenta i dyrektora departamentu organizacyjnego UM Chełm.

Prezydent awansował na kolejne stanowiska strażnicze: starszy strażnik: strażnika **Tomasza Nowosada**, strażnik **Ewelinę**

**Kurdej-Czaus**: młodszy strażnik: aplikanta **Tomasza Betiuka**, aplikanta **Piotra Kosteckiego**, aplikanta **Piotra Szymańskiego**. Strażnicy miejscy mają za zadanie dbać o bezpieczeństwo i dobro mieszkańców oraz o po-

rządek publiczny. W ostatnim czasie funkcjonariusze wspierali też walkę ze skutkami pandemii koronawirusa i byli aktywni podczas organizowania pomocy uchodźcom z Ukrainy. **dw**

## Odeszli...

Katarzyna Staniuk, 102 lata  
Grażyna Wieczorek, 71 lat  
Sławomir Przybysz, 44 lata  
Ewa Skaruch, 78 lat  
Irena Turewicz, 87 lat  
Irena Kurs, 87 lat  
Zofia Kapelan, 83 lata  
Marianna Leśniak, 88 lat  
Helena Sarzyńska, 89 lat  
Bogumiła Altyńska, 63 lata  
Ludwika Sawicka, 92 lata

Piotr Wieczera, 50 lat  
Józef Skoczylas, 64 lata  
Lucjan Betiuk, 82 lata  
Mirosław Rogala, 68 lat  
Józef Mańkowski, 70 lat  
Edward Bandoz, 67  
Piotr Wojciechowski, 60 lat  
Andrzej Adamczuk, 66 lat  
Teofil Olender, 87 lat  
Dariusz Tywoniuk, 52 lata  
Halina Kurzepa, 83 lata

## Chełmski Dom Pogrzebowy

### Firma Łukowiec

Organizujemy pogrzeby na wszystkich cmentarzach i zajmujemy się transportem międzynarodowym zmarłych.

📍 **Chełm ul. Szpitalna 49**

☎ **82 564 36 07**

☎ **602 469 287**

🌐 **www.lukowiec.pl**

■ Przeprowadzamy kremację w ciągu kilku godzin.

■ Posiadamy własną kaplicę i chłodzię.

Nasza firma jest Zarządcą Cmentarza Parafialnego w Chełmie przy ul. Lwowskiej.

Wszystkie czynności związane z pogrzebem, ekshumacją, pracami kamieniarskimi i budowlanymi muszą zostać uzgodnione w naszym biurze:

**USŁUGI CAŁODOBOWE - BEZGOTÓWKOWE**

Wypłacamy Zasiłki Pogrzebowe ZUS i KRUS Przed Pogrzebem

## Kompleksowe Usługi Pogrzebowe

**KOMPLEKS**  
Zakład Usług Pogrzebowych



**24h**

**Chełm, ul. Rejowiecka 93**  
**Rejowiec Fabr., ul. Dworcowa 4**

☎ **82 566 40 53**

☎ **502 791 454**

## Żniwne święto w Dubience

Wspólne świętowanie zakończenia tegorocznych żniw rozpoczęło się mszą św. w intencji rolników, która została odprawiona w miejscowym kościele parafialnym. Tuż po nabożeństwie był przemarsz barwnego dożynkowego korowodu na plac „pod czołgiem”, gdzie odbyło się uroczyste przekazanie i poświęcenie samochodu ratowniczo-gaśniczego. Więcej na: [www.supertydzien.pl](http://www.supertydzien.pl)



## Historyczny piknik nad Maczunami

Festiwal Obronności Słowiańskiej połączony z biesiadą słowiańską obył się w nad zalewem w gm. Leśniowice. Były m.in. pokazy strojów i uzbrojenia, walk bronią białą, nauka strzelania z łuku, a także konkursy tematyczne z nagrodami. Wojów i mieszkańców słowiańskiej osady można było oglądać i wspólnie z nimi spędzać czas przy słowiańskiej chacie, którą wybudowali mieszkańcy gminy. Więcej na [www.supertydzien.pl](http://www.supertydzien.pl)



## Dożynki powiatowe w Wierzbicy

Podsumowanie tegorocznego sezonu dożynkowego zorganizowały władze gminy Wierzbica oraz Zarząd Starostwa Powiatowego w Chełmie. Była dobra, wierzbicka strawa, muzyczne gwiazdy i huczna zabawa z zespołem Nokaut i Patrycją Runo. Występom zespołów i wesołej zabawie towarzyszyły aromaty Kuźni Dobrego Smaku. Więcej na [www.supertydzien.pl](http://www.supertydzien.pl)



## Odpust w chełmskiej bazylice

● **CHEŁM** W środę i czwartek odbędą się w naszym mieście uroczystości odpustowe. Motto tegorocznego wydarzenia brzmi: **Maryjo jesteś Twoimi Dziećmi.**

W środę (7 września) w Chełmie o godzinie 16 przed bazyliką powitamy pielgrzymów z różnych zakątków regionu. O 17.30 ma się rozpocząć Nabożeństwo Maryjne. O godz. 18 odbędzie się msza św., a o godz. 20.30 modlitwa różańcowa.

Na godz. 21 zaplanowano Apel Jasnogórski, zaraz po nim Drogę Krzyżową po chełmskiej kalwarii, a po niej modlitwę uwielbienia w bazylice.

O godz. 24 będzie Pasterka Maryjna, którą tradycyjnie sprawować będą księża rodacy i byli wikariusze. O godz. 1 różaniec fatimski, a po nim procesja z lampionami w rosarium.

Godz. 5.30 – godzinki, następnie msze św. o godz. 6, 7, 8. O godz. 9 msza św. z błogosławieństwem

małych dzieci i matek oczekujących potomstwa.

O godz. 10.45 zaplanowano koncert pieśni eucharystycznych, w wykonaniu młodych artystów chełmskich. Sumie odpustowej o godz. 11.30 przewodniczyć będzie ks. abp **Wacław Depo** z Częstochowy. Modlitwa połączona będzie z dziękczynieniem za plony i błogosławieństwem wieńców. Bezpośrednio przed sumą będzie poświęcenie nowej kaplicy Adoracji Najświętszego

Sakramentu i Relikwiarium. Dokona tego nasz ksiądz arcybiskup.

O godz. 16 odbędzie się msza św. z błogosławieństwem tornistrów i przyborów szkolnych, a o godz. 18 msza św. kończąca uroczystości odpustowe.

Wszyscy wybierający się na msze św. o godz. 9, 11.30, 16 i 18 proszeni są o przyniesienie ze sobą róży jako szczególnego daru dla Maryi. Kwiaty te zostaną pobłogosławione w trakcie specjalnej modlitwy.

opr. (apm)

## Auto zmiążdżone, kierowca w szpitalu

● **WŁODAWA** Kierujący nissanem uderzył w ciągnik z podczepioną maszyną rolniczą. Z obrażeniami ciała trafił do szpitala. Wystarczyła chwila nieuwagi i mogło dojść do tragedii...

W środę (31 sierpnia) po godzinie 21 policjanci z Włodawy otrzymali zgłoszenie o wypad-

podinspektor **Bożena Szymańska** z Komendy Powiatowej Policji we Włodawie.

Nissan jest mocno zniszczony, a jego kierowca trafił do szpitala. Obaj mężczyźni byli trzeźwi, zaś maszyna rolnicza posiadała właściwe oświetlenie i oznakowanie.

- Pamiętajmy, że tylko stosu-



ku drogowym w rejonie ul. Chełmskiej, w którym uczestniczył pojazd osobowy oraz ciągnik z podczepioną maszyną rolniczą.

- Skierowani na miejsce policjanci ustalili, że mieszkaniec Włodawy kierujący ciągnikiem przed wykonaniem skrętu w ul. Waligóry zatrzymał się, by przepuścić zmierzający w kierunku Włodawy pojazd. W tym czasie jadący za nim kierowca nissana micrą nie zachował ostrożności i wjechał w maszynę rolniczą – informuje

jąc się do przepisów ruchu drogowego oraz zachowując szczególną uwagę, można uniknąć wypadków i kolizji. Wsiadając za kierownicę, respektujemy znaki drogowe i kierujemy się zasadą ograniczonego zaufania względem innych uczestników ruchu drogowego – radzi policjantka.

Ponieważ już coraz szybciej zapada zmierzch, policjanci apelują o właściwe oświetlenie pojazdów oraz noszenie odblasków nie tylko poza terenem zabudowanym, ale również w mieście.

(apm)

## Kolejne zajęcia Klubu Młodego Programisty

● **CHEŁM** Wśród 16 instytucji w Polsce realizujących zadania Klubu Młodego Programisty jest również Chełmska Biblioteka Publiczna. Niedługo zaczną się kolejne bezpłatne warsztaty.

Wakacyjne warsztaty programowania już za nami. Teraz czas na kolejne zajęcia w ramach Klubu Młodego Programisty. Zapisy rozpoczynają się już dzisiaj (5 września) o godz. 11. Chełmska Biblioteka Publiczna jest jedną z 16 instytucji, w których Stowarzyszenie Cyfrowy Dialog realizuje ten projekt.

- Zapisy na bezpłatne zajęcia

trwające w trakcie roku szkolnego 2022/2023 rozpoczną się 5 września o godz. 11 za pośrednictwem witryny internetowej <https://www.klubmlodegoprogramisty.pl/>. Przygotowane są 3 cykle dla każdej z 3 grup wiekowych. Uczestnik będzie mógł wziąć udział w jednym cyklu. Każdy cykl będzie się składał z 10 spotkań warsztatowych. Zastrzegamy ewentualne zmiany w harmonogramie. Więcej informacji w Wypożyczalni i Czytelnii dla Dzieci, nr tel. 82 564 28 40 - przekazała **Anna Małysz**, kierownik działu rozwoju i promocji Chełmskiej Biblioteki Publicznej. **dw**

## Aktywne lato z CEMEX - było sporo atrakcji

Ekowarsztaty, nauka robotyki oraz zajęcia z ratownikami dotyczące bezpieczeństwa – takie atrakcje czekały na młodych mieszkańców i mieszkańki Chełma oraz okolic podczas tegorocznego „Lata z CEMEX”. W warsztatach, zabawach integracyjnych i wycieczkach uczestniczyło w sumie ponad 180 dzieci. Organizatorami wydarzenia byli: CEMEX Polska oraz Młodzieżowy Dom Kultury w Chełmie.

W ramach „Lata z CEMEX” nie zabrakło m.in. warsztatów z robotyki, które cieszyły się dużym powodzeniem wśród dzieci i młodzieży również w minio-

nnych latach. Uczestnicy i uczestniczki tegorocznych zajęć tworzyli wspólnie modele robotów, a następnie programowali je do działania. W ten sposób zdobywali nie tylko wiedzę, ale także wiele kluczowych kompetencji, takich jak: umiejętność rozwiązywania problemów i pracy zespołowej.

Dzieci chętnie uczestniczyły także w zajęciach poświęconych bezpieczeństwu, odbywających się pod hasłem „Bezpieczne wakacje”. Podczas spotkań z ratownikiem medycznym, ratownikiem wodnym, strażakiem oraz instruktorem nauki jazdy, najmłodsi dowiedzieli się, jak

uniknąć zagrożeń nad wodą, jak również na drodze, w jaki sposób udzielić pierwszej pomocy czy zachować się w przypadku zagrożenia pożarowego. Dzieci mogły sprawdzić zdobytą wiedzę w konkursach z nagrodami, które ufundowała Fundacja CEMEX.

Duże zainteresowanie towarzyszyło także ekowarsztatom w Zagrodzie Edukacyjnej Wolańce, położonej niedaleko Chełma. W Zagrodzie odbyły się warsztaty z tworzenia ekologicznych zabawek oraz zajęcia poświęcone zdrowej żywności. W programie znalazła się także część sportowo-rekreacyjna

i spotkanie ze zwierzętami zamieszkującymi Zagrodę.

– „Lato z CEMEX” to projekt, który na stałe wpisał się w kalendarz chełmskich inicjatyw CEMEX i Fundacji CEMEX, skierowanych do dzieci i młodzieży. Od trzech lat najmłodsi uczestniczą w letnich zajęciach, podczas których nie tylko dobrze się bawią, ale także zdobywają wiedzę i umiejętności – mówi **Dominika Sztuka-Arak**, prezeska Fundacji CEMEX. „Budujemy Przyszłość”. – Cieszymy się, że proponowane zajęcia cieszą się tak dużym powodzeniem. To dla nas potwierdzenie, że przygotowany program odpowiada



na potrzeby dzieci z Chełma i okolic – dodaje.

Liczba uczestników i uczestniczek wydarzeń, odbywających się w ramach „Lata z CEMEX”, wzrasta z każdym rokiem. Tegoroczna, trzecia edycja projektu,

była rekordowa pod względem frekwencji. Zainteresowanie poszczególnymi atrakcjami było na tyle duże, że rozważamy możliwość uruchomienia dodatkowych grup warsztatowych w przyszłym roku.

## LISTA KANDYDATÓW

### Debiut Roku

Sinko Energy  
Eko Błysk  
DENT ART  
B-Tronic Joanna Gryniewicz  
Black Sparrow  
Restauracja Fragoli  
Skyfotowoltaika

### Mikroprzedsiębiorstwo

Szkoła Językowa Five o'clock  
Usługi Finansowe Michał Lackowski  
Edukacja&Animacja  
Restauracja Pstragowo  
Elektronika Samochodowa „Uzarek”  
Cristal Garage - auto detailing  
Metro Reklama  
Marex  
X-Karting  
American Street Food Chelm  
Media Market  
Polimer  
Językownia  
Fizjomed - Centrum Rehabilitacji Medycznej

### Małe Przedsiębiorstwo

Aza-Tech Sp. z o.o.

### Średnie Przedsiębiorstwo

Hulanicki Bednarek sp. z o.o.

### Duże Przedsiębiorstwo

Austria Juice Poland

### Produkt Roku

Sushi - Rolujemy sushi  
Suknia ślubna - Alina Wajrak Salon Sukien Ślubnych  
Torba papierowa - Firma Handlowa KIER

### Kobieta Sukcesu

Kinga Jędrzejewska, właścicielka biura ubezpieczeń Twój Agent  
Martyna Kuśniewska, MK Business  
Anna Wójtowicz-Wnuk, właścicielka szkoły językowej Five o'clock  
Edyta Kalisio, właścicielka salonu fryzjerskiego Profesjonal  
Renata Dziwulska, fotografia i wizaż  
Katarzyna Olszacka, prezes Spółdzielni Dębowy Las  
Katarzyna Lewandowska, prezes Zarządu Interpack Polska  
Monika Mielniczuk, 4U  
Monika Kastner, Lavendel Natur Haus

### Biznesmen Roku

Mateusz Tywoniuk, współzałożyciel POMIX S.C. W. Tywoniuk & M. Tywoniuk  
Lucjan Jagiełło, właściciel Browaru Jagiełło

### Samorządowa Inwestycja Roku

Gmina Wojsławice - Ośrodek Kultury i Tradycji Pożarnictwa w Wojsławicach  
Kolonii  
Gmina Leśniowice - Dzienny Dom Pobytu „Słowikowo” - Gmina przyjazna Seniorom  
Gmina Wierzbiica - Budowa Gminnego Przedszkola w Wierzbiicy i Żłobka Samorządowego w Wierzbiicy  
Gmina Ruda-Huta - Modernizacja boiska sportowego w Rudzie-Hucie  
Gmina Rejowiec - Budowa pumtrack'a przy Szkole Podstawowej w Rejowcu

# Chelmskie Niedźwiedzie Biznesu - trwa głosowanie!

Już po raz szósty wyróżniającym się firmom, ich właścicielom i menadżerom oraz samorządom przyznane zostaną honorowe tytuły. Laureaci uhonorowani zostaną podczas wielkiej gali, która odbędzie się 21 października w Chełmie. Trwa głosowanie na kuponach. Publikujemy też kolejne prezentacje kandydatów do tegorocznych Chelmskich Niedźwiedzi Biznesu.

Tytuły Chelmskie Niedźwiedzie Biznesu przyznane zostaną w kategoriach: Mikroprzedsiębiorstwo (do 9 pracowników), Małe Przedsiębiorstwo (10-49 pracowników), Średnie Przedsiębiorstwo (50-249 pracowników) i Duże Przedsiębiorstwo (powyżej 250 pracowników), Produkt Roku, Debiut Roku, Inwestycja Samorządowa Roku, Biznesmen

Roku i Kobieta Sukcesu. Przyznany zostanie też tytuł Ambasadora Biznesu.

Partnerem tegorocznych Chelmskich Niedźwiedzi Biznesu jest Miasto Chełm.

W pierwszym etapie naszego plebiscytu odbywa się prezentacja nominowanych kandydatów i głosowanie za pomocą kuponów drukowanych w naszej

gazecie oraz SMS-ów. W drugim etapie nominowani zostaną poddani ocenie kapituły, która wybierze laureatów i wyróżnionych w każdej kategorii.

Zapraszamy do zgłaszania kandydatów. Można ich dokonać telefonicznie, dzwoniąc pod nr (82) 565 27 05 lub listownie, pisząc na adres: Super Tydzień Chełmski, 22-100 Chełm ul. Lubelska 31, także mailowo: redakcja@supertydzien.pl lub w wiadomości na naszym profilu Facebook.



URZĄD MIASTA CHEŁM  
PARTNER WYDARZENIA



Patronat Marszałka  
Województwa Lubelskiego  
Jarosława Stawiańskiego



LUBLIN  
PATRONAT MEDIALNY



## KATEGORIA: MIKROPRZEDSIĘBIORSTWO

# Media Market Mariusz Ćwirta

**Media Market Mariusz Ćwirta, autoryzowany przedstawiciel Bauter System Termoizolacji Cienkowarstwowej to firma, która w swojej ofercie posiada unikalne i niezwykle cenne produkty w skali światowej. Ich zastosowanie jest bardzo rozległe, ponieważ dotyczy całych sektorów i rozwiązuje problemy na wiele dekad, a nie tylko na chwilę. Szeroki zakres działalności wymaga wielu działań na różnych polach, ponieważ operuję w różnych branżach - mówi właściciel Mariusz Ćwirta.**

Działalność prowadzona jest w trzech sektorach: jako doradztwo mediowe przy planowaniu kampanii w ogólnopolskich mediach, dystrybucja ziemi okrzemkowej oraz przedstawicielstwo innowacyjnej metody termoizolacji cienkowarstwowej firmy BAUTER.

- Praca w kilku branżach wymaga łączenia wielu działań. Dzięki temu jest to pasjonujące zajęcie, bo pozwala

na ciągłą naukę, poznawanie nowych ludzi, miejsc, zjawisk - mówi właściciel **Mariusz Ćwirta**.

Flagowym produktem jest ziemia okrzemkowa amorficzna, która jest jednocześnie ekologicznym środkiem poprawiającym właściwości gleby, nawozem uniwersalnym, ma również działanie biobójcze, eliminuje pasożyty, grzyby, toksyny, pochłania dwutlenek węgla, poprawia pH gleby, ponieważ jest zasadowa, dzięki czemu zmniejsza konieczność nawożenia NPK i wapnowania, a nawozy są lepiej przyswajane. - Reguluje wchłanianie wapnia i fosforu, szczerze, nie sposób wymienić wszystkich korzyści ze stosowania dogłębowego i dołstnego ziemi okrzemkowej w rolnictwie, ogrodnictwie czy sadownictwie - tłumaczy pan Mariusz.

Natomiast termomodernizacja cienkowarstwowa systemu BAUTER, to rewolucyjna metoda w dociepleniach. Może być stosowana wewnętrznie lub zewnętrznie

na wszystkich powierzchniach, bezbarwnie lub w kolorze. - Co najważniejsze dzięki niej oszczędzamy do 50 proc. oszczędności na ogrzewaniu i do 70 proc. oszczędności na energii, a koszt wykonania i czas realizacji są bardzo konkurencyjne w porównaniu do tradycyjnych metod - mówi pan Mariusz.

- Dla zobrazowania podam dwa porównania, warstwa 0,5 mm systemu BAUTER ma lepsze parametry niż 20 cm styropianu czy wełny, biorąc pod uwagę również kwestie ekologiczne i zdrowotne dla ludzi - dodaje.

- Zainteresowałem się tymi zagadnieniami podczas wieloletnich prac dla wydawnictw ogólnopolskich i podczas studiów na prawie i dziennikarstwie. Można śmiało powiedzieć, że jest to moja misja życia,

która jest oparta na kaizenowskiej i stoickiej filozofii oraz stylach życia slow life i work life balance. - mówi Mariusz Ćwirta.

Istota dotyczy dwóch kwestii: promocji krzemu jako zapomnianego pierwiastka, który jest niezwykle ważny w procesach biochemicznych ludzi, zwierząt, roślin, gleby, oraz promocja nowoczesnych rozwiązań w budownictwie. AF



## CHEŁMSKIE NIEDŹWIEDZIE BIZNESU 2021

### KUPON DO GŁOSOWANIA

#### WYBIERZ KATEGORIĘ

- ☐ Mikroprzedsiębiorstwo  
☐ Małe Przedsiębiorstwo  
☐ Średnie Przedsiębiorstwo  
☐ Duże Przedsiębiorstwo  
☐ Produkt Roku  
☐ Debiut Roku  
☐ Inwestycja Samorządowa  
☐ Biznesmen Roku  
☐ Kobieta Sukcesu

#### NAZWA FIRMY

#### DANE GŁOSUJĄCEGO

Imię i nazwisko

Telefon

Wyrażam zgodę na przetwarzanie moich danych osobowych na potrzeby konkursu organizowanego przez Grupę Wydawniczą Słowo

**Twój Agent**  
Ubezpieczenia  
**Kinga Jędrzejewska**

**NAJLEPSZE  
UBEZPIECZENIA  
DLA CIEBIE**

Chełm, ul. Lwowska 13 R

798 707 260  
663 065 989

**SUCCESS**  
Logistics Group

**Jagiełło**  
REGIONALNY BROWAR RODZINNY

**FOLUmed**  
Rehabilitacja  
Masaż

Prywatny gabinet fizjoterapii  
mgr Łukasz Folusz  
ul. Wołyńska 32/38 (Przychodnia Lek-Dent)  
tel: 888 465 638 f FOLUmed

**REGENT**  
HOTEL-RESTAURACJA

**HOTEL • RESTAURACJA  
SALA BANKIETOWA**

ul. Lubelska 72, 22-170 Pawłów  
tel: 82 566 40 25  
mail: hotel.regent@wp.pl

**SPÓŁDZIELNIA SOCJALNA  
Dębowy Las**

Pełna oferta cateringowa  
Obsługa uroczystości  
rodzinnych oraz firmowych

**Wołkowiany 28A**  
tel: 781 027 695

**POMIX**

Wierzbiica - Osiedle  
ul. Lubelska 13  
602 772 906  
82 569 32 04  
pomixwierzbiica@o2.pl

**MARIUSZ USYDUS**  
usługi remontowo-budowlane

usyus@gazeta.pl  
www.usydusm.pl

**Nowość technologiczna  
- posadzki anhydrytowe**

• tynki • posadzki • izolacje

**501 145 125**

● **KATEGORIA:** KOBIETA SUKCESU

## Monika Kastner

Zawodowo prowadzi własną działalność - Lavendel Natur Haus. Prywatnie to kobieta silna, kreatywna, odważna, mama piątki dzieci. Zakochana w przyrodzie, niepoprawna optymistka. - Wierzę, że siła jest kobietą. - Uwielbiam wyzwania oraz tworzenie nowych rzeczy. Motto, którym się kieruję to: „Nie ma problemów, są tylko wyzwania” - mówi pani Monika Kastner.



Jej firma znajduje się w Wólce Rejowieckiej 61. Specjalizuje się w uprawie lawendy i róży damasceńskiej. Prowadzi też manufakturę.

- Pierwsze 4 tys. sadzonek lawendy posadziliśmy w 2015 roku, rokrocznie powiększając plantację. Natomiast w roku 2022 całość plantacji to już ok. 45 tys. sadzonek lawendy w 12 odmianach - opowiada pani Monika. - W 2020 zasadziliśmy pierwsze róże damasceńskie (400 szt.), z których destylujemy wodę różaną (hydrolat), wykorzystywaną w kosmetyce - dodaje.



Plantacja powstała z chęci stworzenia czegoś nowego w rodzinnej miejscowości, promowania jej i wykorzystania warunków glebowych i atmosferycznych, jakie panują na Lubelszczyźnie.

- Uprawiamy nie tylko lawendę, ale również przetwarzamy ją w naszej manufakturze. Wszystkie nasze produkty wytwarzane są ręcznie - mówi pani Monika.

Nie ukrywa, że to duże wyzwanie, jednak radość z tworzenia przesłania wszystkie

trudy. W ofercie firmy można znaleźć syropy: różany i lawendowy, poduszki z lukską gryki i lawendą, świece sojowe z olejem lawendowym, jak również naturalne kosmetyki.

- Olejek lawendowy destylujemy na naszej plantacji z dwóch odmian lawendy leśkarskiej - mówi pani Monika. - Nasze produkty sprzedawane są w całej Europie oraz w Stanach Zjednoczonych, z czego jestem bardzo dumna. Mam nadzieję, że przyczyniamy się do promocji Rejowca i całego regionu, na czym nam bardzo zależy - dodaje.

W czasie sezonu kwitnienia lawendy - od 15 czerwca do ok. 20 lipca firma otwiera plantację dla gości. W sezonie organizuje również koncerty z udziałem kapel z naszego regionu.

Wielkim wsparciem dla pani Moniki jest jej mąż Ulli, który pomaga jej we wszystkim - od uprawy poprzez produkcję, po zarządzanie i plany rozwoju firmy. - Nie jest łatwo pogodzić prowadzenie firmy z rodziną, jednak przy wsparciu takiego męża jest to o wiele prostsze - dodaje.

Pomimo wielu zajęć pani Monika znajduje czas na zainteresowania. Pochłaniają ją nowe technologie i pasja do chemii, którą wykorzystuje przy tworzeniu kosmetyków naturalnych.

- Pomimo głośno wyrażanemu równouprawnieniu, nie łatwo jest być kobietą w biznesie. Jednak wytrwałość, upór, jak i wiara w swoje działania przynoszą efekty - podsumowuje. AF

● **KATEGORIA:** SAMORZĄDOWA INWESTYCJA ROKU

## Gmina Leśniowice. Dzienny Dom Pobytu „Słowikowo” - Gmina przyjazna Seniorom

Dzienny Dom Pobytu „Słowikowo” w Teresinie to coś więcej niż budynek. To miejsce wsparcia stworzone specjalnie z myślą o osobach starszych i samotnych. Jest drugim domem, tętniącym życiem, przywracającym radość i wiarę w lepsze jutro. Seniorzy mają tu do dyspozycji znakomicie wyposażone pomieszczenia rekreacyjne, stołówkę, salę gimnastyczną ze sprzętem do ćwiczeń i terapii zajęciowej, pokój medyczny do fizjoterapii.

- Już od pierwszego dnia funkcjonowania w „Słowikowie” zapanował gwar i wspólna rodzinna atmosfera. To dowód na to, że tego typu placówka była w naszej gminie bardzo potrzebna. Kolejnym dowodem jest radość, jaką mają wypisaną na twarzach nasi seniorzy. Choć od otwarcia minął już ponad rok, „Słowikowo” nadal tak samo, jak pierwszego dnia, tętni życiem, a podopieczni z radością realizują swoje pasje i rozwijają zainteresowania - podkreśla wójt gminy Leśniowice Joanna Jabłońska. - Ta inwestycja była strzałem w dziesiątkę. „Słowikowo” powstało dzięki pozyskaniu ogromnych funduszy zewnętrznych. Jednak takie inwestycje nigdy nie powinny być oceniane po wielkości przeznaczonych środków finansowych, ale po roli jaką



pełnią dla mieszkańców.

Na funkcjonowanie Dziennego Domu Pobytu „Słowikowo” oraz dostosowanie go do potrzeb seniorów udało się gminie pozyskać kilka dofinansowań. Na realizację projektu „Utworzenie Dziennego Domu „Senior+ Słowikowo” Leśniowice otrzymały z Lubelskiego Urzędu Wojewódzkiego w Lublinie 268 373,06 zł. Cała wartość tego zadania to 356 493,31 zł. Kolejna dotacja pochodzi z Urzędu Marszałkowskiego Województwa Lubelskiego w Lublinie. Na „Rozwój usług społecznych w Gminie Leśniowice” pozyskano 1 489 011,42 zł, przy czym łączna kwota to 1 751 778,17 zł. M.in. w ramach tego projektu seniorzy otrzy-

mali opaski bezpieczeństwa, dzięki którym mogą czuć się zaopiekowani, także będąc w swoich domach.

Kolejne dotacje - na zapewnienie funkcjonowania „Słowikowa” - pochodzą z LUW. Pierwsza wynosi 50 000 zł, czyli połowę wartości projektu (rok 2021). Druga - 40 500,00 zł. Łączna wartość zadania to 81 000,00 zł (rok 2022). Z kolei z Państwowego Funduszu Rehabilitacji Osób Niepełnosprawnych udało się pozyskać 202 266,75 zł.

„Słowikowo” ma pod swoją opieką 40-osobową grupę osób wykluczonych lub zagrożonych wykluczeniem społecznym, w tym także osoby niepełnosprawne oraz 20

osób w opiece domowej. Podopieczni DDP w celu dojazdu do placówki mają możliwość korzystania z bezpłatnej usługi transportowej door to door, która świadczona jest dzięki dofinansowaniu otrzymanemu z PFRON.

Życie podopiecznych „Słowikowa” zdecydowanie zmieniło się na lepsze. Wspólnie podróżują, zwiedzają ciekawe zakątki Polski, w placówce angażują się w różne twórcze przedsięwzięcia.

- Podopieczni „Słowikowa” to osoby niezwykle twórcze i otwarte. Mają wspaniałe talenty, którymi wreszcie mogą się pochwalić. Na zajęciach wykonują naprawdę piękne rękodzieła, ciesząc się jednocześnie ze spędzanego wspólnie czasu - dodaje pani wójt. - Wspólnie dbamy także o utrzymanie dobrej sprawności fizycznej. W ramach rehabilitacji ruchowej mają możliwość ćwiczenia na bardzo dobrze wyposażonej sali gimnastycznej, pod czujnym okiem naszej fizjoterapeutki. Seniorzy korzystają z muzykoterapii, arteterapii, terapii zajęciowej, biorą udział w warsztatach kulinarnych, zajęciach krawiecko-tkackich, zajęciach hortiterapii.

„Słowikowo” to bezpieczna przystań, która sprawia, że jesień życia upływa seniorom twórczo w radości i wzajemnym zrozumieniu.

● **KATEGORIA:** MIKROPRZEDSIĘBIORSTWO

## American Street food Chełm

American Street food Chełm to miejsce, gdzie każdy może poczuć prawdziwy smak Ameryki. To za sprawą starannie przygotowanego menu, oferującego szeroki wybór street foodowych dań, wśród których należy wyróżnić znakomite burgery.

Restauracja mieści się przy ulicy Aleja Armii Krajowej 17. Jest to obowiązkowy punkt na mapie smakoszy dobrego amerykańskiego fast foodu. To miejsce prowadzone z pasją oraz dbałością o najwyższą jakość wykorzystywanych produktów.

- Na rynku chełmskim działamy od 2017 roku. Zaśpirowani dobrym amerykańskim street foodem, stwo-



rzyliśmy szeroko rozwinięte burgerowe menu. Burger to nasz produkt numer jeden, choć nie tylko. Serwujemy street foodowe boxy z wołowiną lub kurczakiem. W sezonie letnim można również zjeść dobrego loda i wypić

zimne rzemieślnicze piwo, wypoczywając na naszej plaży - mówi właściciel Radosław Stasiewicz.

Dzięki wysokiej jakości oferowanych dań American Street food Chełm cieszy się dużym uznaniem na rynku gastronomicznym.

- Zadowolone naszych klientów jest dla nas najważniejsze - tłumaczy pan Radosław. - To dzięki nim zdobyliśmy pierwsze miejsce w wojewódzkim plebiscycie Mistrza Smaku w kategorii „Burger Roku”. Na



koncie mamy również dwa pierwsze miejsca w kategorii „Bar Roku” w regionie i „Lody Roku” w powiecie chełmskim.

American Street Food Chełm oferuje jedzenie tworzone z pasją, które zostało docenione również na rynku ogólnopolskim, będąc w pierwszej dziesiątce najlepszych burgerowni.

- Zmotywowani osiągniętymi sukcesami mamy zamiar dalej się rozwijać i powiększać liczbę fanów prawdziwego amerykańskiego burgera - podsumowuje właściciel. KH

PRZEJAZDY OKOLICZNOŚCIOWE

### USŁUGI TURYSTYCZNE

SPÓŁDZIELNIA SOCJALNA

**JAN TRANS**

608 043 674

Pokrówka, ul. Wiosenna 57



**Chełm**  
Ul. Popiełuszki 7  
**Krasnystaw**  
Pl. Żołnierzy Wyklętych 1  
**Hrubieszów**  
Pl. Staszica 16



Salon Podróży  
Chełm, ul. Lwowska 13s/2  
602 613 959, 606 476 827  
chełm\_lwowska@travelplanet.pl



**DREWANS BIS**  
Sp. z o.o.

22-113 Kamień  
Strachosław 120  
NIP 563 243 00 80

tel. 531 517 171  
e-mail: drewans@op.pl  
www.drewans.pl

**W OFERCIE:**  
• TARCICA  
• KONSTRUKCYJNA  
• WIĘŻBA DACHOWA  
• PALETY  
• OPAŁ



PAŃSTWOWA  
AKADEMIA  
NAUK  
STOSOWANYCH  
W CHEŁMIE



**Iwona Szłapak**  
AGENCJA UBEZPIECZENIOWA

● **KATEGORIA:** PRODUKT ROKU

## Torba papierowa - Firma Handlowa KIER



**Firma Handlowa KIER to jednoosobowa działalność gospodarcza, która na rynku opakowań zdobyła zaufanie i renomę solidnego partnera w biznesie. Jej siedziba znajduje się w Strachosławiu w gminie Kamień. - Pamiętajmy, że każdy zakup produktów ekologicznych pozwala nam dołożyć własną cegiełkę do akcji dbania o Ziemię, na której wszyscy żyjemy - mówi właściciel Michał Flis.**

Firma specjalizuje się w świadczeniu kompleksowych usług związanych z dystrybucją różnego rodzaju opakowań, środków czystości oraz chemii gospodarczej. Produkty dostarczane są do lokali gastronomicznych, sklepów, placówek oświatowych, kawiarni, piekarni itp.

- Podchodzimy bardzo poważnie do ochrony środowiska, zdajemy sobie sprawę, że wystarczą niewielkie zmiany, żeby pomóc naszej planecie, dlatego do naszej oferty ciągle wprowadzamy nowe produkty ekologiczne - mówi pan Michał.

Są to torby papierowe, reklamówki biodegradowalne i kompostowalne, sztucze z otrębów, miski bambusowe lub z trzciny cukrowej, torby bawełniane czy biodegradowalne worki na śmieci.

- W naszej ofercie dostępne są torby o różnej grubości papieru, wykonane z papieru KRAFT lub gładkiego. Mogą mieć różne rozmiary, występują w klasycznym kolorze szarym lub mogą być ozdobne, z kolorowym nadrukiem. Można zdecydować

się również na torby z uchwyłami lub bez - dodaje.

Torby papierowe są popularnym produktem ekologicznym, z którego korzysta bardzo duże grono klientów. Można je znaleźć w centrach handlowych, małych sklepach osiedlowych, a także w e-biznesie. Są idealne do codziennych zakupów, można w nie zapakować produkty spożywcze, prezenty, odzież, obuwie, a także domowe drobiazgi. Mają różne rozmiary, kolory i kształty, estetyczny wygląd, można je spersonalizować, a potem podać recyklingowi, zapewniają dłuższą świeżość produktom spożywczym itp.

- Coraz częściej z naszych papierowych toreb korzystają restauracje oraz firmy cateringowe, rozwijające swoje dania na wynos - dodaje.

W perspektywie kilku najbliższych lat torby z papieru staną się sklepowym standardem. Kolejnym krokiem niemal na pewno będzie całkowity zakaz stosowania foliówek. Jest to efekt niekontrolowanej produkcji plastiku, który w największym stopniu zaśmieca naszą planetę.

- Naszym atutem jest ciągły rozwój w kierunku podnoszenia standardów obsługi. Poszerzając asortyment oferowanych produktów ekologicznych, staramy się zaspokajać potrzeby naszych klientów, którzy również pragną dbać o środowisko. Co prawda, działanie jednej firmy jest niczym kropla w morzu, ale wierzymy, że ta przysłowiowa kropla drąży skałę - dodaje właściciel. **AF**

● **KATEGORIA:** KOBIETA SUKCESU

## Renata Dziewulska, fotografia i wizaż

**Stylistka, fotografka, wizażystka - jak przystało na osobę zajmującą się na co dzień wizerunkiem, sama też ma wiele twarzy oraz umiejętności, które pomogły jej odnieść sukces. Jako „Fotografia i wizaż Renata Dziewulska” zajmuje się zarówno klientkami z Chełma i regionu, jak i całej Polski. Pracuje też jako stylistka Galerii Chełm, której klientom pomaga odmienić ich wizerunek za pomocą odpowiednio dobranych ubrań.**

- Moja droga do osiągnięcia tego wszystkiego była dość „pokręcona”. Ukończyłam filologię ukraińską i nie spodziewałam się, że moja kariera pójdzie w całkiem inną stronę. Okazało się jednak, że „kreatywna” strona mojej natury wzięła górę. W sumie już od dziecka interesowałam się wszystkim, co kreatywne i wymagające zdolności manualnych, a po studiach bardziej zainteresowałam się makijażem i fotografią. Poczulałam, że naprawdę to lubię i zaczęłam się dokształcać w tym kierunku - wspomina

swoje początki Renata. - Z czasem zaczęłam realizować rozmaite projekty z tym związane, np. mobilne metamorfozy, które przeprowadzałyśmy w mniejszych miejscowościach i na wsiach. To wtedy przekonałam się, jak dużo pewności siebie i optymizmu kobietom może dać poczucie, że dobrze wyglądają. Okazało się, że często właśnie tego potrzebują, aby coś zmienić także w innych aspektach swojego życia - dodaje.

Przez lata Renata pracowała głównie mobilnie, dojeżdżając do klientek, ale od trzech lat przy ul. Narutowicza 11 w Chełmie prowadzi swoje ministudio „Fotografia i wizaż Renata Dziewulska”. - Jest to moja kreatywna przestrzeń, miejsce kameralnych spotkań z klientkami, podczas których przechodzą stylistyczne i makijażowe metamorfozy. Służę zarówno jako studio wizażu, fotograficzne, a ostatnio nawet jako miejsce szkoleń fotograficznych, które prowadzę dla Mobilnego Klubu Wolontariatu - opowiada Renata. - To



moje małe wymarzone miejsce, które daje mi naprawdę dużo możliwości i niezależności. Od kiedy w nim jestem, czuję, że mam prawdziwą przestrzeń do pracy i naprawdę rozwinęłam skrzydła...

W jej studiu klientki mogą się poddać np. całkowitej metamorfozie, podczas której Renata wydobywa ich ukryte dotąd piękno.

- Cała metamorfoza, czyli makijaż, fryzura, dobranie stroju oraz sesja foto trwa nawet kilka godzin. Efekty zawsze są zaskakujące dla klientek, często nie wierzą, że tak mogą wyglądać. Niektóre z nich wracają do

mnie na kolejne sesje. Ich zadowolenie to dla mnie najlepsza nagroda i ogromna satysfakcja. Czuję wtedy, że to, co robię, ma sens i to właśnie jest dla mnie największym sukcesem w tej pracy - mówi.

Renata nie stoi w miejscu, cały czas rozwija swoje umiejętności i pasje, które krążą wokół kreatywnych zadań. - Od ponad roku uczęszczam na kurs krawiectwa. Szyłam od dziecka, a będąc nastolatką, nawet sama przerabiałam swoje ubrania, aby wyróżnić się z tłumu. Teraz zależy mi, aby wejść na „wyższy poziom” szycia. Aby nie tylko odtwarzać rzeczy z gotowych szablonów i wykrojów, ale tworzyć też coś własnego, unikatowego. Projektowanie to jedno z moich marzeń. Mam dużą motywację, aby rozwijać się w tym kierunku - opowiada. - Wiem, że jeszcze dużo pracy przede mną, bo jak w każdej nowej umiejętności liczy się przede wszystkim ilość czasu poświęconego na naukę i ćwiczenia, ale praca, pasja i zaangażowanie to droga do każdego sukcesu. **juna**

● **KATEGORIA:** INWESTYCJA SAMORZĄDOWA ROKU

## Pumptrack w Rejowcu

**Budowa pumptracka przy Szkole Podstawowej w Rejowcu to był strzał w dziesiątkę. Obiekt, poza swoim przeznaczeniem, czyli miejscem do uprawiania sportu, stał się również punktem integracji dzieci i młodzieży.**

Pomysł budowy pumptracka, czyli toru rowerowego o specjalnie ukształtowanej, falistej nawierzchni i wyprofilowanych zakrętach, pojawił się latem 2019 roku. Młodzi mieszkańcy Rejowca spędzający wakacje na półkoloniach odwiedzili burmistrza **Tadeusza Górskiego** w urzędzie. Rozmawiano między innymi o potrzebach ludzi młodych, możliwościach spędzania przez nich czasu wolnego i ofercie sportowo-rekreacyjnej. Efektem tego spotkania była budowa pumptracka.

Realizacja inwestycji, ze względu na pandemię koronawirusa, rozciągnęła się w czasie. Ostatecznie jednak konstrukcja całego toru powstała w ubiegłym roku. Składa się z zakrętów oraz pompek rozpędowych, muld i zakrętów oraz małych „hopek” ułożonych w takiej kolejności, aby umożliwić rozpędzenie i utrzymanie



prędkości bez pedałowania. Rowerowy plac zabaw - jak go również nazywają - zbudowany jest z elementów modułowych. Takie rozwiązanie umożliwia jego rozbudowę o kolejne elementy, gdyby taka potrzeba zaistniała.

Z pumptracka korzystać może każdy, niezależnie od wieku, gdyż przeznaczony jest zarówno do jazdy rekreacyjnej, jak i profesjonalnych treningów. I choć mówi się, że jest to tor rowerowy, doskonale

nadaje się do jazdy na deskorolce, hulajnodze i rolkach. Co ważne, obiekt może służyć do samodzielnej formy aktywności, a przy zachowaniu maksymalnego poziomu bezpieczeństwa, może być pomocny w obyciu się z rowerem, przy okazji rozwijając koordynację ruchową oraz zmysł równowagi.

Obok placu, na którym zlokalizowany jest pumptrack, zamontowany został bezprzewodowy głośnik. Można się z nim połączyć za pomocą telefonu komórkowego i słuchając mu-

zyki, miło i aktywnie spędzić czas.

Oficjalne otwarcie pumptracka miało miejsce w tym roku. Wydarzenie to zostało zorganizowane z inicjatywy burmistrza Rejowca i połączone z rozstrzygnięciem konkursu plastycznego pn. „Pumptrackowo - zdrowo - kolorowo”. Podczas uroczystości autorem najlepszej projektu ozdoby ścian zewnętrznych obiektu zostały wręczone nagrody.

Przeprowadzona została również akcja szkoleniowa oraz pokazy jazdy na deskorolce, hulajnodze i rolkach. W roli instruktorów wystąpili członkowie Stowarzyszenia Sportowe Extreme Live For Ride „SKATE ROOM”.

Zdaniem rejewieckiego samorządu oraz mieszkańców, tego typu infrastruktura z pewnością przyczyniła się do zwiększenia atrakcyjności miasta, a sam tor doskonale wpisał się nie tylko w szkolną, ale i miejską przestrzeń.

Budowa pumptracka kosztowała 217 tysięcy złotych. Inwestycja sfinansowana została z budżetu gminy. **szer**



Gmina  
Leśniowice



REJOWIEC



Gmina  
Wojsławice



Gmina  
Wierzbica



**KATEGORIA: BIZNESMEN ROKU**

## Lucjan Jagiełło, prezes Browaru Jagiełło

Lucjan Jagiełło jest prezesem Browaru Jagiełło - rodzinnej, regionalnej firmy, która mieści się w miejscowości Pokrówka pod Chełmem. Jego pasję piwowarską przejęła jego córka Joanna. Teraz wspólnie rozwijają i modernizują rodzimą działalność. - Mój przepis na sukces to determinacja i wiara w siebie oraz wsparcie rodziny - mówi Lucjan Jagiełło.

Historia firmy sięga 1993 r., kiedy to pan Lucjan zdecydował się na założenie regionalnego, małego browaru, który korzeniami sięgałby cennych polskich tradycji piwowarskich.

- Początki prowadzenia działalności są zawsze trudne i wiążą się z ogromnym ryzykiem i zaangażowaniem. To

wszystko jest czasochłonne, wymagające, ale równocześnie przyjemne, ponieważ pozwoliło mi na realizację marzeń, a według mnie nie ma nic piękniejszego niż spełnianie własnej pasji - dodaje. - Oczywiście jak w każdym biznesie, są wzloty i upadki, ale przy wsparciu rodziny i determinacji nie ma problemów nie do rozwiązania. Prowadzenie wraz z rodziną własnej firmy daje mi ogromną radość, szczęście i spełnienie.

Początkowo możliwości produkcyjne browaru były niewielkie i wynosiły 4000 hl rocznie. Obecnie firma jest w stanie spełnić zapotrzebowanie na produkty na terenie całego kraju i nie tylko. W swojej ofercie posiada również trunki, które na etykietach

promują miasto Chełm.

- Piwo w Browarze Jagiełło warzone jest pod okiem doświadczonych piwowarów. Powstaje z chmielu goryczkowego i aromatycznego - pochodzącego ze słynnych lubelskich upraw, a także ze słodów najwyższej jakości oraz z krystalicznie czystej wody. Do ich produkcji nie są stosowane żadne surowce niesłodowane. Warzenie piwa w naszej firmie odbywa się zgodnie z opracowanymi recepturami. Przywiązujemy ogromną wagę do tradycji, aby piwo było najwyższej jakości i zdobywało uznanie konsumentów. Okres dojrzewania piwa trwa ponad 40 dni i tego się trzymamy, aby zadowolić najbardziej wymagających klientów, warzymy piwo z surowców w 100 proc.

naturalnych. Nie przyspieszamy procesu produkcji. W celu jej usprawnienia dokonaliśmy wielu inwestycji w maszyny i urządzenia najwyższej klasy - dodaje pan Lucjan.

Jego rodzinna firma aktywnie wspiera wszelkie formy działalności publicznej. Sponsoruje sportowców oraz osoby niepełnosprawne. Bierze także udział w różnego rodzaju akcjach, m.in. Pomóż Dzieciom Przetrwać Zimą. Produkty Browaru są stale doceniane m.in. podczas krasnostawskich Chmielaków oraz na targach piwnych w Niemczech. Poza Europą piwa chełmskiego browaru cieszą się niegasnącym zainteresowaniem piwoszy z Ameryki.

- Stopniowo i skutecznie budujemy swoją pozycję nie

tylko na polskich, ale również zagranicznych rynkach. Piwa jasne, ciemne i smakowe od 25 lat trafiają w gusta kolejnych piwoszy, których zadowolenie jest najlepszym znakiem jakości - twierdzi pan Lucjan.

Lucjan Jagiełło został również uhonorowany tytułem Chełmianina Roku 2017. Kapituła wybrała laureata wielu konkursów, od lat angażującego się w życie kulturalne naszego miasta, sponsora wydarzeń kulturalnych i sportowych, wspierającego twórców, posiadacza nagrody KAJ-a w kategorii mecenat.

Firma posiada również certyfikat Marka Lubelskie. Pan Lucjan został odznaczony

medalem za zasługi dla województwa lubelskiego, który został nadany przez marszałka województwa lubelskiego.

Poza prowadzeniem własnej działalności pan Lucjan znajduje czas na pasję i zainteresowania.

- Uwielbiam podróżować, jestem osobą otwartą na drugiego człowieka i nowe wyzwania. Wolny czas staram się spędzać aktywnie, jeżdżąc na rowerze, pływając, jak również podczas spotkań towarzyskich - podsumowuje. **AF**



**KATEGORIA: SAMORZĄDOWA INWESTYCJA ROKU**

## Gminne Przedszkole w Wierzbicy i Żłobek Samorządowy w Wierzbicy

W ubiegłym roku oddano do użytku budynek, użytkowany w Wierzbicy przy ul. Chełmskiej 7, który jest siedzibą Gminnego Przedszkola w Wierzbicy i Żłobka Samorządowego w Wierzbicy. To ważna dla mieszkańców inwestycja. Otwarcie obiektu zaszczęciła nawet swoją obecnością małżonka Prezydenta RP Agata Kornhauser-Duda. - Placówka ta jest najnowocześniejszym i największym obiektem w regionie. Wierzbickie dzieci uczą się i bawią w europejskich warunkach. Wielkie miasta mogą nam pozazdrościć takiego obiektu - mówi Bożena Deniszczyk, wójt gminy Wierzbica.

Koszt budowy i wyposażenia obiektu o powierzchni użytkowej 852 mkw. to około

8,5 mln zł. To budynek wolno stojący, jednokondygnacyjny, częściowo podpiwniczony i energooszczędny.

Do obu placówek, które się w nim mieszczą, uczęszcza 108 dzieci, które korzystają z nowoczesnego sprzętu, projektorów multimedialnych, zabawek i pomocy do zajęć dydaktycznych.

- Nasi nauczyciele to wysoko wykwalifikowana i doświadczona kadra, dzięki temu możemy poszerzać ofertę przedszkola. W plebiscycie edukacyjnym w 2021 roku zajęliśmy I miejsce w powiecie chełmskim w kategorii „Przedszkole Roku” - podkreśla dyrektor przedszkola **Bożena Kłoc.**

Dzieci bawią się i uczą



w przestrzennych, jasnych salach w pastelowych barwach. Przy każdej sali jest toaleta i pomieszczenie techniczne. W budynku znajduje się też gabinet pielęgniarki, stołówka, miejsce, gdzie przygotowywane są posiłki, wózkownia oraz sala wielofunkcyjna wyposażona w no-

woczesny sprzęt. W jednej z sal jest magiczny dywan. To interaktywna pomoc dydaktyczna dedykowana do ćwiczeń, gier i zabaw ruchowych. Zabawa i nauka z jego wykorzystaniem rozwija u dzieci dużą motorykę, koordynację wzrokowo-ruchową, spostrzegawczość i szyb-

kość reakcji.

W przedszkolu odbywają się też zajęcia z logopedii, języka angielskiego, zajęcia dodatkowe z gimnastyki korekcyjnej oraz muzyczne.

Teren wokół budynku jest zadbany i ogrodzony. Jest tu parking, plac manewrowy oraz plac

zabaw, wyposażony w nowoczesne i bezpieczne urządzenia małej architektury.

„Budowa Gminnego Przedszkola w Wierzbicy”, jako najciekawsza modernizacja ukończona w 2021 r., przeszła pomyślnie procedury konkursowe i zakwalifikowała się do udziału w Finale XXVI Edycji Ogólnopolskiego Konkursu Otwartego „Modernizacja Roku & Budowa XXI w.” Inwestycja ta została zamieszczona na interaktywnej mapie Polski wraz z indywidualną wizytówką obiektu „I Etap XXVI Edycja”.

Zadanie zostało zrealizowane w ramach projektu pn.: „Rewitalizacja obiektów publicznych w gminie Wierzbica”, współfinansowanego ze środków EFRR.



**KATEGORIA: MAŁE PRZEDSIĘBIORSTWO**

## Aza-Tech Sp. z o.o.

Aza-Tech Spółka z o.o. to firma, która rozpoczęła własną działalność produkcyjną w 2019 roku. Pierwszy zakład znajduje się w Chełmie na ul. Ceramicznej, a od dwóch miesięcy główna siedziba spółki zlokalizowana jest w nowym obiekcie produkcyjno-biurowym w Deputychach Królewskich 7A, nieopodal lotniska.

Głównym obszarem działalności Aza-Tech jest projektowanie i wykonawstwo maszyn i urządzeń, w tym kompleksowa realizacja specjalistycznych linii produkcyjnych dla przedsiębiorstw z branży lotniczej, motoryzacyjnej, jak również dla producentów materiałów budowlanych.

Jako jedna z nielicznych firm na Lubelszczyźnie współpracuje z producentami z branży lotniczej (krajowymi i zagranicznymi), między in-

nymi takimi jak: PZL Świdnik, Airbus, Leonardo Helicopters. Znaczna część produkcji firmy eksportowana jest do krajów Europy Zachodniej, efektem czego spółka otrzymała w ostatnim roku honorowy medal „Zasłużony dla eksportu Rzeczypospolitej Polskiej” nadawany przez Krajowe Stowarzyszenie Eksporterzy RP.

Firma opiera swoją działalność na nowoczesnych narzędziach inżynierskich takich jak specjalistyczne programy komputerowe do projektowania oraz symulacji numerycznych. Podstawą do produkcji innowacyjnych urządzeń oraz części mechanicznych jest nowoczesny park maszynowy obejmujący frezarki sterowane numerycznie trzy i pięcioosiowe, tokarki CNC, urządzenia CNC do cięcia laserem oraz plazmą, jak również nowoczesne prasy krawędziowe.

- Obecnie spółka zatrudnia ponad 30 pracowników, w większości inżynierów operatorów obrabiarek CNC, programistów oraz konstruktorów. Prowadząc działalność produkcyjną, stale oferuje możliwość odbywania praktyk zawodowych dla młodzieży z regionu, zarówno uczniom szkół średnich, jak i studentom - głównie PANS w Chełmie - podkreśla prezes, główny właściciel prof. **Arkadiusz Tofil.**

Podstawą rozwoju Aza-Tech jest intensywna praca nad nowymi rozwiązaniami technicznymi, które są następnie zgłaszane do Urzędu Patentowego i wdrażane do produkcji.

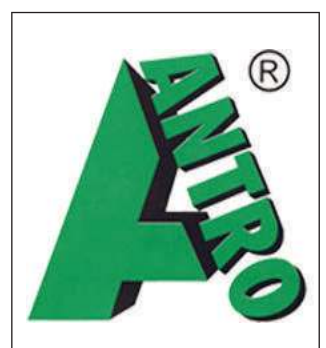
- Jednym z kluczowych własnych konstrukcji oraz produkcji seryjnej naszej spółki jest frezarka sterowana numerycznie (CNC) typ AZA-45, przeznaczona głównie do obróbki profili aluminiowych - dodaje.



Spółka Aza-Tech efektywnie pozyskuje zewnętrzne środki unijne na kolejne wdrożenia innowacyjnych rozwiązań, a to w połączeniu z młodą i wysoko wykwalifikowaną kadrą pracowników sprawia,

że firma w krótkim czasie stała się atrakcyjnym pracodawcą dla ambitnych osób, które chcą związać swoje życie zawodowe z interesującą i pełną wyzwań działalnością projektowo-produkcyjną. Jak podkreśla pan

prof. Arkadiusz Tofil, nasza firma będzie się dynamicznie rozwijała i osiągała sukcesy tylko wtedy, jeśli przyciągnie do siebie kreatywnych, zdolnych i ambitnych młodych pracowników. **AF**



**Gabinet stomatologiczny**

lek. dent.  
Dorota Paradowska Kędzierawska  
Chełm, ul. K. Kurpińskiego 12  
tel. 82 565 80 11

**ZAPRASZAMY**

poniedziałek, środa, piątek w godz. 9 - 17

wtorek i czwartek w godz. 11 - 19

Umawiamy na wizytę po uprzedniej konsultacji telefonicznej **82 565 80 11**

- leczenie zachowawcze
- endodoncja
- protetyka
- profilaktyka (scaling ultradźwiękami, piaskowanie, lakierowanie, lakowanie)

**WYBIELANIE ZĘBÓW**

lampą PHILIPS ZOOM i nakładkowe

**TERAPIA OZONEM**

polub nas na



5086

**GIS ostrzega przed pleśnią**

● **REGION** Główny Inspektor Sanitarny ostrzega przed pleśnią na owocach i warzywach. I apeluje, by „zaatakowanych” produktów nie spożywać.

„Sezon na owoce i warzywa w pełni. Świeże produkty to pyszne i zdrowe urozmaicenie naszej diety” - napisał GIS na Twitterze. Zaznaczył, że w przypadku, kiedy np. na pomidorze czy śliwce pojawi się plamka pleśni, „jedzenie należy wyrzucić w całości”.



Pleśń zazwyczaj osadza się na: warzywach, owocach, płatkach zbożowych, orzechach i na-

sionach, mięsie i przetworach mlecznych. Grzyby pleśniowe posiadają mikotoksyny, z których najbardziej niebezpieczne to: aflatoksyna, patulina, zearalenon, fumonizyny, ochratoksyna A oraz deoksynivalenol.

Zatrucie pleśnią może spowodować uszkodzenie wątroby, skóry i błon śluzowych, zaburzenia funkcjonowania układu krwionośnego, pokarmowego i nerek oraz obrzęki płuc.

szer

**Badanie satysfakcji klienta w biurze RPP**

Od kilku dni Rzecznik Praw Pacjenta realizuje projekt badania satysfakcji klienta. Badanie – jak wyjaśnia – wynika z potrzeby uzyskania wiedzy na temat oczekiwań osób kontaktujących się z jego biurem.

Ocena poziomu satysfakcji z usług świadczonych przez urząd pozwoli na poznanie jego mocnych i słabych stron oraz pokaże sposób postrzegania wizerunku Rzecznika przez interesariuszy.

Wyniki badania pozwolą na zdiagnozowanie sytuacji i dostro-



sowanie do niej odpowiednich działań naprawczych.

Badanie obejmie obszary funkcjonowania urzędu, które związane są z bezpośrednią

obsługą osób zwracających się o pomoc, m.in. za pośrednictwem Telefonicznej Informacji Pacjenta 800-190-590.

Pracownicy biura będą odzwaniać do kontaktujących się z nami osób, prosząc o opinię na temat przeprowadzonej rozmowy.

-Zapraszamy zatem Państwa do wyrażania odczuć na temat przeprowadzonych rozmów. Dzięki Państwa opinii wdrożymy działania skierowane na poprawę jakości udzielanych przez nas usług – czytamy na stronie RPP.

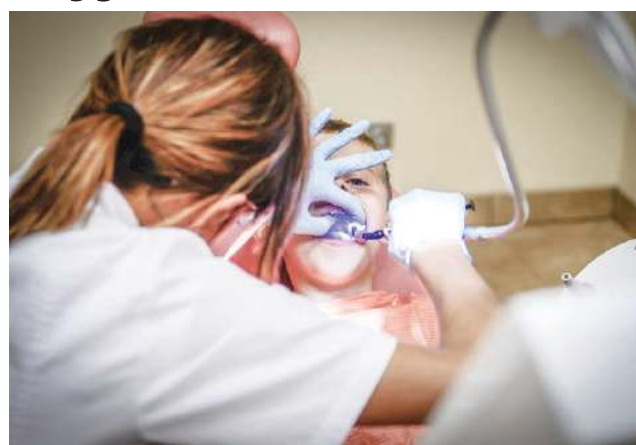
szer

**Dentobus przyjedzie do uczniów**

● **GM. WIERZBICA** Narodowy Fundusz Zdrowia podał harmonogram postępu dentobusu. W pierwszym miesiącu roku szkolnego odwiedzi on między innymi gminę Wierzbica. Mobilny gabinet dentystyczny w dniach 19-21 września stacjonował będzie przy Szkole Podstawowej im. Kazimierza Górskiego, przy ul. Pogodnej 8 w Wierzbicy.

Specjaliści od stomatologii sprawdzą stan uzębienia dzieci i młodzieży do 18 roku życia. Aby skorzystać z ich usług, należy najpierw dziecko zarejestrować, dzwoniąc pod nr 510 233 056.

W dentobusie będą udzielane świadczenia ogólnostomatologiczne oraz profilaktyczne zawarte w koszyku świadczeń gwarantowanych dla dzieci i młodzieży, co pozwoli na ocenę stanu zdrowia dziecka w zakresie jamy ustnej, ustalenie planu, jak również podjęcie niezbędnego leczenia



stomatologicznego. Udzielane będą informacje dotyczące prawidłowego szczotkowania zębów, lakierowanie, badania okresowe i kontrolne oraz leczenie próchnicy.

Dentobus jest w pełni wyposażonym stomatologicznym gabinetem zabiegowym, dysponującym m.in. specjalistycznym, sterowanym elektronicznie fotelem dentystycznym,

zestawem punktowego RTG oraz niezbędnymi narzędziami stomatologicznymi.

szer

Dentobus zapewnia opiekę stomatologiczną dzieciom przede wszystkim w mniejszych miejscowościach, w których nie ma gabinetu stomatologicznego ani w szkole, ani w najbliższej okolicy.

**Zbadaj swoje piersi**

● **REGION** Kolejne miejscowości w naszym regionie znalazły się na trasie mammobusów. Mobilne pracownice ze specjalistycznym sprzętem do wykonywania badań radiologicznych piersi u kobiet odwiedzą powiaty: chełmski i krasnostawski.

Do Wierzbicy mammobus przyjedzie w czwartek (8 września). Zaparkuje przy urzędzie gminy. Badania będą wykonywane od godziny 8 do 14. Telefon do rejestracji: 723 351 002 lub 723 351 003.

Do Krasnegostawu mobilna pracownia w tym tygodniu przyjedzie aż trzy razy. 6 wrze-



Wczesne wykrycie raka piersi daje niemal 100 proc. szans na przeżycie i wyleczenie, natomiast przy wykryciu choroby w drugim stadium rozwoju szanse te spadają do 70 proc. Niska zgłaszalność na badania (w Polsce to zaledwie około 25 procent uprawnionych) powoduje, że śmiertelność z powodu raka piersi wciąż jest duża.

śnia w godzinach 9-15 stać będzie przy Krasnostawskim Domu Kultury, ul. Okrzei 10. Zapisy pod numerem 723 351 002 lub 723 351 003.

W tym samym miejscu, tylko w godzinach 9-17, będzie można wykonać mammografię 9 września. Zainteresowanie panie mogą dzwonić pod nr telefonu 58 767 34 44. Jeżeli któraś z ko-

biet nie miała czasu na badania w ciągu tygodnia, prześwietlenie piersi będzie mogła wykonać w niedzielę 11 września. Miejscem postoju mammobusu będzie parking przy Miejskiej Hali Sportowej, ul. Marszałka Piłsudskiego. Panie mogą się zgłaszać w godzinach 9-13. Rejestracja pod nr 583 257 602, 583 257 000.

Zaproszenie na darmową mammografię skierowane jest do pań w wieku 50-69 lat. Badania wykonywane są w ramach Populacyjnego Programu Wczesnego Wykrywania Raka Piersi. Są refundowane co dwa lata przez Narodowy Fundusz Zdrowia (lub co 12 miesięcy dla kobiet, które w ramach realizacji programu otrzymały odpowiednie pisemne wskazanie). Skierowanie od lekarza nie jest wymagane.

szer

**www.nzozlekdent.pl**  
**LEK-DENT** Chełm, ul. Wołyńska 32  
lek. med.  
**Tomasz Wojewoda**  
specjalista ginekolog-położnik  
zaprasza  
poniedziałki - 16:00 - 18:00  
■ KOMPLEKSOWA OPIEKA  
położnicza i ginekologiczna  
■ USG, KTG i cytologia  
Rejestracja tel. 82 563 13 53, 82 565 13 53

**PRACOWNIA PROTETYCZNA**  
Technik dentystyczny  
**Jadwiga Branecka - Kania**  
pl. Kupiecki 10 (II piętro)  
pon. - pt.:  
10.00 - 16.00  
Tel: 606 902 148

**LEK DENT** Chełm  
ul. Wołyńska 32  
Dr n.med.  
**Krzysztof Wojewoda**  
Specjalista Ginekolog-Położnik  
zaprasza  
wtorki środy piątki  
■ USG i KTG  
(w ramach wizyty)  
■ Kolposkopia  
Rejestracja tel. 82 563 13 53, 82 565 13 53

**Lek. med. Zbigniew Bąk**  
**SPECJALISTA NEUROLOG**  
Chełm, ul. Zachodnia 41  
(os. Gwarek)  
Przyjmuje: poniedziałki,  
czwartki, od godz. 16.00  
Rejestracja telefoniczna  
82 564 30 74

**GABINET PSYCHIATRYCZNY**  
Lek. med. **Grzegorz Wasiuta**  
Specjalista psychiatra  
Chełm, ul. Wołyńska 32  
(Przychodnia Lek-Dent)  
tel: 503 364 686  
Przyjmuje:  
wtorki od godz. 10.00

**GABINET ZDROWIA PSYCHICZNEGO**  
PRZYCHODNIA SPECJALISTYCZNA CENTRUM  
**Dr n.med. Marek Daniłoso**  
lekarz specjalista psychiatra  
psychoterapeuta  
leczenie zaburzeń psychicznych u dorosłych, młodzieży i dzieci  
Chełm, ul. Szpitalna 47/10  
82 569 90 10, 82 569 90 11  
www.przychodniacentrum.com

**LEK DENT**  
Niepubliczny Zakład Opieki Zdrowotnej  
• Leczenie stomatologiczne  
Agnieszka Wojewoda - Torój  
Alicja Dyszewska - Wojewoda  
Barbara Wojewoda  
Czynne: pon. - pt. 12.00 - 18.00  
sob. 8.00 - 14.00  
Rejestracja  
82 563 13 53  
Chełm, ul. Wołyńska 32

**APTEKA pomocna**  
pn - pt 7:00 - 21:00  
sob 8:00 - 21:00  
ul. Szpitalna 40  
Chełm

**APTEKA Na Deptaku**  
pn-pt 7:00 - 19:00  
sob 7:00 - 17:00  
ul. Lwowska 21/7  
Chełm

## Co jest grane?

### AFTER 4. BEZ SIEBIE NIE PRZETRWAMY



melodramat

Związek Tessy i Hardina przeszedł tyle prób, że wydaje się trwały i silniejszy niż kiedykolwiek. Jednak, gdy na jaw wychodzą rodzinne tajemnice obojga kochanków, okazuje się, że najtrudniejsza próba wciąż przed nimi. Czy można docenić prawdziwe uczucie, gdy odkryje się, że całe dotychczasowe życie było kłamstwem? Czy można raz jeszcze zaufać, czując się oszukanym przez cały świat? Tessa i Hardin odkrywają, że nie są od siebie tak różni, jak dotąd sądzili...

CHEŁM

**CKF ZORZA** 5 i 7 września – godz. 18; 6 września – 20.15; 8 września – godz. 21

**KRASNYSTAW KINO MORSKIE OKO** 6-8 września – godz. 19.45

### JAK ZOSTAŁEM SAMURAJEM



animacja

Powiedzmy sobie szczerze: pies nie jest materiałem na samuraję. Co innego kot. Kot to urodzony samuraj. Ma wrodzoną grację, szybkość i pazury ostre jak samurajski miecz. Hank jest psem i nic już tego nie zmieni, ale od szczeniaka marzy o tym, by zostać samurajem. Uparły z niego zwierzak, więc przybywa na kocią wyspę, by wbrew naturze i miauczącym drwinom pobierać nauki u legendarnego wojownika. Idzie mu całkiem nieźle, ale z pewnością nie jest jeszcze gotowy, gdy przychodzi chwila próby.

CHEŁM

**CKF ZORZA** 5-7 września – godz. 14 i 16; 8 września – godz. 13.30

### KRYPTONIM POLSKA



komedial

Gdyby nie kontuzja, Staszek byłby dziś gwiazdą Ekstraklasy. Gdyby nie złamane serce, Pola nadal mieszkaby w Warszawie. Gdyby nie przypadek, prawdopodobnie nigdy by się nie spotkali. I nie doszłoby do wydarzeń, o których będzie mówił cały kraj. Ale co się stało, to się nie odstanie i tak oto zaczyna się prawdziwa jazda bez trzymanki. Bo on to miejscowy zadymiarz i narodowiec z grupy Romana. Ona zaś – aktywistka i uosobienie wszystkiego, z czym Staszek i jego radykalni kumple poprzysięgli walczyć.

CHEŁM

**CKF ZORZA** 5 i 7 września – godz. 20.30; 6 września – 18; 8 września – godz. 15.45

# „Bistari. Tryptyk himalajski” w ChBP

## SPOTKANIE LITERACKIE

Chełmska Biblioteka Publiczna im. Marii Pauliny Orsetti zaprasza na promocję książki pt. „Bistari. Tryptyk himalajski”. Spotkanie ze Sławomirem Matczakiem, jej autorem i Sujanem Pandey'em, jednym z bohaterów publikacji już w najbliższy piątek, 9 września, o godz. 17 w sali widowiskowej ChBP (ul. Partyzantów 40). Wstęp jest wolny.

Sławomir Matczak jest dziennikarzem telewizyjnym, aktorem, wykładowcą i trenerem. Poza tym jest też fotografem, reportażystą i filmowcem. „Bistari. Tryptyk himalajski” jest jego literackim debiutem, bardzo ciepło przyjętym przez czytelników. To metaforyczna opowieść nie tylko o najwyższych górach świata, ale również o życiu. Jest to podróż po najgłębszych zakamarkach ludzkiego umysłu i duszy. Pokazuje wędrówkę w kontekście pokonywania słabości oraz wytrwałości w dążeniu do celu. Autor ukazuje uroki przyrody, która czasami jest też niebezpieczna. W książce zawarte są ciekawe informacje dotyczące Nepalu i jego mieszkańców, zwyczajów oraz kultury.



W spotkaniu weźmie również udział **Sujan Pandey**, jeden z bohaterów książki Matczaka, który jest przewodnikiem po Nepalu i Himalajach. Aktualnie z rodziną mieszka w Chełmie. „Pogodny jak nepalskie niebo i czysty jak górskie

potoki. Człowiek, który uratował mi życie, pokazał radość, zaraził nią i rozjaśnił świat. Przewodnik, który nie zna słów: niemożliwe, tego nie da się zrobić, to za trudne, nie dam rady. Uczciwy, uczynny, dobry człowiek. Mój nepalski przyja-

ciel, który na zawsze pozostał w moim sercu” – tak charakteryzuje go autor książki.

Sławomir Matczak przyznał, że ma już pomysły na kolejne publikacje. **dw**

## Mit Syzyfa w tanecznej odśłonie

**SPÉKTAKL** Miłośnicy tańca współczesnego powinni zarezerwować sobie sobotnie popołudnie 24 września. Tego dnia o w Chełmskim Domu Kultury zaprezentowany zostanie spektakl „Lithos”. Początek o godz. 17. Bilety w cenie 15 zł już do kupienia.

Tytułowy „Lithos” w języku starogreckim oznacza kamień. Interesującym kontekstem dla twórców był Mit Syzyfa Alberta Camusa. Spektakl porusza bowiem koncepcję drogi pod górę, na szczyt własnych możliwości, w której jednocześnie o powodzeniu świadczy radzenie sobie z porażkami. W porażce bowiem człowiek jest w stanie odnaleźć siłę do tego, by pójść wyżej.

Choreografem i reżyserem



spektaklu jest **Jacek Owczarek**. Muzykę skomponował **Pimon Lekler**. Zatańczą **Kacper Klimczak, Aleksandra Łuczak, Justyna Olczak, Zuzanna Wojciechowska, Martyna Wójcik, Ulyana Zaruba**.

Spektakl powstał we współpracy z organizacją Materia w ramach projektu Przestrzenie Sztuki, finansowanego ze środków Ministerstwa Kultury, Dziedzictwa Narodowego, re-

alizowanego przez Narodowy Instytut Muzyki i Tańca oraz Instytut Teatralny im. Zbigniewa Raszewskiego. Operatorem lokalnym jest Centrum Kultury w Lublinie i Lubelski Teatr Tańca. Partnerami wydarzenia są: Akademia Muzyczna im. Grażyny i Kiejstuta Bacewiczów w Łodzi, Miejska Strefa Kultury – Polski Ośrodek Sztuki, Urząd Miasta Łodzi.

Chełmska publiczność miała już okazję oglądać spektakl wyprodukowany przez Materię. Na scenie ChDK w lutym tego roku zaprezentowany został spektakl dla dzieci „Skarb Nienazwanej Góry”.

## Kraksa Mikromusic

**KONCERT** Mieli przyjechać w maju, ale z przyczyn organizacyjnych tamten koncert nie doszedł do skutku. Jednak – jak mówi stare przysłowie, co się odwlecze, to nie uciecze. Zespół Mikromusic wystąpi dla chełmskiej publiczności 25 września. Wcześniej zakupione bilety zachowują ważność. Ci, którzy ich nie mają, a chcieliby się wybrać na koncert, mogą je kupić w cenie 69 lub 79 zł w zależności od wybranego miejsca.

Zespół Mikromusic promować będzie swoją najnowszą płytę pod tytułem „Kraksa”. Opowiada ona o miłości, o miłości bezwzględnej, do własnej osoby, wewnętrznego dziecka, przyjaciół, psa, o miłości przeszłej, toksycznej, naprawionej. Muzycznie Mikromusic trzyma się cały czas lat 80. i 60. Tekstowo jest jak zawsze: i melancholijnie i zabawnie. Tytułowa Kraksa



to pies **Natalii Grosiak**.

Natalia adoptowała Krakę 15 lat temu. Krakę poświęcona jest też ostatnia piosenka na płycie, w której wokalistka powoli żegna się ze swoim psem.

Mikromusic to polski zespół grający muzykę określaną jako avant pop lub art pop. W ich twórczości słychać inspiracje słowiańskim folkie, jazzem,

rockiem i elektroniką. Grali na najważniejszych polskich festiwalach i koncertowali za granicą m.in. w Japonii, Irlandii, Litwie. Zespół w 2020 r. został uhonorowany Fryderykiem w kategorii „Muzyka Poetycka”. W Chełmie zagra w składzie Acoustic Trio.

Na spotkanie z zespołem zaprasza Chełmski Dom Kultury. Początek koncertu o godz. 19. **szer**

## Rewers zaprasza



**SEANS** Tym razem DKF Rewers zabierze nas do Paryża, a konkretnie do jego 13. dzielnicy. To tam rozgrywa się akcja filmu Jacquesa Audiarda. Opowiadając o miłości i seksie w wielkim mieście, Audiard stworzył także fascynujący portret współczesnej metropolii: multietnicznej, wielojęzycznej, oplecionej siatką niezliczonych połączeń i przynoszącej każdego dnia niekończące się problemy z komunikacją.

Akcja „Paryża, 13. dzielnicy” rozgrywa się pośród wieżowców i esplanad paryskiego blokowiska, tamtejszego Chinatown. Na tle surowej, brutalistycznej architektury uczucia młodych bohaterów wydają się szczególnie kruche i podatne na zranienie. Emilie (Lucie Zhang) zakochuje się w swoim sublokatorze Camille'u (Makita Samba). Ten podejmuje erotyczną grę, ale broni się przed uczuciami – do czasu, gdy poznaje Norę (Noémie Merlant), która jednak ma obsesję na punkcie kogoś innego: Amber (Jehnnny Beth), tajemniczej dziewczyny pracującej na seks-kamercie. Jacques Audiard misternie płącze drogi swoich bohaterów, przykleja i odrywa ich od ekranów oraz z niebywałą świeżością i ciętym humorem kreśli portret współczesnych kochanków: śmiało otwierających drzwi do swoich sypialni, ale trzymających serca pod klucz.

Spotkanie DKF Rewers już w najbliższy czwartek, 8 września, o godz. 18 w CKF Zorza. **szer**

## Co jest grane?

### SZCZĘŚCIA CHODZĄ PARAMI



komedial romantyczna

Malwina, przebojowa projektantka samochodów, zakochuje się w Brunonie, wziętym terapeutę par. Choć potrafi on uratować każdy związek, to jego własne historie miłosne tworzą serię spektakularnych katastrof. Przystojny i zabawny, mógłby być mężczyzną marzeń, gdyby nie to, że na kobiety działa jak czarny kot. Sprowadza na swoje wybranki pecha, który z hukiem kończy najbardziej płomienny romans. Nieświadoma ryzyka Malwina ulega jego czarowi od pierwszego wejrzenia.

**KRASNYSTAW KINO MORSKIE OKO** 6-8 września – godz. 17.45

**WŁODAWA KINO WDK** 6-8 września – godz. 17

### GDZIE ŚPIEWAJĄ RAKI



dramat

Historia rozgrywa się w połowie XX wieku w Karolinie Północnej. Opowiada o Kyi, która została porzucona przez rodzinę i samotnie dorasta na bagnach z dala od cywilizacji. Nie jest jednak taka, jak uważają mieszkańcy najbliższego miasteczka - Barkley Cove. Jest bardzo wrażliwą i inteligentną dziewczyną, której brakuje bliskości i dotyku drugiego człowieka. Sprawy się komplikują, gdy jej były chłopak zostaje znaleziony martwy. Na Kyę pada podejrzenie o morderstwo.

**KRASNYSTAW KINO MORSKIE OKO** 9-11 września - 17:15

### BESTIA



thriller

Po śmierci żony doktor Nate Samuels czuje, że traci nic porozumienia ze swoimi nastoletnimi córkami. Żeby załagodzić narastające napięcia, mężczyzna zabiera dziewczynki w rodzinne strony ich matki – do Południowej Afryki. Wakacje w rajszych okolicznościach przyrody mają pomóc w odbudowie ciężko nadwyrężonych więzi. W trakcie zwiedzania rezerwatu w RPA ojciec z dwiema córkami stają się celem polowań lwa ludożercy.

**WŁODAWA KINO WDK** 9-11 września – godz. 19

# Chelmsianka uległa dwukrotnie

● **PIŁKA NOŻNA** Zeszłego tygodnia zespół Chelmsianki na pewno nie zaliczy do udanych. Spotkanie ligowe z drugim składem Cracovii, mimo korzystnie zwieńczonej pierwszej połowy, zakończyło się porażką. Kilka dni wcześniej biało-zieloni odpadli również z rozgrywek Pucharu Polski. W walce o 1/16 finału ulegli na wyjeździe III-ligowemu Rekordowi Bielsko-Biała.

Sobotnie spotkanie z Cracovią II, czyli aktualnym liderem tabeli, zapowiadało się na ciężkie, i takie też było. Na początku pierwszej połowy biało-zieloni musieli odpierać ataki rywali. Groźnie zrobiło się już w 4 minucie, kiedy piłka posłana przez gości minęła słupek bramki gospodarzy. W 12 minucie jeden z zawodników rezerw Cracovii otrzymał żółtą kartkę, a sędzia



Chelmsianka - Cracovia

podyktował rzut wolny dla Chelmsianki, jednak nie udało się go wykorzystać. Chwilę później niewiele zabrakło, aby biało-zieloni wyszli na prowadzenie, na co rywale odpowiedzieli kontrą zakończoną „pułdem” tuż nad bramką gospodarzy. Przed 30 minutą kolejny piłkarz gości ukarany został żółtą kartką, a Chelmsianka dostała wiatru w żagle. W 36 minucie gola na 1:0 dla biało-zielonych strzelił **Volodymyr Bobrov** i z takim też wynikiem zakończyła się pierwsza połowa, choć jej końcówka była bardzo nerwowa, ponieważ przeciwnicy starali się za wszelką cenę doprowadzić przynajmniej do remisu.

Po przerwie zespół Cracovii II rozpoczął z silną presją, co w 51 minucie poskutkowało wyrównawczą bramką, której autorem był **Sebastian Strózik**. Trzy minuty później blisko odrobienia strat dla Chelmsianki był **Krzysztof Wójcik**, ale bramkarz rywali zdołał powstrzymać jego atak. Gra na boisku stała się bardziej chaotyczna i nerwowa, a goście przeważali w posiadaniu piłki. W 72 minucie, po rzucie



Chelmsianka - Cracovia

posłał **Marcin Wróbel**. Mimo podjętych kontrataków i kilku sytuacji na wyrównanie, bramka dla podopiecznych Tomasza Złomańczuka nie padła. Blisko doprowadzenia do remisu był w pierwszej połowie **Grzegorz Bonin**, ale trafił w słupek. Sytuacja Chelmsianki pogorszyła się

w 38 minucie, kiedy **Daniel Feruga** posłał piłkę do jej bramki po uderzeniu głową. Trzeci gol dla Rekordu Bielsko-Biała wpadł w drugiej połowie, a jego autorem był **Szczepan Mucha** w 81 minucie.

**Wyniki pozostałych spotkań 6 kolejki:** Podlasie Biała Podlaska 2:2 Czarni Połaniec, KSZO 1929 Ostrowiec Świętokrzyski 1:1 Podhale Nowy Targ, Lublinianka Lublin 0:2 Wieczysta Kraków, KS Wągrowica 1:2 Unia Tarnów. Kiedy oddawaliśmy gazetę swoje mecze miały jeszcze do zagrania Sokół Sieniawa i Avia Świdnik, Orleń Radzyń Podlaski i Korona II Kielce, Stal Stalowa Wola i Wisłoka Dębica, a także ŁKS Łagów i Wisła Sandomierz. **MP**

| Tabela po 6 kolejce:   |   |    |      |
|------------------------|---|----|------|
| 1. Cracovia II         | 6 | 16 | 19-5 |
| 2. Wieczysta Kraków    | 6 | 11 | 11-6 |
| 3. Stal Stal. Wola     | 5 | 10 | 10-5 |
| 4. Orleń Radz. Podl.   | 5 | 10 | 13-9 |
| 5. Podl. Biała Podl.   | 6 | 10 | 8-6  |
| 6. Sokół Sieniawa      | 5 | 10 | 8-7  |
| 7. ŁKS Łagów           | 5 | 8  | 8-3  |
| 8. Avia Świdnik        | 5 | 8  | 4-2  |
| 9. Podhale N. Targ     | 6 | 8  | 7-7  |
| 10. KSZO 1929 Ost. Św. | 6 | 8  | 7-7  |
| 11. Korona II Kielce   | 5 | 6  | 5-5  |
| 12. Lublinianka Lub.   | 6 | 6  | 5-11 |
| 13. Unia Tarnów        | 6 | 6  | 5-13 |
| 14. Wisłoka Dębica     | 5 | 5  | 7-9  |
| 15. KS Wągrowica       | 6 | 4  | 8-11 |
| 16. Chelmsianka        | 6 | 4  | 7-12 |
| 17. Czarni Połaniec    | 6 | 4  | 6-12 |
| 18. Wisła Sand.        | 5 | 3  | 2-10 |



BTS Rekord Bielsko-Biała - Chelmsianka fot. www.facebook.com/BTS.Rekord

## Piłkarskie spotkanie po latach

Czternastu zawodników i założycieli nieistniejącego już GLKS Zadrzew Zawadówka spotkało się po wielu latach, żeby wspominać dawne czasy wspólnie spędzone na murawie. Długa historia klubu, któremu udało się awansować do III ligi, to również cenna lekcja dla kolejnych pokoleń piłkarzy. Byli jego członkowie przekazują im swoją wiedzę, nadal czynnie działając w strukturach sportowych.

Pomysłodawcą zjazdu byłych członków GLKS Zadrzew Zawadówka był jeden z zawodników i syn założyciela drużyny **Andrzej Rybaczek**. Po przygodzie z klubem poszedł do szkoły oficerskiej w Zegrzu, działał także jako prezes kilku innych klubów. Idea spotkania po latach pojawiła się w nim spontanicznie jeszcze w czerwcu.

- Byłem bardzo pozytywnie zaskoczony, ponieważ każdy z byłych zawodników, z którymi się skontaktowałem, za-



Od lewej stoją: **Józef Błaszczyk, Zenon Jamróz, Edward Ożóg, Mirosław Klekociuk, Andrzej Rybaczek, Ryszard Krzywina, Leszek Lachowicz, Zdzisław Grzesiuk, Andrzej Łuczuk, Anatol Obuch, Zdzisław Stangryciuk**. W dolnym rzędzie od lewej: **Janusz Rybaczek, Jan Gąsiorowski i Jan Grzeszek**.

deklarował obecność - mówi **Andrzej Rybaczek**. - Spotkanie zorganizowaliśmy z końcem sierpnia, oczywiście w naszej rodzinnej Zawadówce, gdzie mieszkaliśmy, graliśmy i chodziliśmy do szkoły. Wspominaliśmy te czasy i odnoszone wspólnie sukcesy. Dzieliłiśmy się także doświadczeniami

z działalności sportowej, która na zawsze pozostała w naszych sercach.

GLKS Zadrzew Zawadówka powstał w 1964 r. i istniał do roku 1998. Najpierw działał przy miejscowych zakładach drzewnych, a następnie stał się klubem gminnym. Przez 34 lata funkcjonowania przewinęło się przez niego ponad 200 sportowców. Swoją historię zakończył po fuzji z Krysztalem Rejowiec,

w wyniku której powstała istniejąca do dziś Unia Rejowiec grająca obecnie w chełmskiej klasie okręgowej.

Pomysłodawcą tego połączenia był zawodnik, a następnie prezes i trener Zadrzewia **Anatol Obuch**, aktualnie pełniący funkcję wiceprezesa Lubelskiego Związku Piłki Nożnej, jak też szkoleniowca UKS Niedźwiadek Chełm.

- Dzięki Zadrzewiu zaczęła

się moja przygoda z tym sportem i zakiełkowała we mnie pasja właśnie do tej dyscypliny. Zaczynałem jako młodzik, już wtedy fascynując się nie tylko grą, ale również emocjami, które jej towarzyszą. Podczas naszego spotkania po latach wspominaliśmy m.in. rok 1969 r. kiedy jako trampkarze graliśmy w finale Mistrzostw Województwa z Motorem Lublin. Przegraliśmy to spotkanie 1:2, ale był to i tak olbrzymi sukces.

W sezonie 1994/1995 GLKS Zadrzew Zawadówka, jako jeden z nielicznych klubów okręgu chełmskiego, grał w III lidze. Ry-

walizował wtedy m.in. z takimi zespołami jak Korona Kielce, Górnik Łęczna, Broń Radom czy KSZO Ostrowiec Świętokrzyski. **MP**

**CHEŁM**  
**OPON SERWIS**  
**Baza**  
**OPONY**  
**CAŁOROCZNE**  
**82/565-18-95**  
**CHEŁM**  
**Dembowskiego 1/2**



**SAMOCODOWE**  
**INSTALACJE GAZOWE**  
**MONTAŻ - SERWIS • SPRZEDAŻ CZĘŚCI**  
**KLIMATYZACJA**  
**AUTOELEKTRONIKA**  
**SERWIS SYSTEMÓW HOLENDERSKICH**  
Chełm, ul. Zawadówka 22  
82 5602114, 503 156 879  
elcar@auto-gaz.chelm.pl  
**elcar**  
VIALLE, INCOM, LOVATO, BRC, LARSEN 203, AG

**NOWOŚĆ!!!**  
**Sprawdzenie auta przed zakupem**  
■ elementy, które były malowane  
■ geometrie i stan zawieszenia  
■ komputerowy odczyt usterek  
■ stan układu hamulcowego  
**MOTO-POL**  
Chełm, al. Przyjaźni 2  
tel./fax (82) 565 50 30  
Czynne całą dobę  
**24 h**  
solidnie i szybko  
GOODYEAR, DUNLOP, FULDA, DEBICA

# To był aktywny weekend

● **BIEGI** Biegacze z naszego regionu ostatni weekend sierpnia spędzili bardzo aktywnie. Reprezentanci Chełm Biega zmagali się z trasami w górach, zaś zawodnik chełmskiej Implozji próbował sił w nowych zawodach OCR. Z kolei zawodnik sekcji bieguwej Ruchu Izbica wystartował w Maratonie Wigry.

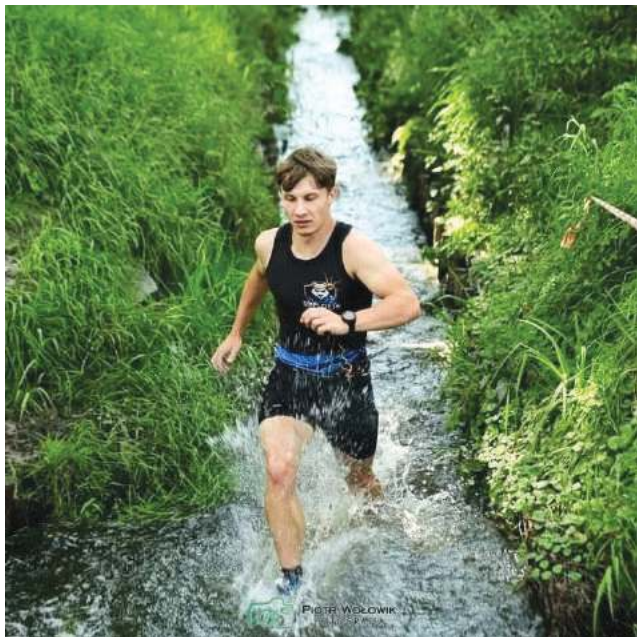
Spora delegacja z Chełm Biega zameldowała się na kolejnej imprezie z cyklu Tour de Zbój, którą był UltraJanosik zorganizowany na terenie Spisza i Magury Spiskiej. Ponad 400 zawodników mierzyło się ze sobą w majestatycznym otoczeniu Tatr i Pienin, rywalizując na czterech dystansach. W kategorii Spiska Pętla, liczącej 53 km **Mariusz Bakun** dotarł na metę po 8 godz. 41 min 51 sek., zajmując 96 miejsce open i 24 jako Weteran Mężczyzn. Z kolei **Małgorzata Bakun** dobiegła sekundę po nim, co dało jej 97 miejsce open, 25 wśród kobiet i szóste jako Weteranka Kobiet.

- Z dystansem spróbował zmierzyć się nasz faworyt **Kamil Borowski**, który biegł ramię w ramię z późniejszym zwycięzcą - mówi **Lena Rorat** z grupy Chełm Biega. - Niestety, w pewnym momencie Kamila dopadły problemy żołądkowe i nie był w stanie napić się nawet wody. Rozsądek zwyciężył i przerwał bieg 17 km przed

metą. Ale następnego dnia wrócił na trasę i sam dla siebie pokonał pełny dystans.

Najwięcej zawodników Chełm Biega podjęło wyzwanie pod nazwą Zbójnicka Śleboda. Ta trasa liczyła 37 km. Ich wyniki są następujące: **Lena Rorat** - 5 godz. 42 min 24 sek. (37 open, dziewiąta wśród kobiet,

Master Kobiet), **Małgorzata Kieruzalska** - 6 godz. 3 min 31 sek. (52 open, 12 wśród kobiet, 8 jako Master Kobiet), **Łukasz Rusin** - 6 godz. 15 min 36 sek. (58 open, 12 jako Weteran Mężczyzn), **Damian Korzeniowski** - 6 godz. 44 min 6 sek. (66 open, 16 jako Master Mężczyzn), **Jacek Adamczyk** - 6 godz. 44



5 jako Master Kobiet), **Daniel Abramowicz** - 5 godz. 51 min 44 sek. (41 open, 8 jako Master Mężczyzn), **Monika Krępac** - 6 godz. 3 min 31 sek. (51 open, 11 wśród kobiet, 7 jako

min 6 sek. (67 open, 15 jako Weteran Mężczyzn), **Krzysztof Krackowski** - 6 godz. 44 min 6 sek. (68 open, 16 jako Weteran Mężczyzn), **Kamil Nowosad** - 7 godz. 42 min 59 sek. (81



open, 21 jako Senior Mężczyzn). Na trasie 25 km, czyli Wartko Marynie, walczyło kolejnych trzech chełmian. **Adam Pułdowski** dotarł na metę po 3 godz. 57 min 31 sek. (67 open, 25 jako Master Mężczyzn), taki sam czas uzyskał **Piotr Paczusi** (68 jako open, 26 jako Master Mężczyzn), a **Szymon Gilas** 3 godz. 59 min 23 sek. (69 jako open, 27 jako Master Mężczyzn). Z kolei z 10-kilometrowym dystansem pod nazwą Ledwo Dycha mierzyły się dwie osoby. **Józef Wójcik** pokonał go w 1 godz. 3 min 49 sek. (siódmy open, drugi jako Weteran Mężczyzn), a **Monika Korzeniowska** w 1 godz. 15 min 53 sek. (18 open i pierwsza wśród kobiet).

W tym samym czasie w Lubartowie odbywała się pierwsza edycja biegu z przeszkodami Wieprz Run River, w którym swoich sił spróbował trener i założyciel Implozji Chełm **Tomasz Lipiński**. Zmierzył się tam z 7-kilometrową trasą liczącą 30 przeszkód, w tym wiele technicznych. Udało mu się dotrzeć na metę po 33 min 49 sek.

- To był mój drugi bieg z przeszkodami w tym roku, bo przez długi czas zmagalem się z kontuzją - wspomina **Tomasz Lipiński**. - Przez większość trasy byłem goniony przez innego zawodnika i w gruncie rzeczy do samego końca szliśmy łeb w łeb. Nerwowo zrobiło się na

ostatnich przeszkodach i zostałem przez niego wyprzedzony o kilka sekund przed metą. Jednak wspólnie, także za zgodą organizatorów, doszliśmy do wniosku, że ex aequo stanimy na najwyższym stopniu podium.

Ostatni weekend wakacji był również okazją do startu dla jednego z reprezentantów sekcji bieguwej Ruchu Izbica. **Piotr Czemyers**, podczas urlopu na Mazurach, postanowił spontanicznie wystartować w prestiżowym Maratonie Wigry. 42 km pokonał w 3 godz. 58 min 52 sek., zajmując 22 miejsce open. Ten start potraktował również jako przygotowanie do jesiennych ultramaratonów. **MP**

## LZPN docenił najlepszych

● **PIŁKA NOŻNA** 26 sierpnia we Włodawie odbyła się X Chełmska Gala Piłkarska, połączona z obchodami 100-lecia Lubelskiego Związku Piłki Nożnej. Podczas uroczystości zorganizowanych na obiektach sportowych klubu Włodawianka zostali nagrodzeni najlepsi piłkarze, trenerzy i sędziowie.

Wydarzenie rozpoczęło się od wręczenia wyjątkowych odznaczeń. Około 140 działaczy sportowych otrzymało złote i srebrne odznaki Lubelskiego Związku Piłki Nożnej, złote, srebrne i brązowe odznaki Polskiego Związku Piłki Nożnej, a także medale PZPN. Ponadto wręczono złote i srebrne odznaczenia jubileuszowe oraz medale 100-lecia PZPN.

- Była to dziesiąta Chełmska Gala Piłkarska, tym razem zorganizowana w otwartej przestrzeni i po sezonie - mówi **Sławomir Kuźmicki**, przewodniczący Komisji Gier chełmskiego oddziału LZPN. - Chcemy kontynuować to przedsięwzięcie, ponieważ spotyka się z pozytywnym odbiorem. Jest również okazją do spotkania działaczy różnych struktur i do wymiany doświadczeń. Jednocześnie stanowi podsumowanie i podziękowanie za trud tych osób, które najczęściej pracują społecznie.

Podczas uroczystości nagrodzono także najlepszych zawodników, sędziów i trenerów ze wszystkich klas rozgrywkowych. Pierwsze miejsce wśród piłkarzy klasy A zajął **Wojciech Stańczykowski** (Victoria Żmudź), drugie **Kamil Sawa** (GKS Łopiennik), natomiast trzecie **Piotr Lecki**



Nagrodzeni z Ruchu Izbica: **Paweł Zieliński** (z lewej) i **Michał Gałka** (z prawej)

(Victoria Żmudź). W okręgowce miejsca na podium zajęli kolejno: **Mateusz Chwedoruk** (Bug Hanna), **Karol Knot** (Ogniwo Wierzbica) i **Michał Gałka** (Ruch Izbica). Najlepszym zawodnikiem IV ligi został **Dawid Soldecki** (Start Krasnystaw), za nim znalazł się **Dominik Skiba** (Start Krasnystaw), a trzecia lokata przypadła **Kamilowi Rutkowskiemu** (Sparta Rejowiec Fabryczny). W III lidze podium w całości należało do Chełmianki. Tutaj pierwsze miejsce zajął **Ezana Kashay**, drugie **Grzegorz Bonin**, natomiast trzecie **Dawid Skoczylas**.

Nagrody otrzymali również młodzi piłkarze. Najlepszą zawodniczką została **Agata Lipiak** (UKS Niedźwiadek, rocznik 2007), drugą lokatę zajęła **Milena Lewicka** (UKS Niedźwiadek, rocznik 2007), zaś trzecią **Katarzyna Bil** (Kinga Krasnystaw,



rocznik 2007). Podium w kategorii najlepszych zawodników rozgrywek młodzieżowych zajęli: pierwsze **Olgiard Sędlak** (Niedźwiadek, rocznik 2007), drugie ex aequo **Szymon Dubaj** (Start Krasnystaw, rocznik 2006) i **Olgiard Koziński** (Start Kra-



snystaw, rocznik 2007), a trzecie również ex aequo **Marcel Dziewa** (UKS Niedźwiadek, rocznik 2009) i **Mateusz Kędzia** (UKS Niedźwiadek, rocznik 2008).

Najlepszymi młodzieżowcami rozgrywek seniorskich (rocznik 2001 i młodszy) zostali natomiast

W kategorii drużyn seniorskich najlepszym trenerem wybrano **Tomasza Złomańczuka** (Chełmianka), drugą lokatą przypadła **Markowi Kwietniowi** (Start Krasnystaw), a trzecia **Piotrowi Molińskiemu** (Victoria Żmudź). Gala była również okazją do nagrodzenia sędziów. Miejsca na podium zajęli kolejno: **Piotr Kawiński**, **Anna Olech-Bartoń** i **Wojciech Wójcik**. **MP**

**CHEŁMSKA SZKOŁA KARATE KYOKUSHIN „SATORI”**

**Zapisy**

- SP nr 7 ul. Synów Pułku 15
- SP nr 8 ul. Połaniecka 10
- SP w Żółtańcach
- SP w Stawie

tel. 663 735 166

www.satorichelm.pl

## Cztery medale i podium

● **ZAPASY** Bardzo mocnym akcentem drugą część sezonu rozpoczęli zapaśnicy Cementu Gryfa Chełm. Z XXV Jubileuszowych Ogólnopolskich Igrzysk LZS w Kostrzynie nad Odrą wrócili z krążkami oraz sukcesem drużynowym.

Złote medale dla chełmskiego klubu zdobyli **Piotr Lewandowski** i **Igor Shepetun**. Do tego jeszcze dwa srebrne dołożyli **Iwo Borowiec** i **Michał Biskupski**. Na piątym, wysoko punktowanym miejscu, zawody ukończył **Maksymilian Szwaliowski**.

- Ponadto, nasi zawodnicy odnieśli wspólny sukces, ponieważ wywalczyli drugie miejsce w klasyfikacji drużynowej - dodaje wiceprezes Cementu Gryfa



Chełm **Mieczysław Czwalinski**. gotowywali trenerzy **Dariusz Zapaśników do Igrzysk przy-** **Jabłoński** i **Andrzej Głab**. MP

## Podwójne podium Fabryki Sportu

● **STRZELECTWO** Dwóch reprezentantów Fabryki Sportu zdobyło medale podczas Turnieju Trzech Strzelnic, który odbył się w Parzęczewie. Udany start zanotował również debiutujący w zawodach kolejny przedstawiciel sekcji strzeleckiej chełmskiego klubu.

**Kamil Mirzwa**, reprezentant Fabryki Sportu, jak i klubu Magnum Chełm, postanowił zaryzykować i wystartować w innej klasie sportowej niż dotychczas. Tym razem zmierzył się z klasą Standard. Udało mu się zająć drugie miejsce. Został wyprzedzony jedynie przez aktualnego mistrza kraju w Pucharze Polski.

- Zawody w Parzęczewie są wymagające i słyną z kiwaków, czyli ruchomych celów, które są trudne do trafienia i niełatwe technicznie - mówi **Kamil**



Mirzwa.

Startujący w tych samych zmaganiach **Kamil Jakóbczak**, również reprezentant Fabryki Sportu, zdobył natomiast złoty medal w klasie Production

Optics. Z kolei ich klubowy kolega **Marcin Chomiak**, dopiero zaczynający przygodę ze strzelectwem praktycznym, uplasował się w połowie stawki w klasie Productions. MP

## Walczyli o puchar wójta

● **PIŁKA NOŻNA** 28 sierpnia już po raz 22 odbył się turniej dzikich drużyn o Puchar Wójta Gminy Chełm. W systemie każdy z każdym rywalizowało ze sobą pięć zespołów.

Wygrała drużyna pod nazwą Obóz Narodowy Strupin Duży, drugie miejsce przypadło

Zrywowi Żółtańce, a trzecie Orłowi Srebrzyszcze. Natomiast statuetkę dla najstarszego zawodnika po raz kolejny otrzymał **Alfred Poznański**, który pokazuje, że wiek nie jest żadną przeszkodą do uprawiania sportu.

- Turniej dzikich drużyn jest

na stale wpisany w kalendarz imprez jako święto piłkarskie w naszej gminie - mówi **Przemysław Kargul** z wydziału promocii, kultury i sportu Urzędu Gminy Chełm. - Każdego roku cieszy się rosnącym zainteresowaniem zarówno piłkarzy, jak i kibiców. MP



## Nasi siatkarze mierzą wysoko

● **SIATKÓWKA PLAŻOWA** Troje zawodników związanych z Chełmem wzięło udział w Mistrzostwach Polski Seniorów rozegranych we Wrześni w dniach 26-28 sierpnia. W tym samym czasie na nowych boiskach przy hali MOSiR odbywała się kolejna edycja turnieju organizowanego przez UKS Tempo Chełm.

We Wrześni startowała wychowanka chełmskiego Tempa **Julia Radelczuk**, grająca w parze z **Julią Czuryło**. Do turnieju dostały się dzięki dzikiej karcie otrzymanej za wicemistrzostwo Polski juniorek. Ostatecznie za-

trzecie miejsce w turnieju Grand Prix Polski w Chełmie. W trzecim meczu Radelczuk i Czuryło uległy natomiast parze **Justyna Łukaszewska / Izabela Błasiak**. Zmagania kobiet we Wrześni wygrały natomiast **Jagoda Gruszczyńska** i **Aleksandra Wachowicz**.

W tym samym turnieju startował również **Mikołaj Miśczuk**, również wychowanek UKS Tempo Chełm, który gra w duecie z **Miłoszem Krukiem**. Stanęli oni przeciwko **Jędrzejowi Brożyniakowi**, byłemu zawodnikowi chełmskiej Arki, walczącemu w parze z **Piotrem**

mówi **Gabriel Właz**, dyrektor sekcji siatkówki Chełmskiego Klubu Sportowego. - Tam zmierzili się z bardzo mocną parą, **Piotrem Kantorem** i **Jakubem Szalankiewiczem**, gdzie przegrali 0:2. W meczu o brązowy medal zmierzili się z **Jakubem Zdybkim** i **Pawłem Lewandowskim**, ulegając im również 0:2.

W tym samym czasie na nowych boiskach przy chełmskiej hali MOSiR odbywała się natomiast druga część turnieju Seven Cup, którego pierwsza odsłona miała miejsce w Okuninie pod koniec czerwca.



fot. EscargoFoto

jęły dziewiątą lokatę, po drodze mierząc się z trzema duetami. W pierwszym pojedynku przegrały z **Martyną Kłodą** i **Justyną Tylutki**, ale w kolejnym zwyciężyły w tie-breaku z **Aleksandrą Lipską** i **Magdaleną Saad**, wicemistrzyniami Polski z ubiegłego roku, które zajęły również

**Janiakiem**. Pojedynek wygrała druga z tych par, która ostatecznie udział w Mistrzostwach Polski zakończyła w najlepszej ósemce w kraju.

- Najlepszy występ odnotował **Jędrzej Brożyniak**, który wraz z **Piotrem Janakiem** dotarł do półfinałów zmagania -

Organizatorem tych zmagania był UKS Tempo Chełm. W rozgrywkach drużynowych wzięło udział 13 zespołów, a na najwyższym stopniu podium stanęła para **Sobaszek / Krynica**. Z kolei w rywalizacji rodzinnej zawody zdominowała rodzina **Szuberaczyków** z Lublina. MP

## Góra medali Dragona

● **STRZELECTWO** Aż z jedenastoma medalami wrócili strzelcy chełmskiego Dragona z Mistrzostw Polskiej Ligi Obrony Kraju, które rozegrane zostały w Tarnowie. Ponadto w klasyfikacji klubowej zajęli drugie miejsce, co jest ich najlepszym wynikiem w historii tych zmagania. Wśród województw lubelskie sięgnęło natomiast po trzecią lokatę.

Zawodnicy MKS Dragon Chełm zdobyli trzy złote medale, trzy srebrne i pięć brązowych. Senior **Damian Siedlecki** wywalczył złoto w karabinie pneumatycznym (612,7 pkt) i srebro w karabinie dowolnym (589,9 pkt). Kolejne krążki dołożył senior **Seweryn Jezierski**. Zdobył on złoto w karabinie dowolnym trzy postawy (567 pkt) i brąz w karabinie pneumatycznym (606,1 pkt). Ponadto zajął 10 miejsce w karabinie dowolnym (599,5 pkt), 19 w pistolecie pneumatycznym (541 pkt) oraz 29 w pistolecie standardowym (414 pkt). Trzecie złoto to zasługa juniora **Miłosza Drozdy**, który wywalczył je w karabi-



nie dowolnym trzy postawy (542 pkt). Zdobył także srebro w karabinie pneumatycznym (593,7 pkt) i brąz w karabinie dowolnym (594,2 pkt). Inny junior, **Jakub Jasielski**, zajął trzecie miejsce w karabinie dowolnym trzy postawy (490 pkt), a ponadto był szósty w karabinie dowolnym (579,5 pkt) oraz ósmy w karabinie pneumatycznym (533,2 pkt).

Powodów do narzekania nie mają także juniorki reprezentujące chełmskiego Dragona. **Patrycja Pawlak** zdobyła srebrny medal w karabinie dowolnym trzy postawy (516 pkt) oraz brąz w karabinie dowolnym (593,9 pkt), poza tym była piąta w karabinie pneumatycz-

nym (551,1 pkt). Dorobek medalowy Dragona o brązowy krążek powiększyła **Paulina Czeryna**, sięgając po niego w karabinie pneumatycznym (572,5 pkt). Zajęła też czwartą lokatę w karabinie dowolnym (581,7 pkt) oraz piątą w karabinie dowolnym trzy postawy (411 pkt).

W zmaganiach województw zawodnicy chełmskiego Dragona walczyli wspólnie ze strzelcami Chemicą Lublin. Do wspólnego dorobku w tej kategorii drugi klub dołożył srebro i brąz juniorki **Mai Pawlak**, zdobyte kolejno w karabinie pneumatycznym (582,5 pkt) i w karabinie dowolnym trzy postawy (470 pkt). MP

## Sportowe zmagania w Leśniowicach



● **SZACHY/ PIŁKA PLAŻOWA** Turniej szachowy i turniej siatkówki plażowej o Puchar Wójta Gminy Leśniowice to dwie imprezy sportowe, które towarzyszyły pożegnaniu wakacji nad zalewem Maczuły.

W zmaganiach szachowych

w kategorii wiekowej do 12 lat pierwsze miejsce zajął **Yevhenii Kovalchuk**, drugie **Hubert Być**, a trzecie **Pola Mielniczuk**. W starszej grupie, do 16 lat, stopnie podium zajęli: **Bartosz Lipiak**, **Konrad Blacha** i **Bartosz Miazio**. W kategorii open pierw-



szą nagrodę zdobył **Stanisław Klim**, drugie miejsce przypadło **Karolinie Radeckiej**, natomiast trzecie **Jakubowi Romańczukowi**. Sędzią turnieju był **Edward Chowra**, trener sekcji szachowej Agrosu Chełm.

Z kolei w turnieju siatkówki

plażowej wystartowało dziesięć zespołów. Po zaciętej rywalizacji grupowej, w finale Krasnostaw zwyciężył Ekipę 1, po raz kolejny zostając zwycięzcą zmagania. Trzecie miejsce zajął z kolei Quatro Team, pokonując drużynę Szczęściarzy. **MP**

## Oni pojedą na mistrzostwa świata

● **ZAPASY** Kolejna światowa impreza odbędzie się z udziałem reprezentantów MKS Cement Gryf Chełm. W dniach 10-18 września na matach Serbii rozegrane zostaną Mistrzostwa Świata Seniorów i Seniorów w Zapasach.

W składzie reprezentacji Polski znalazło się troje zawodników z chełmskiego klubu. Białoczerwonych barw w kat. wagowej do 53 kg bronić będzie **Katarzyna Krawczyk**, pięciokrotna medalistka Mistrzostw Europy, olim-



pijka z Rio de Janeiro, a także brązowa medalistka ostatnich Mistrzostw Świata i Europy. Z kolei

w kat. wagowej do 57 kg nasz kraj reprezentować będzie **Anhelina Łysak**, czyli Młodzieżowa Mi-

strzyni Świata oraz Wicemistrzyni Europy. Reprezentantem stylu klasycznego w kat. wagowej do 87 kg będzie natomiast **Szymon Szymonowicz**, brązowy medalista Młodzieżowych Mistrzostw Świata i tegorocznych Mistrzostw Europy.

Podopieczni trenerów **Dariusza Kucharskiego**, **Igora Lobasa**, **Andrzeja Głęba** i **Dariusza Jabłońskiego** ostatnie dni na przygotowaniach spędzą w Centralnym Ośrodku Sportu w Spale. **MP**

## Strzelcy walczyli o puchar

● **STRZELECTWO** 71 osób wzięło udział w dożynkowych zawodach strzeleckich o Puchar Prezesa BH Meble, zorganizowanych w Dorohusku przez koło strzeleckie LOK Invictus.

W zmaganiach wystartowało 20 młodzików, 15 juniorów i 36 dorosłych, a w konkurencji drużynowej 16 zespołów. W najmłodszej grupie wiekowej najlepsza była **Julia Pede**, drugie miejsce zajął **Szymon Szpindowski**, a trzecie **Gabriel Pede**. Wśród juniorów na podium stanęli kolejno: **Aleksandra Pede**, **Wojciech Kasprzak** i **Piotr Chwaleba**. Walka w kategorii dorosłych była bardzo zacięta i o wynikach decydowały praktycznie trafienia w dziesiątki. Osta-



tecnie na pierwszym miejscu stanął **Janusz Frąc**, na drugim **Daniel Michalski**, a na trzecim **Ewa Ogrodnik**.

W rywalizacji drużynowej, w której startował rodzic z dzie-

ciem, najwyższą lokatą przypadła **Iwonie** i **Aleksandrze Pede**, kolejna **Ewie** i **Marice Ogrodnik**, a podium zamknęli **Jarosław** i **Szymon Szpindowski**. **MP**

## Krasnostawski DPS z podium

Mieszkańcy Domu Pomocy Społecznej w Krasnymstawie wzięli udział w Pikniku Integracyjnym zorganizowanym w Lublinie z okazji Dni Sportu. Koordynatorami zmagania były: Integracyjne Centrum Sportu i Rehabilitacji Start oraz Centrum Wózków Inwalidzkich.

Pierwszego dnia zmagania (26 sierpnia) odbył się turniej tenisa stołowego, w którym mieszkaniec Domu Pomocy Społecznej w Krasnymstawie zdobył drugie miejsce. Kolejnego dnia odbyły się natomiast rozgrywki boccie, dyscyplinie podobnej do gry w kule, zaś w niedzielę (28 sierpnia) - wielobój, w którego skład wchodziło: pokonywanie slalomu z przeszkodami na wózku inwalidzkim, rzuty do kosza, strzelanie z łuku, rzut piłką lekarską na odległość, pił-



ka siatkowa na siedząco, boccie, a także goalball. We wszystkich tych dyscyplinach brali udział mieszkańcy Domu Pomocy Społecznej w Krasnymstawie. **MP**

Zawody zostały dofinansowane ze środków Województwa Lubelskiego oraz Funduszu Rozwoju Kultury Fizycznej.

## Stawką był puchar wójta

14 zawodników z czterech chełmskich kół rywalizowało o Puchar Wójta Gminy Dorohusk podczas otwartych zawodów wędkarskich rozegranych na Bugu. Łowiono dowolną metodą w jednej czterogodzinnej turze. Sędzią zmagania był **Roman Skurzewski**.

Najlepiej z doboru metody i zanęty poradził sobie **Adam Żukowski** z Koła Moczykij, który uzyskał 2560 pkt i złowił największą rybę zawodów, czyli 38-centymetrowego leszcza. Drugie miejsce zajął **Roman Zagola** z Koła



Dorohusk (1940 pkt), a trzecie **Marek Kupisz** z Koła Wola Uhruska (1900 pkt), którzy swoje wyniki osiągnęli, łowiąc przede wszystkim ukleje. Innymi pokaznymi okazami

były jeszcze: 34-centymetrowy krąp **Henryka Malinowskiego**, ponad 26-centymetrowa płoć **Romana Zagoly** oraz ponad 25-centymetrowy okoń **Romana Paczyńskiego**. **MP**

## Wega zdominowała regaty

● **ŻEGLARSTWO** 27 sierpnia na Jeziorze Białym w Okuninie odbyły się regaty żeglarskie w klasie omega o Puchar Burmistrza Włodawy. Zmagania zorganizowało Stowarzyszenie Klub Żeglarski Wega, którego reprezentanci również stanęli na podium.

Pierwsza lokata przypadła załodze **Agnieszki Malinowskiej**, **Robert Maika** i **Jacka Osowskiego** z Węgi, płynącej jachtem Majka. Drugie miejsce także zajęli reprezentanci organizatorów, załoga **Mai Ostapiuk**, **Eryka Ostapiuka** i **Szymona Koszykowskiego** z jachtu Niebieska. Ostatni sto-



pień podium przypadł **Pawłowi Walczukowi**, **Jackowi Semeniukowi** i **Łukaszowi Sygoc-**

**kiemu** z Klubu Żeglarskiego Chełm, którzy płynęli jachtem Gracja. **MP**

# Jan Redzej. Powstaniec warszawski, uciekinier z Auschwitz

● **CHEŁM** Czy chłopak urodzony w podhrubieszowskim Wiszniowie, uczeń Seminarium Nauczycielskiego Męskiego w Chełmie, mógł kiedykolwiek przypuszczać, że przyjdzie mu zostać świadkiem i uczestnikiem historycznej dla polskiej konspiracji bitwy o Warszawę? Czy podejrzewał, że spotka w swoim życiu osoby, które na stałe zapiszą się w panteonie bohaterów narodowych?

Banalnym wydaje się stwierdzenie, że życie pisze czasami niespodziewane scenariusze. Niemniej tak właśnie było w przypadku **Jana Redzeja**, skromnego nauczyciela, który nieoczekiwanie został wciągnięty w wir „wielkiej historii”. Nie należał do pokolenia „Kolumbów”, ale nieco wcześniej, określonego przez wielu mianem „formacji 1910”. Do pokolenia tego zwykło się zaliczać grono wybitnych artystów i intelektualistów, którzy mimowolnie stali się świadkami dynamicznych zmian zachodzących w „wieku nowoczesności”. Do grona „formacji 1910” zalicza się m.in. **Teodora Parnickiego**, **Czesława Miłosza**, **Stefana Kisielewskiego** czy **Jerzego Turowicza**.

A Redzej? Jego historia dowodzi dobitnie, że także przeżył swój czas, swój „wiek nowoczesności”, który dla tego pokolenia stanowił lekcję tyleż fascynującą i odkrywczą, co miazdząca i śmiertelna. Jan Redzej urodził się 24 listopada 1910 roku w Wiszniowie

w powiecie hrubieszowskim. Od 1925 roku zaczął pobierać naukę w seminariach nauczycielskich – początkowo w Turkowicach, a następnie, od 1929 roku, w słynnym Seminarium Nauczycielskim Męskim w Chełmie. Po ukończeniu kursu podjął pracę nauczyciela i jednocześnie, w 1937 roku, studia na Wydziale Pedagogicznym Wolnej Wszechnicy Polskiej w Warszawie. Tuż przed wojną, w czerwcu 1939 roku, udało mu się zdobyć dyplom tej uczelni. Miejszem zawodowego zaangażowania Redzeja jest w tych latach Szkoła Powszechna w Warszawicach, w powiecie garwolińskim. Będzie w niej pracował jeszcze przez jakiś czas, do wybuchu wojny.

W pierwszych miesiącach okupacyjnego życia Redzej próbuje włączyć się w nurt tworzących się właśnie konspiracyjnych struktur niepodległościowych. Jego nauczycielska profesja sprawia jednak, że jest w terenie zbyt rozpoznawalny, dlatego decyduje się, we wrześniu 1940 opuścić prowincję i przenieść na stałe do Warszawy, samego serca polskiego państwa podziemnego. Używa w tamtym okresie dokumentów na nazwisko Jan Retko. Nieszczęśliwy splot okoliczności sprawił, że wpadł w ręce gestapo już pierwszej nocy po przybyciu do stolicy, 21 września 1940. W przypadku Redzeja łapanka, w której został aresztowany, oznaczała tylko jedno – natychmiastowy wyjazd do obozu w Auschwitz.

## W obozie

Zostaje zapisany jako nr 5430. Pracuje przy żywności, w specjalnym magazynie. W pierwszych tygodniach pobytu w znienawidzonej placówce udaje mu się nawiązać kontakt z członkami tajnej, obozowej komórki konspiracyjnej – Związku Organizacji Wojskowej, której założycielem był rtm. **Witold Pilecki**. Redzej zostaje jednym



źródło: <https://m.facebook.com/auschwitzmemorial>

z pierwszych członków organizacji, ponieważ formalnie Pilecki przystąpił do jej tworzenia w październiku 1940 roku. Jesienią następnego roku organizacja założona przez rotmistrza zostaje formalnie oddana pod rozkazy Związku Walki Zbrojnej, późniejszej Armii Krajowej. Przez kilka lat Pilecki, wraz z podległą sobie strukturą, dokumentuje skrupulatnie wszystkie najważniejsze fakty na temat funkcjonowania obozu. Gdy wszystko jest już gotowe, a informacja wydaje się Pileckiemu kompletna, konspiratorzy podejmują w nocy z 26 na 27 kwietnia 1943 roku udaną próbę ucieczki poza obozowe druty. Cały plan

akcji został poprzedzony skrupulatną analizą możliwości i kalkulacją szans. Wydawał się ryzykowny, ale nie na tyle, by nie podjąć próby jego realizacji. Wieloletnia praca konspiracyjna nie poszła na marne i spiskowcy zamierzali wykorzystać kontakty nawiązane uprzednio z pobliską piekarnią. Zauważyli mianowicie, że funkcyjni więźniowie z komanda zaopatrującego obóz

dynku zakładu stanowiły, poza niemieckimi strażnikami, duże żelazne drzwi, do których Redzej zdobył klucz. Kiedy nadarzyła się stosowna okazja, cała grupa otworzyła kluczem potężne wrota, naparła na nie i oddaliła pospiesznie od piekarni w kierunku wschodnim. Wkrótce potem spiskowcy przeprowadzili się łodzią na drugi brzeg Wisły i przekroczyli granicę Generalnego Gubernatorstwa. W Alweri pomógł im miejscowy ksiądz. Następnie udali się w kierunku Tyńca, Wieliczki i Puszczy Niepołomickiej, gdzie uniknęli konsekwencji bardzo groźnego zapowiadającego się spotkania z niemieckim oddziałem. Pilecki zostaje wówczas ranny w rękę, ale kontynuuje wędrówkę.

Pragnie jak najszybciej nawiązać kontakt z najbliższą placówką AK i nakłonić dowódcę do podjęcia próby ataku na obóz i odbicia więźniów. Po kilku miesiącach i wielu perypetiach Pilecki trafia ostatecznie, w sierpniu 1943 roku, do Warszawy. Swoją pracę pozostawił po drodze w Nowym Wiśniczu. Dokumenty pozostały zakopane w ziemi i odkopane dopiero po wojnie.

W tym samym czasie Redzej związał się na pewien czas ze strukturami AK w rejonie Bochni, ale wkrótce, w ślad za Pileckim, również wyruszył w drogę powrotną do Warszawy, gdzie znalazł się we wrześniu 1943 roku. Posługiwał się w tym czasie dokumentami na nazwisko Adam Gałązka i Stanisław Kowalski.

W konspiracji i w trakcie powstania

Po przybyciu do stolicy Redzej rozpoczyna pracę w oddziale II Komendy Głównej Armii Krajowej, która wypełnia zadania informacyjno-wywiadowcze, a następnie wiąże się z komórką więzienną, funkcjonującą pod kryptonimem „Kratka”. Po aresztowaniu **Jerzego Stiasnego „Krügera”**, w nocy z 8/9 lub 9/10 grudnia 1943 r., i po krótkim okresie pełnienia funkcji kierownika „Kratki” przez **Kazimierza Leskiego „Bradla”**, został w styczniu 1944 r. kierownikiem „Kratki”. Był nim aż do wybuchu Powstania Warszawskiego. W tamtym okresie był też jedynym łącznikiem pomiędzy komendą a noszącymi grypsy pracownikami Pawiaka. Na teren więzienia przedostawał się wielokrotnie w przebraniu robotnika budowlanego.

W powstaniu warszawskim Jan Redzej walczył w strukturach I Obwodu „Radwan” (Śródmieście), w zgrupowaniu „Chrobry II”, w I batalionie „Lecha Żelaznego”, w 1. kompanii - „Warszawiance”. Został ciężko ranny 3 sierpnia w trakcie natarcia powstańców na gmach Wojskowego Instytutu Geograficznego (otrzymał serię z karabinu maszynowego w brzuch). Zmarł w wyniku odniesionych ran 5 sierpnia 1944 roku w Szpitalu Dzieciątka Jezus i pochowany został w przypadkowym, dostępnym wówczas miejscu. Po wojnie jego szczątki zostały ekshumowane i przeniesione na cmentarz wojskowy na warszawskich Powązkach. **RC**

● **CHEŁM** Program Ciepłe Mieszkanie ma być realizowany także w Chełmie

## Kto ma szanse zdobyć dofinansowanie?

**Województwo lubelskie otrzyma prawie 28 mln zł na projekt Ciepłe Mieszkanie. Gdy Chełm dostanie dofinansowanie, rozpocznie się nabór wniosków.**

Wojewódzki Fundusz Ochrony Środowiska i Gospodarki Wodnej w Lublinie ma otrzymać 27,8 mln zł na rządowy projekt Ciepłe Mieszkanie. Podpisana została już umowa między **Sławomirem Mazurkiem**, zastępcą prezesa Narodowego Funduszu Ochrony Środowiska i Gospodarki Wodnej oraz **Grzegorzem Grzywaczewskim**, prezesem WFOŚiGW w Lublinie. W wydarzeniu uczestniczył również wojewoda lubelski, **Lech Sprawka**.

- Jesteśmy województwem o stosunkowo niewielkim potencjale finansowym, gdzie PKB mieszkańców jest stosunkowo niski w porównaniu do innych regionów. Wsparcie w ramach programu Ciepłe Mieszkanie, zarówno w zakresie wymiany źródeł ciepła, jak i prac remontowych powodujących oszczędności w zużyciu energii, będzie bardzo potrzebne. Sądzę, że wiele gospodarstw domowych w województwie lubelskim będzie spełniało kryteria do dofinansowania i mieszkańcy naszego regionu będą powszechnie korzystali z puli ponad 27 mln



zł – mówił podczas podpisania umowy Lech Sprawka.

Program Ciepłe Mieszkanie ma na celu poprawienie jakości powietrza, a także, poprzez wymianę źródeł ciepła, zmniejszenie emisji gazów cieplarnianych i pyłów. Dzięki temu można poprawić energetyczną efektywność w co najmniej 80 tys. mieszkalnych lokali. Projekt Ciepłe Mieszkanie ma wspierać zastosowanie m.in. kotła gazowego kondensacyjnego, kotła na pellet drzewny o podwyższonym standardzie, ogrzewania elektrycznego, pompy ciepła powietrze/woda lub pompy ciepła powietrze/powietrze albo podłączenie lokalu do wspólnego efektywnego źródła ciepła. Poza tym będzie także możliwość wykonania instalacji centralnego ogrzewania oraz ciepłej

wody użytkowej. Dochodzi do tego również wymiana okien i drzwi, wykonanie wentylacji mechanicznej z odzyskiem ciepła. Kwalifikowanym kosztem może być też przygotowanie projektowej dokumentacji całego przedsięwzięcia.

W Chełmie również będzie można skorzystać z dofinansowania, jednak na razie trzeba poczekać, aż miasto złoży wniosek aplikacyjny o przyznanie środków.

- Pierwszy nabór beneficjentów końcowych, czyli mieszkańców danej gminy, do programu Ciepłe Mieszkanie realizowany jest do 31 grudnia. O rozpoczęciu naboru wniosków w gminie decyduje gmina, umieszczając informację na swojej stronie internetowej. Wcześniej gmina musi jednak zaaplikować do

Narodowego Funduszu Ochrony Środowiska i Gospodarki Wodnej o przyznanie środków na realizację projektu. Miasto w najbliższych dniach złoży wniosek aplikacyjny w tej sprawie, a po przyznaniu środków ogłosi swój własny nabór. Informacja w tej sprawie zostanie opublikowana na stronie internetowej chełm.pl - przekazał **Damian Zieliński** z gabinetu prezydenta.

## Ile wyniesie przeciętna wysokość dotacji?

Wysokość dofinansowania uzależniona będzie od dochodów osoby, która się o nie stara. Wynieść może od 15 tys. zł do nawet 37,5 tys. zł. - Wojewódzki Fundusz Ochrony Środowiska i Gospodarki Wodnej w Lublinie jest instytucją, której misją jest poprawa stanu środowiska. Robimy to już 30 lat – przypominał Grzegorz Grzywaczewski. - Kolejny program priorytetowy to dodatkowa składowa, która ma poprawiać jakość życia mieszkańców województwa lubelskiego – dodał.

Według szefa WFOŚiGW w Lublinie, Ciepłe Mieszkanie nie będzie projektem porównywalnym do Czystego Powietrza (pod względem ilości złożonych wniosków). Od 2018 r. w programie Czyste powietrze podpisało 23 tys. umów, a środki, które

wypłacono, opiewają na kwotę 260 mln zł.

## Co zrobić, żeby otrzymać dofinansowanie?

Najpierw gmina musi wystąpić do WFOŚiGW o dotację. Po otrzymaniu dofinansowania rozpoczyna ona nabór wniosków na udział w programie Ciepłe Mieszkanie. Po ocenie wniosków gmina zawiera umowy z osobami, które złożyły wnioski. Musi to być osoba fizyczna posiadająca tytuł prawny wynikający z prawa własności lub ograniczonego prawa rzeczowego do lokalu mieszkalnego, znajdującego się w budynku mieszkalnym wielorodzinnym. Gminy mogą aplikować o dotację w dwóch naborach: do 31 grudnia tego roku i do 31 grudnia 2023 r. (uzależnione jest to od dostępności środków).

## Kto może skorzystać z dofinansowania w projekcie Ciepłe Mieszkanie?

Dofinansowanie zostało podzielone na trzy poziomy. Uzależnione one są od dochodów właścicieli lokali mieszkalnych w wielorodzinnym budynku. Na poziomie 1 roczne dochody właściciela lokalu nie mogą przekroczyć 120 tys. zł. W takim przypadku dofinansowanie może wynieść nie więcej niż 15 tys. zł

na jeden lokal mieszkalny lub nie więcej niż 17,5 tys. zł na jeden lokal (dla budynków w miejscowości ujętej na liście najbardziej zanieczyszczonych gmin).

Na poziomie 2 dochód miesięczny właściciela lokalu nie może wynieść więcej niż 1673 zł w gospodarstwie wieloosobowym oraz 2342 w gospodarstwie jednoosobowym. Dofinansowanie w takim przypadku może wynieść do 26,9 tys. zł dla budynków w miejscowości ujętej na liście najbardziej zanieczyszczonych gmin.

Ostatni, poziom 3, dotyczy właścicieli lokali, których dochody miesięczne nie przekraczają 900 zł w gospodarstwie wieloosobowym i 1260 w gospodarstwie jednoosobowym, lub którzy mają ustalone prawo do zasiłku stałego, okresowego, rodzinnego lub opiekuńczego. W tym przypadku wysokość dofinansowania może wynieść do 39,9 tys. zł (dla budynków w miejscowości ujętej na liście najbardziej zanieczyszczonych gmin).

Głównym warunkiem otrzymania dofinansowania będzie zobowiązanie właściciela lokalu do tego, że po ukończeniu inwestycji w mieszkaniu nie zainstaluje on źródła ciepła o niższej klasie niż 5 wg normy EN 303-5. **dw**

## MOTORYZACJA

● SAMOCHODY  
KUPNOSKUP AUT, GOTÓWKA,  
TRANSPORT.  
Tel. 794 564 080.

Skup aut. Tel. 518 440 516.

● SAMOCHODY  
SPRZEDAŻ

Sprzedam. Fiat uno, 1.0 benzyna, 1993 r., zabytek, zarejestrowany, sprawny, zadbane, c. 5500 zł. Tel. 502 858 956.

Sprzedam. VW polo 1.2 benzyna, czarny, klimatyzacja, wspomaganie kierownicy, c. do uzg. Tel. 536 941 386.

Sprzedam. VW polo, 1.4 benzyna, 2004 r., srebrny, garażowany, ubezpieczony. Tel. 794 548 889.

Sprzedam. Opel corsa C 1.2, benzyna, 4-drzwiowy, 2000 r., c. do uzg. Tel. 724 602 071.

Sprzedam. BMW e87, 2009 r., 143 KM, bixenon, światła do jazdy dziennej, multimedialna kierownica. Cena 18 000 zł do negocjacji. Tel. 720 797 169.

Sprzedam. Opel meriva A 1.4, 2006 r., benzyna, gaz, srebrny, 324 000 km, c. 8 900 zł. Tel. 604 608 055.

Sprzedam. Opel vectra 1.8 benzyna + gaz, liftback do małych poprawek, opłacony, sprawny, c. 6000 zł. Tel. 577 967 757.

Renault thalia, 1.4 benzyna + gaz, 2001 r. Tel. 691 895 800.

Do sprzedania samochód renault scenic 1.9D. Rok produkcji 2001. 4 nowe opony, nowy rozrząd. Więcej informacji pod nr tel. 885 533 710.

Sprzedam. Daewoo lanos, benzyna + gaz, 1999 r., c. 2000 zł. Tel. 737 600 765.

Sprzedam. Skoda felicia 1.3 benzyna, gaz, stan dobry lub zamienię na sprzęt rolniczy, c. 2900 zł. Tel. 506 605 471.

● MOTOCYKLE I  
QUADY

Sprzedam. Suzuki savage LS650, 1996 r., bardzo zadbane + kufry, c. 8900 zł. Tel. 505 505 283.

● MOTORYZACYJNE  
INNE

Sprzedam. Resory: żuk, mercedes, dwupiórowe volvo, jednopiórowe fiat 126p, silownik do kombajnu Neptun. Tel. 511 681 542.

Sprzedam. Bagażnik uniwersalny do każdego auta. Tel. 516 838 189.

## NIERUCHOMOŚCI

## ● DOMY

Sprzedam. Dom - 78 mkw., na działce 11 a, budynek gospodarczy, c. 600 000 zł. Tel. 604 447 311.

Sprzedam. Dom piętrowy - 130 mkw., ul. Mościckiego, działka - 461 mkw. Tel. 518 144 755.

Sprzedam. Dom, garaż, działka, Nowiny, supercena. Tel. 515 959 229.

Sprzedam. Dom w Okszwie - 246 mkw., działka - 13 arów. Tel. 573 374 267.

Sprzedam. Dom w Sawinie - 85 mkw., działka - 10 arów. Tel. 573 374 267.

Sprzedam. Dom do remontu, 12 a, c. 113 000 zł. Tel. 513 205 885.

Sprzedam. Dom w Sawinie - 170 mkw., do remontu, działka - 78 a, c. 252 000 zł. Tel. 513 205 885.

Sprzedam. Dom w Nowinach - 86 mkw., duża działka. Tel. 502 225 587.

Sprzedam. Dom - 80 mkw., do remontu, 36 a, Małochwiej Duży, c. 142 000 zł. Tel. 513 205 885.

Sprzedam. Dom, 2 garaże, działka - 6 a, os. Dyrekcja Dolna Chelm. Tel. 507 965 691.

Dom parterowy z garażem i zacisznym ogrodem. Dobrze zlokalizowany. Po generalnym remoncie, umeblowany. Konstrukcja murowano-drewniana. Powierzchnia - 130 mkw., działka - 7 arów, c. 599 000 zł. Tel. 602 329 530.

Dom murowany, powierzchnia użytkowa - 175 mkw., do zamieszkania, działka - 17a, Czerniejów, c. 440 000 zł. Tel. 725 017 142.

## ● MIESZKANIA

Sprzedam. M-3 do remontu, 49 mkw., II p., ul. Kolejowa, c. 182 000 zł. Tel. 785 447 798.

Sprzedam. M-4 - 60 mkw., os. Kościuszki, IV p., superlokalizacja, c. 260 000 zł. Tel. 607 812 313.

Sprzedam. Mieszkanie, parter, 45 mkw., 2 pokoje, Wołyńska. Tel. 502 225 587.

## OGŁOSZENIE

## o wyłożeniu do publicznego wglądu projektu miejscowego planu zagospodarowania przestrzennego dla działek o numerach ewidencyjnych: 57, 81, 159, 210 z obrębu Krzywowa w Gminie Rejowiec Fabryczny

Na podstawie art. 17 pkt 9 i 11 ustawy z dnia 27 marca 2003 r. o planowaniu i zagospodarowaniu przestrzennym (Dz. U. z 2022 r. poz. 503) oraz art. 39 ust. 1, art. 40, art. 41, art. 46 i art. 54 ust. 2 ustawy z dnia 3 października 2008 r. o udostępnianiu informacji o środowisku i jego ochronie, udziale społeczeństwa w ochronie środowiska oraz o ocenach oddziaływania na środowisko (Dz. U. z 2022 r. poz. 1029, 1260, 1261), w związku z uchwałą Nr XXI/126/2016 Rady Gminy Rejowiec Fabryczny z dnia 30 września 2016 roku

## zawiadamiam o wyłożeniu do publicznego wglądu

projektu miejscowego planu zagospodarowania przestrzennego dla działek o numerach ewidencyjnych: 57, 81, 159, 210 z obrębu Krzywowa w Gminie Rejowiec Fabryczny, obejmującego obszar ww. nieruchomości.

Projekt planu wraz z prognozą oddziaływania na środowisko udostępniony zostanie do publicznego wglądu w dniach od 12 września 2022 roku do 04 października 2022 roku w siedzibie Urzędu Gminy Rejowiec Fabryczny, ul. Lubelska 16, 22-170 Rejowiec Fabryczny, w godzinach od 8.00 - 15.00 w pokoju nr 8.

Dyskusja publiczna nad rozwiązaniami przyjętymi w projekcie planu miejscowego odbędzie się w dniu 29.09.2022 roku w siedzibie Urzędu Gminy Rejowiec Fabryczny o godz. 11:00, w sali konferencyjnej.

Zgodnie z art. 18 ust. 1 ustawy, każdy kto kwestionuje ustalenia przyjęte w projekcie planu miejscowego, może wnieść uwagi. Uwagi i wnioski należy składać do Wójta Gminy Rejowiec Fabryczny:

- na piśmie do Wójta Gminy Rejowiec Fabryczny, na adres Urzędu Gminy Rejowiec Fabryczny, ul. Lubelska 16, 22-170 Rejowiec Fabryczny,
- ustnie do protokołu w siedzibie Urzędu Gminy Rejowiec Fabryczny, ul. Lubelska 16, 22-170 Rejowiec Fabryczny,
- za pomocą środków komunikacji elektronicznej, bez konieczności opatrywania ich podpisem elektronicznym, w tym na podany adres poczty elektronicznej: wrg@ug.rejowiec.pl

z podaniem imienia i nazwiska lub nazwy jednostki organizacyjnej i adresu, oznaczenia nieruchomości, której uwaga dotyczy, w nieprzekraczalnym terminie do dnia 18 października 2022 roku włącznie.

Organem właściwym do rozpatrzenia uwag jest Wójt Gminy Rejowiec Fabryczny. Uwagi złożone po terminie pozostawia się bez rozpatrzenia.

Jednocześnie, w związku z postępowaniem w sprawie strategicznej oceny oddziaływania na środowisko, informujemy że zainteresowani mogą zapoznać się z niezbędną dokumentacją w siedzibie Urzędu Gminy Rejowiec Fabryczny, ul. Lubelska 16, 22-170 Rejowiec Fabryczny.

Wójt Gminy Rejowiec Fabryczny

## KLAUZULA INFORMACYJNA O PRZETWARZANIU DANYCH OSOBOWYCH

Realizując obowiązek informacyjny wynikający z art. 13 ust. 1 i ust. 2 Rozporządzenia Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) 2016/679 z 27.04.2016 r. w sprawie ochrony osób fizycznych w związku z przetwarzaniem danych osobowych i w sprawie swobodnego przepływu takich danych oraz uchylenia dyrektywy 95/46/WE (ogólne rozporządzenie o ochronie danych „RODO”), informuję, że:

- Administratorem Pani/Pana danych osobowych jest Wójt Gminy Rejowiec Fabryczny, 22-170 Rejowiec Fabryczny, ul. Lubelska 16, e-mail: urzad@ug.rejowiec.pl, tel.: 82 566 42 11
- Będziemy przetwarzać Pani/Pana dane osobowe w celu realizacji procedury sporządzenia miejscowego planu zagospodarowania przestrzennego dla działek o numerach ewidencyjnych: 57, 81, 159, 210 z obrębu Krzywowa w Gminie Rejowiec Fabryczny na podstawie przepisów ustawy z dnia 27 marca 2003 r. o planowaniu i zagospodarowaniu przestrzennym (Dz. U. z 2022 r. poz. 503) oraz ustawy z dnia 3 października 2008 r. o udostępnianiu informacji o środowisku i jego ochronie, udziale społeczeństwa w ochronie środowiska oraz o ocenach oddziaływania na środowisko (Dz. U. z 2022 r. poz. 1029, 1260, 1261)
- We wszystkich sprawach związanych z przetwarzaniem Pani/Pana danych osobowych oraz realizacją przysługujących Pani/Panu praw, można skontaktować się z inspektorem ochrony danych osobowych dla Gminy Rejowiec Fabryczny za pomocą adresu e-mail: IODO@zeto.lublin.pl, pisemnie na adres: ul. Lubelska 16, 22-170 Rejowiec Fabryczny lub telefonicznie: 609-389-097
- Pełen zakres informacji nt. przetwarzania danych osobowych znajduje się w siedzibie administratora
- W przetwarzaniu Pani/Pana danych osobowych stosuje się ograniczenia określone w art. 8a ustawy z dnia 27 marca 2003 r. o planowaniu i zagospodarowaniu przestrzennym (Dz. U. z 2022 r. poz. 503)

6853

## OGŁOSZENIE O LICYTACJI NIERUCHOMOŚCI

Komornik Sądowy przy Sądzie Rejonowym w Chelmie Jacek Szymański (tel. 82 571 32 18, 82 565 02 43) ogłasza, że: **dnia 20-09-2022 r. o godz. 08:50** w Sąd Rejonowy w Chelmie I Wydział Cywilny 22-100 Chelm, Aleja Żołnierzy I AWP 16 odbędzie się **pierwsza licytacja** prawa własności do lokalu mieszkalnego stanowiącego odrębną nieruchomość położonej: 22-100 Chelm, Ignacego Mościckiego 28B/2, dla której Sąd Rejonowy w Chelmie VI Wydział Ksiąg Wieczystych prowadzi księgę wieczystą o numerze **KW [NKW LU1C/00091092/7]**

Przedmiotem licytacji jest nieruchomość lokalowa o funkcji mieszkalnej stanowiąca odrębną własność, położona w Chelmie przy ul. Ignacego Mościckiego nr 28B oznaczona numerem 2. Lokal mieszkalny o pow. użytkowej 146,80 m<sup>2</sup>, składa się z kuchni, 3 pokoi, łazienki oraz strychu na poddaszu. Lokal położony jest na 2 kondygnacji (1 piętro) w budynku mieszkalnym, dwulokalowym. Z lokalem związany jest też udział w gruncie i w części budynku oraz urządzenia, które nie służą wyłącznie do użytku właścicieli lokalu, w wysokości 1468/3103. Dla nieruchomości lokalowej Sąd Rejonowy w Chelmie, VI Wydział Ksiąg Wieczystych, prowadzi KW nr LU1C/00091092/7. Budynek posadowiony jest na działce nr 112/2, obr. 25 o powierzchni 0,0773 ha położonej przy ulicy Ignacego Mościckiego. Dla gruntu oraz budynku Sąd Rejonowy w Chelmie, VI Wydział Ksiąg Wieczystych, prowadzi KW nr LU1C/00024577/1

Suma oszacowania wynosi **325 560,00 zł**, zaś cena wywołania jest równa **3/4** sumy oszacowania i wynosi **244 170,00 zł**. Licytant przystępujący do przetargu powinien złożyć rękomię w wysokości jednej dziesiątej sumy oszacowania, to jest **32 556,00 zł** najpóźniej w dniu poprzedzającym przetarg. Rękomię powinna być złożona w gotówce. Rękomię można uiścić także na konto komornika: **Powszechna Kasa Oszczędności Bank Polski SA Oddział 1 w Lublinie 54 10203147 0000 8402 0074 7725 najpóźniej w dniu poprzedzającym przetarg**. Zgodnie z przepisem art. 976 §1 kpc w przetargu nie mogą uczestniczyć osoby, które mogą nabyć nieruchomość tylko za zezwoleniem organu państwowego, a zezwolenia tego nie przedstawiły oraz inne osoby wymienione w tym artykule.

W ciągu dwóch ostatnich tygodni przed licytacją wolno oglądać nieruchomość w dni powszednie od godz. 09:00 do godz. 15:00 oraz przeglądając w Sądzie Rejonowym w Chelmie przy Chelmie, Aleja Żołnierzy I AWP 16 odpis protokołu oszacowania nieruchomości, operat szacunkowy biegłego sądowego, wypis z rejestru gruntów wraz z mapką z akt postępowania egzekucyjnego.

Prawa osób trzecich nie będą przeszkodą do licytacji i przysądzenia własności na rzecz nabywcy bez zastrzeżeń, jeżeli osoby te przed rozpoczęciem przetargu nie złożą dowodu, że wniosły powództwo o zwolnienie nieruchomości lub przedmiotów razem z nią zajętych od egzekucji i uzyskały w tym zakresie orzeczenie wstrzymujące egzekucję.

Użytkowanie, służebności i prawa dożywotnika, jeżeli nie są ujawnione w księdze wieczystej lub przez złożenie dokumentu do zbioru dokumentów i nie zostaną zgłoszone najpóźniej na trzy dni przed rozpoczęciem licytacji, nie będą uwzględnione w dalszym toku egzekucji i wygasną z chwilą uprawomocnienia się postanowienia o przysądzeniu własności.

6827



KREDYTY  
HIPOTECZNE



KREDYTY  
GOTÓWKOWE



KREDYTY  
FIRMOWE

Najlepsze oferty wielu banków  
w jednym miejscu!

- całkowicie za darmo
- profesjonalnie
- szybko

518 524 828

Sprzedam M-4, Rejowiec, 65 mkw., II p., spółdzielczo-własnościowe z KW. Tel. 609 413 260

Kupię mieszkanie. Dowolna ulica, do 400 000 zł, Chelm. Tel. 518 144 775.

Sprzedam. Mieszkanie przy ul. Szwoleżerów, parter, 21 mkw., kamienica, c. 120 000 zł. Tel. 507 982 778.

Wynajmę. Mieszkanie - 45 mkw., 2 pokoje, kuchnia, łazienka, I p., umeblowane, okolice Carrefoura, dla pani pracującej. Tel. 609 023 164.

Sprzedam. Kawalerka - 30 mkw., parter, ul. Piotra Skargi. Tel. 507 982 778.

Sprzedam. Mieszkanie na ul. Szymanowskiego, 4 pokoje, 72 mkw. Tel. 518 144 811.

Sprzedam. Mieszkanie na parterze, 2 pokoje, ul. Wojsławicka. Tel. 502 225 587.

Wynajmę mieszkanie, I piętro, 54 mkw., osiedle Bazylany. Tel. 692 188 820.

Wynajmę kawalerkę - 30 mkw., umeblowaną, ul. Kolejowa, nowe bloki. Tel. 507 982 778.

Wynajmę. M-4, 60 mkw., parter, os. Słoneczne, częściowo umeblowane, czynsz + media + kaucja, c. 1 200 zł. Tel. 502 104 450.

Sprzedam. M-3 - 50 mkw., I piętro, ul. Połaniecka. Tel. 512 986 050.

Wynajmę mieszkanie w bloku - 36 mkw., ul. Kolejowa „Demos”, umeblowana kuchnia. Tel. 516 838 189.

Stacja na ul. Wolności, dla jednej osoby spoza Chelma, dostęp do kuchni, łodówki, łazienki. Tel. 735 049 472.

Sprzedam. Mieszkanie M-4, pierwsze piętro, w centrum Chelma, obok parking, ZUS, szkoła, przedszkole, c. 300 000 zł. Tel. 888 211 836.

Sprzedam. Mieszkanie, ul. Stephensona - 68 mkw., po remoncie, 1 piętro. Tel. 515 959 229.

Sprzedam. M-3, parter, 45 mkw., do remontu, ul. Połaniecka, c. 195 000 zł. Tel. 785 447 798.

Sprzedam. Mieszkanie - 74,29 mkw., osiedle Zachód. Tel. 727 918 435.

Sprzedam. Mieszkanie na ul. Armii Krajowej - 56 mkw., 3 pokoje, gaz. Tel. 502 225 587.

Sprzedam. M-3 - 49 mkw., ul. Kolejowa, 2 piętro, balkon, okna PCV, bez pośrednika, c. 182 000 zł. Tel. 785 447 798.

Sprzedam. M-4, Rejowiec, 65 mkw., II p., spółdzielczo-własnościowe, z księgą wieczystą. Tel. 609 413 260.

Sprzedam. M-3, I p., do remontu, przy ul. Trubakowskiej, c. 245 000 zł. Tel. 504 041 396.

Sprzedam. Mieszkanie na parterze, balkon, 2 pokoje, ul. Wojsławicka. Tel. 502 225 587.

Sprzedam. Mieszkanie na ul. Armii Krajowej, 3 pokoje, 56 mkw., pilnie. Tel. 512 400 798.

Sprzedam. Kawalerka, parter, ul. Piotra Skargi, po remoncie, piękne. Tel. 518 144 775.

Sprzedam. Kawalerka, parter, ul. Piotra Skargi, po remoncie. Tel. 512 400 798.

Wynajmę. Mieszkanie bezczynszowe - 55 mkw., 2 pokoje, balkon, dla osób pracujących, c. 1 100 zł. Tel. 604 125 947.

Sprzedam. Kawalerka - 30 mkw., Chelm, 2 piętro, nowa kuchnia, balkon, piwnica, c. 185 900 zł. Tel. 609 286 535.

Sprzedam. M-3 po remoncie, umeblowane, łazienka, 4 piętro, okna plastikowe, do zamieszkania, c. 305 000 zł. Tel. 604 293 386.

Wynajmę kawalerkę - 33 mkw., dla dwóch studentek lub uczennic. Tel. 698 244 210.

Sprzedam. Mieszkanie w Hrubieszowie, I p., 3 pokoje, 49 mkw., c. 248 000 zł. Tel. 785 556 962.

Sprzedam. Mieszkanie na os. Zachód, 55,56 mkw. Tel. 575 005 351.

Kupię mieszkanie do remontu. Zadzwoni i zapytaj. Tel. 669 707 262.

Sprzedam. Działka budowlana - 3 ary, Wereszcze Duże, c. 40 000 zł. Tel. 739 444 867.

Wynajmę mieszkanie, 2 pokoje, kuchnia, łazienka, dla studentów, c. 1000 zł + opłaty. Tel. 602 469 322.

Sprzedam mieszkanie, 2 pokoje, centralne ogrzewanie, niski czynsz, c. 220 000 zł. Tel. 532 622 345.

Sprzedam. Mieszkanie w kamienicy, bezczynszowe - 49 mkw., 2 pokoje, balkon, 1 piętro, c. 180 000 zł. Tel. 509 675 850.

Wynajmę. Kawalerka - 19 mkw., ul. Przemysłowa, umeblowana, 3 piętro, wspólnota, niski czynsz. Tel. 604 597 333.

**Wynajmę mieszkanie - 56 mkw., ul. Kolejowa c. do uzg. Tel. 666 6555 083.**

#### • LOKALE

Wynajmę lokale: 30 mkw., po zakładach fryzjerskich, ul. Lwowska 45 b, bardzo dobre warunki, wszystkie media. Tel. 504 020 630.

Sprzedam. Lokal na cele użytkowe o powierzchni 24 mkw., Aleja Żołnierzy I Armii Wojska Polskiego 41B. Tel. 606 274 906.

Sprzedam. Lokal - 53 mkw., parter, media, 3 pomieszczenia z łazienką, Armii Krajowej. Tel. 888 211 836.

#### • DZIAŁKI

Sprzedam. Działka budowlana - 31 a, Tytusin, przy szosie, wszystkie media przy działce. Tel. 669 511 108.

Sprzedam. Działka ogrodzona - 850 mkw., ul. Lubelska. Tel. 518 145 122.

Sprzedam. Działka - 30 a, rolna-budowlana z budynkiem letniskowo-gospodarczym, Ruda-Kolonia, c. 45 000 zł. Tel. 602 578 888.

Sprzedam. Działka budowlana - 843 mkw., ul. Lubelska, obok PKP. Tel. 518 144 911.

Sprzedam. Działki budowlane - 16 a, Rudka, gmina Chelm, c. do uzg. Tel. 504 028 612.

Sprzedam. Działka rolna-budowlana - 21 a, Wólka Okopska, c. 10 000 zł. Tel. 506 638 399.

Sprzedam. Ziemia rolna użytkowana - 2,25 ha, las - 0,33 a, koło rzeki Uherki, Czuczycze. Tel. 605 363 307.

Sprzedam. Działka budowlana - 0,35 ha, Stefanów, gm. Dorohusk, c. do uzg. Tel. 607 942 566.

Sprzedam. Działka - 1.3 ha, ul. Wygon 52A, przyłącza energii, gaz. Tel. 888 211 836.

#### • NIERUCHOMOŚCI INNE

Sprzedam. Las mieszany - 5,24 ha, 60-letni, Ujazdów, gm. Hańsk, c. 220 000 zł. Tel. 509 165 151.

Sprzedam. Garaż murowany, nowy, ul. Hrubieszowska 102, obok Auto-Gaz, ogrodzony zespół garażowy, c. 39 500 zł. Tel. 508 209 568.

Sprzedam. Garaż murowany - 19 mkw., osiedle Słoneczne, c. 30 000 zł. Tel. 785 447 798.

Sprzedam. Dom, stodoła, obora, 18 a, orne 33 a, c. do uzg. Tel. 505 084 313.

**Przewóz osób i paczek**

Wyjazdy z Polski: wtorek i piątek  
Powroty do Polski: środa i sobota

Przemek

+48 665 372 558  
+32 488 244 817

/busprzemek

**Wiesław Malec**

**Budowa domów metodą tradycyjną i konstrukcji drewnianej**

**Wykończenia wnętrz... ..DOMY POD KLUCZ**

Pokrówka ul. Wesola 28  
tel. 511 649 326

Wynajmę. Oficyna: pokój, kuchnia, łazienka, dla osoby pracującej. Tel. 503 441 250.

Kupię garaż murowany w Chelmie. Tel. 605 657 046.

Anteny TV-SAT, kompleksowy serwis, specjalista. Tel. 665 670 947.

Malarz pokojowy. Tel. 508 374 308.

Usługi remontowo-budowlane, malowanie, gładź, glazura, zabudowa wieka itp. Tel. 798 481 571.

Transport, przeprowadzki, utylizacja gruzu, mebli itd. Tel. 667 666 679.

Montaż i naprawa kolektorów słonecznych. Tel. 515 595 347.

**ROLNICTWO**

• **MASZYNY**

Kupię ciągniki, przyczepy. Tel. 669 681 711

Sprzedam. Przyczepa 3,5 t., przyczepa 1 oś z rozrzutnika, wóz metalowy platforma. Tel. 691 742 826.

Sprzedam. Ursus 902, 1984 r. Tel. 735 449 249.

Sprzedam wirówkę do mleka, zabytek. Tel. 787 498 304.

**USŁUGI KOMINIARSKIE**

- SPRAWDZANIE
- CZYSZCZENIE
- UDRAŻNIANIE PRZEWODÓW:
- KOMINOWYCH
- WENTYLACYJNYCH
- PRZEGLĄDY OKRESOWE

tel. 501 145 125

**SKUP GORZCYCY, CZARNEGO BZU, JABŁEK**

**TADEX-POL**

TADEUSZ NOWACZEWSKI

Białopole, ul. Żołnierzy I AWP 22a  
Buśno 86a

510 399 131, 504 031 981

Możliwość założenia skupu!

Sprzedam. M-3, os. Słoneczne, III p., 51 mkw., przy ul. Wieniawskiego, bez pośredników, c. 265 000 zł. Tel. 605 240 088.

Sprzedam. Mieszkanie - 44 mkw., 3 pokoje, ul. Wołyńska, c. 219 000 zł. Tel. 780 519 755.

Sprzedam. Mieszkanie - 39 mkw., ul. Grota Roweckiego, 2 pokoje, 3 piętro. Tel. 507 982 778.

**PIWNICE OGRODOWE KOMORY GROBOWE ■ SZAMBA**

- Sprzedaż
- Transport
- Montaż
- Kompleksowe roboty ziemne

**Szamba**  
Zbiorniki 5, 10, 12, 15 tysięcy litrów

**Komory grobowe**

**Piwnice ogrodowe typu „Loch”**

**SYSTEM RATALNY**

**Produkt zastrzeżony**  
www.nor-kam.pl  
tel. 604 258 380

**USŁUGI SPRZĄTAJĄCE ANNA MARZEC**

**SPRZĄTANIE**

- domów • mieszkań • biur
- pranie tapicerki • mycie okien itp.

MOŻLIWA PŁATNOŚĆ BEZGOTÓWKOWA

604 448 071

**TOP-BUD**  
Dom pod klucz!  
Posadzki (mixokretem)  
Tynki (każdy rodzaj)  
■ docieplenia (zewnetrzne, wewnętrzne)  
■ wykończenie wnętrz  
tel. 602 652 247

**NAPRAWY W DOMU**  
PRALKI • ZMYWARKI  
CHŁODZIARKO-ZAMRAŻARKI  
✓ CHŁODNICTWO  
✓ KLIMATYZACJA  
82 565 70 42  
ZAKŁAD OBSŁUGI TECHNICZNEJ  
Chelm, ul. Wieniawskiego 11a

**P.K. TRANS**  
KOMPLEKSOWE PRZEPROWADZKI  
TRANSPORT  
TEL: 500-152-192

■ PIASEK budowlany  
■ PIASEK do mixokreta  
■ ZIEMIA ogrodowa  
■ ŻWIRY budowlane  
■ KRUSZYWA ogrodowe  
■ KRUSZYWO drogowe  
TRANSPORT WYWROTKAMI  
• do 5 T • do 10 T • do 20 T • do 25 T  
PPHU Szymański  
Chelm, Kolejowa 45A  
510 67 13 14

**DREWNO OPAŁOWE I KOMINKOWE**  
GRAB, BRZOZA, OLCHA, DĄB  
Szeroki wybór  
Dowozimy  
Zapraszamy na plac  
TARTAK ZOLD WOOD, Rakolupy Duże tel. 513-303-650

**Garaże Blaszane, Hale, Magazyny, Kojce dla psów**  
MOCNA KONSTRUKCJA! - OCYNK  
ROBISTAL.pl  
Transport Montaż Gratis!  
Krótkie terminy, Raty!  
509 038 426, 696 753 588, 82 570 92 04

**Stacja kontroli opryskiwaczy w Kamieniu prowadzi badania techniczne na miejscu i w terenie**  
PTH „AGRO-TRANS” w Kamieniu  
ul. Diamentowa 5, 22-113 Kamień  
605055521  
884802550

Sprzedam. Siewnik zbożowy Nordsten na agregacie, z hydropakiem. Tel. 506 291 700.

Sprzedam. Opryskiwacz 400 l., c. 1800 zł. Tel. 667 988 830.

Sprzedam. Przyczepa 1 oś, 3x140x40 cm, wóz metalowy, brony, plugi, kultywator, opryskiwacz. Tel. 691 742 826.

Sprzedam. Kopaczka ciągnikowa do ziemniaków, po kapitalnym remoncie, c. do uzg. Tel. 603 128 527.

• SCHODY • SZTACHETY  
• DESKA podłogowa i elewacyjna  
• BLATY, PARAPETY, STOLY, KANTÓWKI  
• TARCICA SUCHA, MOKRA, RÓŻNA  
tel. 609 413 767, 82 563 74 62

Sprzedam. Krajcegi z silnikiem jednofazowym i silnikiem siłowym, c. od 450 zł. Tel. 607 663 639.

Kupię. Prasę kostkującą, agregat, przyczepy, siewniki, kopaczki, troll, ciągniki 4x4. Tel. 503 643 162.

Kupię. Ciągniki 4x4 orne, małe kombajny zbożowe, ziemniaczane, prasy, agregaty, przyczepy, ładowarki, koparki sprawne i do remontu. Tel. 574 651 542.

Sprzedam lub zamienię U-902. Tel. 735 449 249.

Kopaczka konna do ciągnika, c. 550 zł. Tel. 513 145 320.

Sprzedam. Traktor Władimirec T25, bez dokumentów, c. 7000 zł. Tel. 505 249 809.

Kupię. Wałek do kosiarki rotacyjnej, frezowany. Tel. 796 816 547.

**• ZWIERZĘTA**  
Skup bydła i cieląt, tel. 517 055 016, 578 221 373.

Sprzedam. Dorosłe kaczory, kaczkę, małe kaczątko. Tel. 577 970 424.

**• INNE**  
Naprawa pił spalinowych, kos spalinowych. Tel. 577 993 842.

Sprzedam. Miód wielokwiatowy, spadziowy, mniszkowy, z własnej pasieki, c. 35 zł. Tel. 603 583 234.

Sprzedam. Kopaczka do ziemniaków, śrutownik, kierat. Tel. 787 498 304.

Sprzedam. Wóz platforma, światła, zaczep, nowa skrzynia turbo 330. Tel. 794 548 889.

Kupię gorczycę, facelię, wykę, lubin. Tel. 500 717 972.

Sprzedam. Pszenica ozima po centrali, odmiana bilans, na zasiew, c. 220 zł. Tel. 511 817 227.

**PRZYJMĘ W DZIERŻAWĘ**  
grunty rolne w gminach  
Leśniowice, Wojsławice  
oraz Żmudź.  
Tel. 507 723 504.

**PRACA**  
• **DAM PRACĘ**

Zatrudnię dietetyka. Tel. 518 144 911.

Zatrudnię sprzedawcę na stacji paliw Moya. Tel. 602 688 285.

**• SZUKAM PRACY**  
Murarz-tylnik, docieplenia, wszelkie prace budowlane. Tel. 511 681 542.

Wrzucanie węgla, cięcie drewna, koszenie, wycinka, narzędzia własne. Tel. 608 800 380.

Cięcie drewna, sprzątanie posesji i domów, malowanie. Tel. 608 109 567.

Prace ogrodowe, koszenie, malowanie ogrodzeń, przycinka żywopłotów i choinek, rąbanie drewna itp. Tel. 518 908 516.

Sprzątanie posesji, rąbanie drewna, koszenie. Tel. 608 109 567.

Opiekunka do osoby starszej, mam doświadczenie. Tel. 661 448 041.

**P.W. JUREX Piotr Jurek**  
zatrudni  
hydraulika  
Firma oferuje atrakcyjne wynagrodzenie  
Telefon 518 077 440

Podejmę się opieki nad osobą starszą (mam doświadczenie), na os. Dyrekcja Dolna w Chelmie. Tel. 698 516 411.

Zaopiekuję się starszą panią, posprzątam, od zaraz, c. 15 zł/h. Tel. 519 467 651.

Kierowca kat. A, B, C, D, T+ADR, badania aktualne. Tel. 508 472 018.

Poszukuję opiekunki do 65 lat, z zamieszkaniem, do osoby starszej. Tel. 501 857 994.

**DOM I OGRÓD**  
• **AGD/RTV**

Sprzedam. Zamrażarka skrzyniowa Whirlpool, w dobrym stanie, sprawna, c. 459 zł. Tel. 698 660 896.

Sprzedam. Telewizor Samsung 4K, AU7100, 43 cale, c. do uzg. Tel. 575 383 234.

Sprzedam. Suszarka do ubrań Samsung, mało używana, 9 kg wsadu. Tel. 575 383 234.

**BAUTER**  
FOR PROFESSIONALS  
DOCIEPLENIA  
TERMOIZOLACJA  
CIENKOWARSTWOWA  
wewnętrzna i zewnętrzna  
na wszystkich podłogach.  
tel. +48 728 950 227

Sprzedam. TV płaski firmy Samsung, 38 cali, sprawny, c. 400 zł. Tel. 506 638 399.

Sprzedam. Kuchnia gazowa Mastercook, 4 palniki, stan bardzo dobry. Tel. 577 970 424.

**• MEBLE**  
Sprzedam. Meble niemieckie: regały, kanapy, krzesła, inne, c. do uzg. Tel. 506 094 800.

Wywiozę meble, gruz, złom, przeprowadzki. Tel. 518 145 122.

Sprzedam. Meble młodzieżowe, stan bardzo dobry, kolor jasny z fioletem, c. 1 300 zł. Tel. 509 727 459.

Sprzedam. Łóżko rehabilitacyjne, elektryczne, Luna Basic II, materac przeciwdoleżny, c. 2700 zł. Tel. 511 530 750.

**SŁAW BUD**  
USŁUGI OGÓLNOBUDOWLANE  
USŁUGI MINIKOPARKĄ  
WYSOKA JAKOŚĆ  
W ROZSĄDNEJ CENIE!  
REMONTY MIESZKAŃ  
PRACE WYKOŃCZENIOWE  
USŁUGI GLAZURNICZE  
ELEWACJE I WIELE INNYCH  
510 730 741

**• OGRÓD**  
Sprzedam. Świerk srebrny pospolity, tuje szmaragd i brabant, sosna, juka, jodła. Tel. 511 275 733.

**• ZDROWIE I URODA**  
Masz problem z alkoholem? Chcesz przestać pić? Zadzwoń od 8 do 21. Tel. 518 757 967.

**BUDOWLANE**  
Wywiozę gruz, meble, złom, śmieci. Tel. 502 225 587.

Sprzedam. Migomat spawalniczy Weldman Starmig 200. Tel. 602 654 192.

**RÓŻNE**  
AGD, pralki, kuchenki, telewizory LED, kosiarki, narzędzia elektryczne, złom, odbiorę bezpłatnie. Tel. 504 530 399.

Sprzedam. 6 krzeseł pokojowych, kolor czarny z żółtym obiciem, stół. Tel. 607 271 280.

Odbiorę złom własnym transportem, każda ilość. Tel. 509 063 790.

Sprzedam. Rusztowanie na wóz, sieczkarnia ręczna, siewniczek ręczny, płużek, zamrażarka. Tel. 825 671 549.

Sprzedam. Prosięta, cielęta, krowa z cielakiem, rozsiewacz nawozu. Tel. 518 532 133.

Sprzedam. Szafa medyczna 1-drzwiowa, cała oszklona, stan dobry, c. 300 zł. Tel. 510 287 035.

Skupujemy motocykle, antyki, starocie i pamiątki z PRL. Tel. 698 693 846.

Sprzedam. Silnik elektryczny, niemiecki, na wózku, z wyłącznikiem, c. 450 zł. Tel. 577 970 424.

Przewóz różnych rzeczy bussem dostawczym. Tel. 509 063 790.

Lekcje gry na pianinie. Tel. 518 145 122.

Wywiozę gruz, meble, złom, opróżnię domy, mieszkania. Tel. 518 144 775.

Lekcje gry na pianinie, śpiewu, dojeżdżam. Tel. 502 225 587.

Potrzebuję firany, zasłony, buty płaskie nr 38/39, za darmo. Tel. 607 682 886.

Skup katalizatorów. Tel. 509 529 093.

Specjalizujemy się w pracach na wysokościach oraz wynajmie podnośnika koszowego 15 m.  
OFERUJEMY  
■ Mycie i malowanie dachów  
■ Mycie i odgrzybianie elewacji  
■ Mycie i impregnacja kostki brukowej  
■ Prace malarsko budowlane  
■ Wynajem podnośnika koszowego 15 m  
■ Wycinka drzew i pielęgnacja zieleni  
■ Montaż reklam  
790 332 224  
www.maxup.pl  
kontakt@maxup.pl

**KUPIĘ TWOJE MIESZKANIE**  
Kupuję mieszkanie do remontu. Uzyskasz pewność natychmiastowej sprzedaży i terminowej zapłaty. Oferta kupna będzie oparta o wartość rynkową Twojego mieszkania. Brak dodatkowych kosztów. Tel. 669707262

**Work Centre**  
BIUROPRACY  
KRAZ: 7098  
PRACA W HOLANDII  
■ PRODUKCJA ■ LOGISTYKA  
■ OGRODNICTWO ■ ROLNICTWO  
☎ 533 966 678 ☎ 533 111 037  
WORK CENTRE sp. z o.o.  
ul. Kościuszki 24/4, 22-600 Tomaszów Lubelski  
www.workcentre.com.pl



**Agnieszka Białasz**  
☎ 665 751 038

## PROFESJONALIŚCI W NIERUCHOMOŚCIACH

Chcesz **SPRZEDAĆ** lub **KUPIĆ**  
**MIESZKANIE, DOM,**  
a może **DZIAŁKĘ?**



**ZRÓB TO Z NAMI!**  
Zadzwoń aby dowiedzieć się więcej!

**Darmowa konsultacja na  
temat twojej nieruchomości**



**Patrycja Szmagańska**  
☎ 518 524 828

# Kawalerki „idą jak woda”. Miniony rok na rynku nieruchomości

Sytuacja na rynku nieruchomości w ciągu ostatniego roku była zmienna. Jak odnaleźli się w niej sprzedający i kupujący? Z badań portalu Nieruchomosci-online.pl wynika, że najdłużej sprzedają się dziś domy. Trwa to od 6 miesięcy do roku. Najszybciej, bo w miesiąc, znika większość ogłoszeń dotyczących kawalerek na wynajem.

– Wyniki badania wskazują, że ostatni rok – naznaczony podwyżkami stóp procentowych, spadkiem akcji kredytowej, inflacją i wojną w Ukrainie – przyniósł wydłużenie czasu sprzedaży. Szczególnie widoczne jest to w segmencie większych mieszkań, gdzie wydłużenie czasu życia oferty odczuło aż 81 proc. pośredników. W przypadku domów potwierdziło to 77 proc. agentów, a działek 56 proc. – mówi **Alicja Palińska** z działu analiz Nieruchomosci-online.pl, autorka badania. Odwrotna sytuacja panuje za to na rynku najmu. Zarówno w przypadku kawalerek, jak i większych mieszkań, skrócenie czasu po-

szukiwania najemcy zauważyło około 60 proc. badanych.

### Trzeba dużo cierpliwości

Sprzedaż kawalerek trwa teraz najczęściej od 1 do 3 miesięcy – wynika z badania. Znacznie trudniej jest znaleźć kupca na większe mieszkanie. W tym przypadku sprzedaż wydłużyła się do 3-6 miesięcy. Przed rokiem sprzedaż większego mieszkania trwała najczęściej od 1 do 3 miesięcy. Badanie wskazuje, że w największą cierpliwość muszą uzbroić się osoby sprzedające domy. W tym segmencie oferta „żyje” najczęściej od 6 miesięcy do roku. Co ważne, aż 19 proc. pośredników nieruchomości



przyznało, że sprzedaż zajmuje im nawet ponad 12 miesięcy. Oznacza to znaczne wydłużenie czasu sprzedaży domów, bo w 2021 r. transakcje były zamykane w czasie od 3 do 6 miesięcy (34 proc.) lub od 1 do 3 miesięcy (29 proc.). Dłużej niż rok dom sprzedawało wówczas zaledwie 6 proc. agencji nieruchomości.

### Kawalerki „idą jak woda”

W znacznie lepszym nastroju jest rynek najmu, gdzie ogłoszenia znikają w ekspresowym tempie. Szczególnie widoczne jest to w przypadku kawalerek: 82 proc. pośredników przyznaje, że znalezienie najemcy zajmuje im krócej niż miesiąc, a 14 proc., że od 1 do 3 miesięcy. Czas życia oferty jest nieco dłuższy w kategorii większych mieszkań na wynajem, ale i tu znalezienie chętnego nie jest problemem: 67 proc. agentów nieruchomości wynajmuje takie mieszkania maksymalnie w miesiąc, a 25

proc. od 1 do 3 miesięcy. Na rynku dłużej pozostają jedynie bardzo przeszacowane oferty lub te z mieszkaniami w najgorszych lokalizacjach.

Czas sprzedaży wydłużył się, ale zdaniem pośredników potrzeby mieszkaniowe Polaków nie zniknęły. Klienci wciąż chcą kupować nieruchomości na własne cele mieszkaniowe, ale u wielu z nich drastycznie zmniejszyła się zdolność kredytowa. – Widać już skutki decyzji Rady Polityki Pieniężnej. Zmiany, które nastąpiły w dostępie do finansowania zakupu nieruchomości kredytem hipotecznym, czujemy już od około kwartału. Domy, działki, a nawet niewielkie mieszkania na start czy inwestycyjne, które dotychczas sprzedawały się natychmiast, pozostają na rynku znacznie dłużej – komentuje **Agnieszka Białasz** z Północ Nieruchomości w Chełmie.

### Wykorzystujemy nowoczesne technologie

– Mimo to potrzeby mieszkaniowe klientów są duże i sta-

ramy się wyszukiwać im oferty spełniające ich oczekiwania w jak największym stopniu. Chodzi o to, że klient zastanowi się kilka razy, zanim dziś wyda pieniądze – dodaje. Pośrednik zwraca również uwagę, że obecnie potrzeba więcej starań ze strony agentów, aby klient zdecydował się na zakup. – Zauważalna jest większa liczba prezentacji, aby sprzedać nieruchomość, a klienci wstrzymują się z podjęciem decyzji zakupowych. Oglądają po stokroć wszystkie koszty – podkreśla **Agnieszka Białasz**. – Nie wystarczy tylko opublikować ofertę. Należy zadbać, aby się wyróżniała, przygotować ją do sesji zdjęciowej, a przede wszystkim właściwie wycenić nieruchomość. W naszym biurze wykorzystujemy najnowsze technologie, aby pokazać potencjał nieruchomości. To już nie tylko wirtualne spacer czy zdjęcia z drona, ale również home staging, czyli aranżowanie wnętrza, aby zainteresować nimi jak największą liczbę potencjalnych nabywców – dodaje agentka.

jlk

**MIESZKANIE M-3  
PRZY AL. 3 MAJA**  
**380 000 PLN**  
  
tel. 665 751 038

**DOM PRZY  
UL. B. CHROBREGO**  
**819 000 PLN**  
  
tel. 518 524 828

**DOM W OKSZOWIE**  
**460 000 PLN**  
  
tel. 665 751 038

**LOKAL USŁUGOWY  
W KAMIENIU**  
**330 000 PLN**  
  
tel. 665 751 038

**DOM  
W STRUPINIE MAŁYM**  
**300 000 PLN**  
  
tel. 665 751 038

**DOM  
W ŻÓŁTAŃCACH**  
**620 000 PLN**  
  
tel. 665 751 038

**KAWALERKA PRZY  
UL. J. SŁOWACKIEGO**  
**188 000 PLN**  
  
tel. 518 524 828

**KAWALERKA PRZY  
UL. ŚW. MIKOŁAJA**  
**231 000 PLN**  
**OKAZJA!**  
  
tel. 518 524 828

**KAMIENICA 100 m<sup>2</sup>  
UL. TRUBAKOWSKA**  
**470 000 PLN**  
  
tel. 518 524 828

**LOKAL USŁUGOWY  
W CENTRUM CHEŁMA**  
**5 500 PLN**  
  
tel. 665 751 038

**M-2 PRZY  
GROTA-ROWECKIEGO**  
**355 000 PLN**  
  
tel. 665 751 038

**M-2 PRZY  
UL. HRUBIESZOWSKIEJ**  
**257 000 PLN**  
  
tel. 665 751 038

**M-2  
UL. KS. PIOTRA SKARGI**  
**180 000 PLN**  
  
tel. 518 524 828

**M4 PRZY  
UL. M. KARŁOWICZA**  
**374 000 PLN**  
  
tel. 518 524 828

**M-4 W KAMIENICY  
PRZY LUBELSKIEJ**  
**275 000 PLN**  
**OKAZJA! NIŻSZA CENA**  
  
tel. 665 751 038

**OSIEDLE PRZYJAZNY  
ZAKĄTEK CHEŁM**  
**620 000 PLN**  
  
tel. 518 524 828

**M-5 PRZY  
UL. PILARSKIEGO**  
**365 000 PLN**  
  
tel. 518 524 828

**MIESZKANIE  
PRZY UL. WIRSKIEGO**  
**260 000 PLN**  
  
tel. 518 524 828



# TV super tydzień chełmski PROGRAM

## Program telewizyjny 5 - 11.09.2022



### Titanic, cz. 2

**Polsat, sobota 10.09, godz. 21.05**

Łowca skarbów przeszukuje wrak „Titanica”, chcąc odnaleźć bezcenny brylant zwany „Sercem Oceanu”. W spoczywającym na dnie morza sejfie natrafia jedynie na szkic przedstawiający dziewczynę, która ma na sobie naszyjnik z tym klejnotem. Informacja o tym dociera do wiekowej Rose Dawson Calvert, która rozpoznaje siebie na rysunku. Kontaktuje się z poszukiwaczami i opowiada im swoją historię. W 1912 roku płynęła liniowcem jako 17-letnia dziewczyna - Rose Dewitt Bukater, wraz z matką i swoim narzeczonym, bogatym Calem Hockleyem. Znudzona towarzystwem ludzi z wyższych sfer, z przyjemnością spędza czas z podróżującym trzecią klasą Jackiem Dawsonem. Nowy znajomy nie podoba się matce dziewczyny ani jej przyszłemu mężowi. Rose zaś widzi dzięki niemu, że tkwi w skostniałym świecie konwenansów. Rodzi się między nimi prawdziwe uczucie. Tymczasem w nocy załoga spostrzega w malej odległości ogromną górę lodową...

### Akt odwagi

**TVP 1, sobota 10.09, godz. 23.40**

Oddział sił specjalnych, wchodzący w skład amerykańskiej marynarki wojennej, przygotowuje się do wyjazdu na misję. Ostatnie chwile przed wyprawą żołnierze spędzają w San Diego ze swoimi bliskimi i przyjaciółmi. Doskonale wyszkoleni członkowie Navy SEALs, w tym Dave, Ray i Weimy, nie pozwalają sobie na niepotrzebne emocje w pracy. Dowódca grupy, porucznik Rorke, przekonuje podwładnych, że żołnierz, zanim wyruszy na misję, musi zamknąć wszystkie prywatne sprawy: zażegnać konflikty i pogodzić się z wrogami, aby móc skoncentrować się wyłącznie na powierzonych mu zadaniach. Wkrótce jednostka dociera do dżungli w Kostaryce. Amerykanie mają odbić agentkę CIA, Lisę Morales, z rąk terrorystów. Następnie przenoszą się w inne rejony świata, aby odkrywać kolejne kręgi terrorystycznego piekła: od Czeczenii po Filipiny, od Ukrainy po Somalię. Główne role żołnierzy odtwarzają prawdziwi operatorzy Navy Seals - zawodowi komandosi, pod zmienionymi imionami i nazwiskami.

### After 2

**TVN, sobota 10.09, godz. 21.45**

Po rozstaniu z Hardinem Tessa próbuje zapomnieć o zawodzie miłośnym. Rozpoczyna staż w wydawnictwie Vance Publishing. Świetnie sobie radzi, a do tego poznaje przystojnego Trevora, który zaczyna zabiegać o jej względy. Wydaje się on zupełnym przeciwieństwem porywczego buntownika, który wniósł w jej życie chaos i namiętność. Dziewczyna wciąż jednak coś czuje do Hardina, a on też nie zamierza się poddać. Robi wszystko, by odzyskać ukochaną. Na drodze szczęściu pary staje jednak trudna przeszłość chłopaka i skrywane sekrety, a także Trevor, który okazuje się wytrawnym manipulatorem.

### Oszustki

**TVP 2, niedziela 11.09, godz. 21.00**

Brytyjka Josephine Chesterfield mieszka w ogromnym domu położonym w Beaumont-sur-Mer. Zachwyca wszystkich swoją urodą i nie waha się wykorzystywać tego do własnych celów. Niczym zawodowa uwodzicielka roztacza swój wdzięk, by oszukiwać naiwnych i zamożnych mężczyzn. Australijka Penny Rust to uwielbiająca dobrą zabawę, wyzwoloną kobietą, która także trudni się naciąganiem. Ścieżki obu oszustek przecinają się ze sobą, gdy w oko wpada im ten sam młody bogacz. Łatwowierny Thomas Westenburg, pracujący w branży nowych technologii, nie wie jeszcze, co go czeka, i nie zdaje sobie sprawy, że stał się przedmiotem zakładu.

### Twój na zawsze

**TVP 1, niedziela 11.09, godz. 22.15**

Nowy Jork. Młody Tyler Hawkins (Robert Pattinson) jest typem samotnika. Bardzo przeżył on samobójczą śmierć swojego brata. Z powodu napiętych stosunków z ojcem Charlesem (Pierce Brosnan) zbuntowany chłopak zerwał kontakty z rodziną. Od tego czasu bezskutecznie poszukuje swojego miejsca w życiu i nieustannie wpada w kłopoty. Pewnej nocy Tyler staje się mimowolnym uczestnikiem ulicznej burdy. Schwytany przez surowego policjanta Neila Craiga (Chris Cooper), zostaje obarczony winą za coś, czego nie zrobił. Postanawia w osobiwy sposób zemścić się na stróżu prawa. Niebawem nawiązuje znajomość z jego córką Ally (Emilie de Ravin), którą bez trudu uwodzi. W jego zamierzeniach przelotny flirt przeradza się z czasem w prawdziwe uczucie.

**TVP 1**

**TVP 1**

5.10 Przysięga (709) - serial  
6.00 Wspaniałe stulecie (95) - serial  
7.00 Transmisja Mszy Świętej  
7.30 Okiem Wiary - magazyn  
8.00 Wiadomości, Pogoda  
8.15 Kwadrans polityczny  
8.35 Ranczo s.III (33) - serial  
9.40 Komisarz Alexi (34) - serial  
10.35 Ojciec Mateusz (288) - serial  
11.25 Kasta - serial  
12.00 Wiadomości  
12.10 Agrobiznes  
12.35 Magazyn Rolniczy  
12.50 Zwierzęta. Sezon - Małpy  
14.00 Wspaniałe stulecie (96) - serial  
15.00 Wiadomości, Pogoda  
15.15 Alarm! - magazyn  
15.35 Gra słów. Krzyżówka - /586/  
16.05 Przysięga (710) - serial  
17.00 Teleexpress  
17.15 Jaka to melodia?  
17.55 Klan (4012) - telenowela  
18.20 Kasta - Bracia - serial  
18.55 Jeden z dziesięciu - teleturniej  
19.20 Sport, Wiadomości, Pogoda  
20.10 Alarm! - magazyn  
20.30 Leśniczówka (584) - serial  
21.00 Teatr Telewizji - Rewolwer - spektakl teatralny, reż. Wojciech Adamczyk, wyk. Sławomir Grzymkowski, Lidia Sadowa, Szymon Kuśmider  
22.40 Świat bez fikcji - Nowe oblicze Patagonii - film dok.  
23.45 Negocjator - film akcji, USA, reż. Gary Gray, wyk. Samuel L.Jackson, Kevin Spacey  
2.05 Anglik, który mnie kochał - film fabularny, USA, reż. Tom Vaughan, wyk. Pierce Brosnan, Salma Hayek, Jessica Alba  
3.45 Sfora (2) - serial

**polsat**

**POLSAT**

6.00 Nowy dzień z Polsat News  
8.40 Malanowski i Partnerzy  
9.40 Sekrety rodziny  
10.40 Dlaczego ja?  
11.40 Gliniarze  
12.50 Wydarzenia  
13.20 Interwencja  
13.40 Trudne sprawy  
14.40 Dlaczego ja?  
15.50 Wydarzenia, Pogoda  
16.15 Interwencja  
16.30 Na ratunek 112  
17.00 Gliniarze  
18.00 Pierwsza miłość  
18.50 Wydarzenia, Sport, Pogoda  
19.25 Gość Wydarzeń  
20.05 Dancing with the Stars. Taniec z Gwiazdami  
22.10 Love Island. Wyspa miłości



23.10 Rysa - serial  
1.30 Śmiertelna rozgrywka - film sensacyjny, Rumunia, 2016, reż. Keoni Waxman, wyk. Steven Seagal, Russell Wong, Jemma Dallender, Mircea Drămbăreanu - Do CIA docierają informacje, że groźna grupa ekstremistów planuje połączyć siły z kartelem narkotykowym. Do walki z nimi staje agent specjalny John Harmon, który tworzy specjalny oddział na potrzeby zniszczenia przestępczej kolaboracji.  
3.20 Świat według Kiepskich

**superpolsat**

**SUPER POLSAT**

6.00 SuperLudzie 6.30 Psi patrol 8.30 Hell's Kitchen - Piekielna Kuchnia 10.00 Wydarzenia 24 10.30 Nasz nowy dom 11.30 Chirurdzy 12.30 Świat według Kiepskich 14.00 Hell's Kitchen - Piekielna Kuchnia 15.30 SuperLudzie Extra 15.50 Wydarzenia 16.10 Więcej wydarzeń 16.20 Gość Wydarzeń 24 Polska, 2022 16.55 Nasz nowy dom 17.55 Nasz nowy dom 19.00 Świat według Kiepskich 20.00 Święty - serial 20.40 Dzień dobry TV - komedia obyczajowa 22.50 Nic nie widziałem, nic nie słyszałem - komedia kryminalna 1.00 Polacy za granicą 2.00 Miasto długów 3.00 Tatuśkowie 4.00 Nasz nowy dom

**STOPKLATKA**

8.45 Allo, Allo - serial 9.20 Doktor Martin - serial 11.20 13 posterunek - serial 12.50 Katastrofy w przestworzach 14.55 Ostatnie godziny Ziemi - film sci-fi 16.45 13 posterunek - serial 18.00 Wojny magazynowe 19.00 Łowcy okazji 20.00 Next - film sensacyjny 23.55 Agent Red - Broń chemiczna - film akcji

**TVP 2**

**TVP 2**

5.00 Na sygnale (202) - serial  
5.30 M jak miłość (1607) - serial  
6.25 Program katolicki  
6.55 Rodzinka.pl s.VII (169) - serial  
7.30 Pytanie na śniadanie  
11.15 Złotopolscy (91) - telenowela  
11.50 Barwy szczęścia (2648) - serial  
12.30 Koło fortuny - teleturniej  
13.15 Zranione ptaki (114) - serial  
14.05 Va Banque (206) - teleturniej  
14.35 Na sygnale (248) - Nie twoja sprawa - serial  
15.10 Wydział kryminalny Kitzbühel (40) - serial  
16.00 Koło fortuny - teleturniej  
16.35 Familiada - teleturniej  
17.15 Zakazany owoc (49) - serial  
18.00 Panorama  
18.20 Va Banque (430) - teleturniej  
18.45 Zranione ptaki (115) - serial  
19.30 Barwy szczęścia (2648) - serial  
20.00 Przepis dnia  
20.10 Barwy szczęścia (2649) - serial  
20.40 Kulisy serialu  
20.55 M jak miłość (1666) - serial  
21.40 Z biciem serca (1) - serial  
22.45 Tabu (1) - serial kostiumowy, Wielka Brytania, USA, reż. Kristoffer Nyholm, wyk. Tom Hardy, Leo Bill, Jessie Buckley, Edward Fox  
23.55 Dobroczynca - film fabularny, USA, reż. Andrew Renzi, wyk. Dakota Fanning, Theo James, Richard Gere, Cheryl Hines  
1.40 O mnie się nie martw s.IX (4) - serial  
2.40 Krew za krew - film fabularny, USA, reż. David Von Ancken, wyk. Liam Neeson, Pierce Brosnan  
4.35 Zakończenie programu

**tyvn**

**TVN**

5.20 Uwaga! - program interwencyjny  
5.35 Nowa Maja w ogrodzie  
6.00 Akademia ogrodnika  
6.10 Ukryta prawda  
7.05 Kuchenne rewolucje  
8.00 Dzień Dobry TVN - magazyn  
11.40 Mądre gotowanie z Bosacką  
11.50 Ukryta prawda  
12.55 Tajemnice miłości  
14.00 Ukryta prawda  
15.05 Ukryta prawda  
16.10 Ten moment  
16.45 Kuchenne rewolucje  
17.55 Ukryta prawda  
19.00 Fakty, Sport, Pogoda  
19.55 Uwaga! - program interwencyjny  
20.10 Doradca smaku  
20.15 Na Wspólnej - serial  
20.55 Milionerzy  
21.35 Herkules - serial



22.40 Wszystko, co dobre - film sensacyjny, USA 2010, reż. Andrew Jarecki, wyk. Ryan Gosling, Kirsten Dunst, Frank Langella, Lily Rabe, Philip Baker Hall, Diane Venora, Kristen Wiig  
0.40 Co za tydzień - magazyn  
1.30 Wewnętrzny wróg - serial  
2.30 Uwaga! - program interwencyjny  
2.50 NOC Magii  
4.15 Kto was tak urządził

**TVN 24**

**TVP SPORT**

6.10 Skoki Narciarskie - Letnie GP, Wisła 7.40 Lekkoatletyka - mityng ISTAF, Berlin 9.30 Siatkówka mężczyzn - MŚ, Gliwice 11.30 Piłka nożna - Lech Poznań - Widzew Łódź 13.35 Koszykówka mężczyzn - Eurobasket - grupa D, Praga. Polska - Izrael 16.25 Koszykówka mężczyzn - Eurobasket - grupa B, Kolonia. Litwa - Niemcy 17.20 Koszykówka mężczyzn - Eurobasket - grupa D, Praga. Czechy - Holandia 19.35 Magazyn piłkarski FIFA 20.20 Gol 21.05 Gol 22.00 Sportowy Wieczór 22.40 Koszykówka mężczyzn - Eurobasket - grupa D, Praga. Polska - Izrael 0.30 Boks - Gala w Las Vegas

**4**

**TV 4**

11.55 Sędzia Judy 13.25 Kulisy "Szczęścia chodzą parami" 13.55 STOP Drogówka 16.00 Policjanci i Policjanci 17.00 Hallowe 5 - 0 18.00 Łowcy Skarbów. Kto da więcej 19.00 Policjantki i Policjanci 20.00 Sprawiedliwi - Wydział Kryminalny 21.00 American Heist. Skok życia - film sensacyjny 23.00 Paranormal Activity - horror

**PONIEDZIAŁEK, 5.09**

**7**

**TVN 7**

5.15 Szkoła - serial  
6.15 Papiery na szczęście - serial  
6.45 Hotel Paradise  
7.45 Ukryta prawda  
10.50 Opowieści małżeńskie  
11.55 Zagadki losu  
12.55 Szpital - program obyczajowy  
13.55 Sąd rodzinny  
14.55 Sędzia Anna Maria Wesołowska  
15.55 Ukryta prawda  
17.00 Opowieści małżeńskie  
18.00 Tajemnice miłości  
19.00 Zagadki losu  
20.00 Papiery na szczęście - serial  
20.35 Hotel Paradise  
21.35 Obecność - horror, USA 2013, reż. James Wan, wyk. Vera Farmiga, Patrick Wilson, Lili Taylor, Ron Livingston, Shanley Caswell  
23.50 Nie kłam, kochanie - komedia romantyczna, Polska 2008, reż. Piotr Weresniak, wyk. Piotr Adamczyk, Marta Żmuda - Trzebiatowska, Grażyna Szapolowska, Beata Tyszkiewicz  
2.05 Druga strona medalu  
2.40 NOC Magii

**puls**

**PULS**

6.00 Kobra - oddział specjalny  
8.00 Lombard: Życie pod zastaw  
11.00 Reporterzy. Z życia wzięte  
12.00 Lombard: Życie pod zastaw  
13.00 Rodzinny interes - serial  
14.00 Reporterzy. Z życia wzięte  
15.00 Rodzinny interes - serial  
16.00 Prawdziwe motywy - serial  
17.00 Lombard: Życie pod zastaw  
20.00 Pan życia i śmierci - thriller, USA, Francja, Niemcy 2005, reż. Andrew Niccol, wyk. Ethan Hawke, Ian Holm, Nicolas Cage, Bridget Moynahan, Jared Leto  
22.35 Siła taktyczna - film akcji, Kanada 2011, reż. Adamo Paolo Cultraro, wyk. Lexa Doig, Michael Jai White, Michael Shanks, Steve Austin  
0.15 Redbad: Droga wojownika - film przygodowy, 2018, reż. Roel Reiné, wyk. Gijs Naber, Lisa Smit, Loes Haverkort, Tibo Vandenborre  
3.45 Tak jest świat  
4.20 Menu na miarę  
5.00 Menu na miarę  
5.20 Menu na miarę

**TRAM**

**TRWAM**

13.10 Muzyczne chwile 13.25 Słowo życia 13.30 Msza święta z Jasnej Góry 14.20 100 cudownych miejsc na świecie 14.30 Próba wiary 15.20 Żywa nie tradycji 15.50 Ma się rozumieć 16.00 Informacje dnia 16.10 Santuario polskie 16.30 Zew natury 16.55 Warkocz królowej Wisły 17.05 Świadkowie 17.30 Spotkanie Rodziny Radia Maryja w Sanktuarium Matki Bożej Chełmskiej 20.00 Informacje dnia 20.20 Różaniec 20.50 Myśląc Historia 21.00 Apel Jasnogórski 21.20 Informacje dnia 21.40 Polski Punkt Widzenia 22.00 Mojżesz - 10 przykazań 22.55 Biblia w obrazach 23.55 Muzyczne chwile

**TTV**

**TTV**

5.10 DeFacto. Bosacka 5.25 Kossakowski. Wtajemniczenie 6.00 Express 6.15 Sędzia Anna Maria Wesołowska 6.55 Ukryta prawda 7.55 Szpital - program obyczajowy 9.55 Damy i wieśniaczki. Ukraina 10.55 Gogglebox. Przed telewizorem 11.55 Szkoła 12.55 Ukryta prawda 13.55 Damy i wieśniaczki. Ukraina 15.15 Królowe życia - serial 15.45 Express 16.00 Nauka jazdy 16.35 Gogglebox. Przed telewizorem 17.45 Express 18.05 DeFacto 18.30 Złomowisko PL 19.45 Express 20.05 Królowe życia - serial 20.35 Gogglebox. Przed telewizorem 21.45 Express 22.00 Gogglebox. Przed telewizorem

**6**

**TV6**

7.00 Słoneczny patrol 10.00 Kobra - oddział specjalny 11.05 Galileo 12.05 Miodowe lata 14.00 Policjantki i Policjanci 15.00 Detektywi w akcji 16.00 Septaggon 17.00 Medicopter 117 18.05 Miodowe lata 20.00 Galileo 21.00 CSI: Kryminalne zagadki Nowego Jorku 23.00 Sprawiedliwi - Wydział Kryminalny

**TVP 1**

7.00 Transmisja Mszy Świętej  
7.30 Kościół z bliska  
8.00 Wiadomości, Pogoda  
8.15 Kwadrans polityczny  
8.35 Ranczo s.III (34) – serial  
9.35 Komisarz Alex (35) – serial  
10.35 Ojciec Mateusz (289) – serial  
11.25 Kasta – Bracia – serial  
12.00 Wiadomości  
12.10 Agrobiznes  
12.35 Magazyn Rolniczy  
12.50 Zwierzęta – Pingwiny  
14.00 Wspaniałe stulecie (97) – serial  
15.00 Wiadomości, Pogoda  
15.15 Alarm! – magazyn  
15.35 Gra słów. Krzyżówka – /587/  
16.05 Przysięga (711) – serial  
17.00 Teleexpress  
17.15 Jaka to melodia?  
17.55 Klan (4013) – telenowela  
18.20 Kasta – Desperacja – serial  
18.55 Jeden z dziesięciu – teleturniej  
19.20 Sport, Wiadomości, Pogoda  
20.10 Alarm! – magazyn  
20.30 Leśniczówka (585) – serial  
21.00 Pełny obraz – cykl dok.  
21.40 Magazyn Ekspresu Reporterów  
22.45 Ocaleni – reality show  
23.50 Magazyn śledczy  
0.25 Turbulencja – thriller, USA, reż. Robert Butler, wyk. Ray Liotta, Lauren Holly, Brendan Gleeson, Ben Cross, Hector Elizondo  
2.10 Bracia i synowie – film obyczajowy, Niemcy, reż. Sibylle Tafel, wyk. Tanja Wedhorn, Stephan Kampwirth, Martin Lindow  
3.45 Magazyn Ekspresu Reporterów

**POLSAT**

6.00 Nowy dzień z Polsat News  
8.40 Malanowski i Partnerzy  
9.40 Sekrety rodziny  
10.40 Dlaczego ja?  
11.40 Gliniarze  
12.50 Wydarzenia  
13.20 Interwencja  
13.40 Trudne sprawy  
14.40 Dlaczego ja?  
15.50 Wydarzenia, Pogoda  
16.15 Interwencja  
16.30 Na ratunek 112  
17.00 Gliniarze  
18.00 Pierwsza miłość  
18.50 Wydarzenia, Sport, Pogoda  
19.25 Gość Wydarzeń  
20.05 Ninja Warrior Polska  
20.10 Love Island. Wyspa miłości



23.10 Pitbull. Ostatni pies – film sensacyjny, Polska, 2018, reż. Władysław Pasikowski, wyk. Marcin Dorociński, Krzysztof Stroiński, Rafał Mohr, Dorota Rabczewska  
1.55 Wyścig – film sensacyjny, USA, Kanada/Australia, 2001, reż. Renny Harlin, wyk. Sylvester Stallone, Burt Reynolds, Kip Pardue, Stacy Edwards  
4.20 Kabaretowa Ekstraklasa  
4.40 Disco Gramy  
5.25 Telezakupy TV Okazje

**SUPER POLSAT**

6.00 SuperLudzie 6.30 Psi patrol 8.30 Hell's Kitchen - Piekielna Kuchnia 10.00 Wydarzenia 24 10.30 Nasz nowy dom 11.30 Chirurg 12.30 Świat według Kiepskich 14.00 Hell's Kitchen - Piekielna Kuchnia 15.30 SuperLudzie Extra 15.50 Wydarzenia 16.10 Więcej wydarzeń 16.20 Gość Wydarzeń 24 16.55 Nasz nowy dom 17.55 Nasz nowy dom 19.00 Świat według Kiepskich 20.00 Święty – serial 20.40 Faceci w czerni - komedia sci - fi 22.40 Hitch: Najlepszy doradca przeciętnego faceta - komedia romantyczna 1.05 Polacy za granicą 2.00 Tatuśkowie 4.00 Nasz nowy dom 5.00 Na ratunek 112

**STOPKLATKA**

8.45 Allo, Allo - serial 9.20 Doktor Martin - serial 11.20 13 posterunek - serial 12.50 Katastrofy w przestworzach 14.55 Fala uderzeniowa: Odliczanie ku tragedii - film sci - fi 16.45 13 posterunek - serial 18.00 Wojny magazynowe 19.00 Łowcy okazji 20.00 Ugotowany - komediodramat 22.00 Pianista - dramat

**TVP 2**

5.05 Na sygnale (203) – serial  
5.35 M jak miłość (1608) – serial  
6.25 Sakrament chorych  
6.55 Rodzinka.pl (170) – serial  
7.30 Pytanie na śniadanie  
11.15 Złotopolscy (92) – telenowela  
11.50 Barwy szczęścia (2649) – serial  
12.30 Koło fortuny – teleturniej  
13.15 Zranione ptaki (115) – serial  
14.05 Va Banque (430) – teleturniej  
14.35 Na sygnale (249) – Tylko cicho sza – serial  
15.10 Wydział kryminalny Kitzbühel (41) – serial  
15.50 Przepis dnia  
16.00 Koło fortuny – teleturniej  
16.35 Familiada – teleturniej  
17.15 Zakazany owoc (50) – serial  
18.00 Panorama  
18.20 Va Banque (431) – teleturniej  
18.45 Zranione ptaki (116) – serial  
19.30 Barwy szczęścia (2649) – serial  
20.00 Przepis dnia  
20.10 Barwy szczęścia (2650) – serial  
20.40 Kulisy serialu  
20.55 M jak miłość (1667) – serial  
21.55 Z biciem serca (2) – serial  
23.05 Tabu (2) – serial  
0.20 Ludzkie historie - Jeden dzień dłużej - reportaż  
1.15 Paciorki jednego różańca – dramat, reż. Kazimierz Kutz, wyk. Marta Straszna, Augustyn Holota, Jan Bogdół, Franciszek Pieczka, Róża Rychter, Ewa Wiśniewska, Stanisław Zaczek  
3.10 Na karuzeli życia – film fabularny, USA, reż. Woody Allen, wyk. Kate Winslet, Juno Temple, Justin Timberlake  
4.50 Zakończenie programu

**TVN**

5.55 Uwaga! – program interwencyjny  
6.10 Ukryta prawda  
7.05 Kuchenne rewolucje – program kulinarno - rozrywkowy  
8.00 Dzień Dobry TVN – magazyn  
11.40 Doradca smaku  
11.50 Ukryta prawda  
12.55 Tajemnice miłości  
14.00 Ukryta prawda  
15.05 Ukryta prawda  
16.10 Ten moment  
16.45 Kuchenne rewolucje – program kulinarno - rozrywkowy  
17.55 Ukryta prawda  
19.00 Fakty, Sport, Pogoda  
19.45 Pogoda  
19.55 Uwaga! – program interwencyjny  
20.10 Doradca smaku



20.15 Na Wspólnej – serial  
20.55 Milionerzy  
21.35 Ślub od pierwszego wejrzenia  
22.40 Kuba Wojewódzki  
23.45 Superwizjer – magazyn reporterów  
0.20 Herkules – serial  
1.20 Zabójcza broń – serial  
2.25 Uwaga! – program interwencyjny  
2.45 NOC Magii  
4.10 Kto was tak urządził  
4.40 Kto was tak urządził  
5.10 Kto was tak urządził

**TVP SPORT**

6.10 Kolarstwo - Tour de Pologne 2022 7.40 Koszykówka mężczyzn - Eurobasket - grupa D, Praga, Polska - Izrael 9.30 Siatkówka plażowa - PŚ, Warszawa 11.30 Piłka nożna - e - Kotwica Kołobrzeg - GKS Jastrzębie 13.30 Koszykówka mężczyzn - Eurobasket - grupa D, Praga, Holandia - Polska 16.20 Gol 18.10 Piłka nożna - Eliminacje Mistrzostw Świata kobiet 20.50 Koszykówka mężczyzn - Eurobasket - grupa D, Praga, Izrael - Serbia 22.55 Sportowy Wieczór 23.35 Koszykówka mężczyzn - Eurobasket - grupa D, Praga, Holandia - Polska 1.30 Sporty walki - Gala MMA ONE Championship

**TV 4**

9.50 Pierścionek z rubinem 10.55 Kochane pieniądze - serial 11.55 Sędzia Judy 13.55 STOP Drogówka 16.00 Policjantki i Policjanci 17.00 Łowcy Skarbów. Kto da więcej 19.00 Policjantki i Policjanci 20.00 Sprawiedliwi - Wydział Kryminalny 21.00 Borys - film sensacyjny 22.40 Grzech - thriller kryminalny

**WTOREK, 6.09**

**TVN 7**

5.15 Szkoła – serial  
6.15 Papiery na szczęście – serial  
6.45 Hotel Paradise  
7.45 Ukryta prawda  
10.50 Opowieści małżeńskie  
11.55 Zagadki losu  
12.55 Szpital – program obyczajowy  
13.55 Sąd rodzinny  
14.55 Sędzia Anna Maria Wesołowska  
15.55 Ukryta prawda  
17.00 Opowieści małżeńskie  
18.00 Tajemnice miłości  
19.00 Zagadki losu  
20.00 Papiery na szczęście – serial  
20.35 Hotel Paradise  
21.35 Zabójcza broń IV – film sensacyjny, USA 1998, reż. Richard Donner, wyk. Mel Gibson, Danny Glover, Joe Pesci, Rene Russo, Chris Rock, Jet Li  
0.10 Wydział pościgowy – film sensacyjny, USA 1997, reż. Stuart Baird, wyk. Tommy Lee Jones, Wesley Snipes, Robert Downey Jr, Joe Pantoliano, Daniel Roebuck, Kate Nelligan  
2.50 Duga strona medalu  
3.20 NOC Magii

**PULS**

6.00 Kobra – oddział specjalny  
8.00 Lombard: Życie pod zastaw  
11.00 Reporterzy. Z życia wzięte  
12.00 Lombard: Życie pod zastaw  
13.00 Rodzinny interes – serial  
14.00 Reporterzy. Z życia wzięte  
15.00 Rodzinny interes – serial  
16.00 Prawdziwe motywy – serial  
17.00 Lombard: Życie pod zastaw  
20.00 Atak na szpital – film sensacyjny, USA 2021, reż. Christopher Ray, wyk. Abigail Hawk, Cage Weston Coppola, Mark Dacascos, Sean Patrick Flanery, White Michael Jai  
21.50 Krytyczna godzina – film kryminalny, 2019, reż. Steven C. Miller, wyk. Aaron Eckhart, Courtney Eaton, Dina Meyer, Giancarlo Esposito, Jessica Lu  
23.55 Ninja – dramat sensacyjny, USA 2009, reż. Isaac Florentine, wyk. Mika Hiji, Scott Adkins, Tsuyoshi Ihara  
1.30 Lombard: Życie pod zastaw  
2.30 Na jedwabnym szlaku  
3.10 Na jedwabnym szlaku  
3.55 Menu na miarę  
5.00 Rodzinny interes – serial

**TRWAM**

16.00 Informacje dnia 16.10 Jestem mamą 16.25 Polka 16.55 Sekrety mnichów 17.10 Prosto o gospodarce 17.30 Zostań Żołnierzem RP 17.50 Muzyczne chwile 17.55 Poczet Wielkich Polaków 18.00 Anioł Pański 18.05 Informacje dnia 18.15 Rozmowy niedokończone 19.25 Święty na każdy dzień 19.30 Każdy maluch to potrafi 19.45 Modlitwa z telefontycznym udziałem dzieci 20.00 Informacje dnia 20.20 Różaniec 20.50 Myśląc Historia 21.00 Apel Jasnogórski 21.20 Informacje dnia 21.40 Polski Punkt Widzenia 22.00 Mojżesz - 10 przykazań 22.50 Franz Stock, apostoł pojednania 23.45 Fatima

**TTV**

4.55 Kossakowski. Wtajemniczenie 5.25 Ostre cięcie 6.10 Express 6.25 Patent na kasę 6.55 Ukryta prawda 7.55 Szpital - program obyczajowy 9.55 Damy i wieśniaczki. Ukraina 10.55 Gogglebox. Przed telewizorem 11.55 Szkoła 12.55 Ukryta prawda 13.55 Damy i wieśniaczki. Ukraina 15.15 Królowe życia - serial 15.45 Express 16.00 Nauka jazdy 16.35 Gogglebox 17.45 Express 18.05 DeFacto 18.30 Rozmowy PL 19.45 Express 20.05 Królowe życia - serial 20.35 Gogglebox. Przed telewizorem 21.45 Express 22.00 Ciężarówka przez Stany - program rozrywkowy 23.00 Damy i wieśniaczki. PL 0.05 Inside Monaco

**TV6**

6.00 Detektywi w akcji 7.00 Słoneczny patrol 10.00 Kobra - oddział specjalny 11.05 Galileo 12.05 Miodowe lata 14.00 Policjantki i Policjanci 15.00 Detektywi w akcji 16.00 Septagon 17.00 Medicopter 117 18.05 Miodowe lata 20.00 Galileo 21.00 Agenci NCIS: Los Angeles 22.55 Sprawiedliwi - Wydział Kryminalny

**TVP 1**

**TVP 1**

7.00 Transmisja Mszy Świętej  
7.30 Rodzinny ekspres  
8.00 Wiadomości, Pogoda  
8.15 Kwadrans polityczny  
8.35 Ranczo s.III (35) – serial  
9.35 Komisarz Alex (36) – serial  
10.35 Ojciec Mateusz (290) – serial  
11.25 Kasta – Desperacja – serial  
12.00 Wiadomości  
12.10 Agrobiznes  
12.35 Rok w ogrodzie Extra  
12.50 Zwierzęta – Gady  
14.00 Wspaniałe stulecie (98) – serial  
15.00 Wiadomości, Pogoda  
15.15 Alarm! – magazyn  
15.35 Gra słów. Krzyżówka – /588/  
16.05 Przysięga (712) – serial  
17.00 Teleexpress  
17.15 Jaka to melodia?  
17.55 Klan (4014) – telenowela  
18.20 Kasta – Złota klatka – serial  
18.55 Jeden z dziesięciu – teleturniej  
19.20 Sport, Wiadomości, Pogoda  
20.10 Alarm! – magazyn  
20.30 Leśniczówka (584) – serial  
20.55 Piłka nożna – Liga Mistrzów 2022 – FC Barcelona – Viktoria Pilzno  
23.10 Rodzina – film dok.  
0.15 Mroczny sekret niani – film fabularny, USA, reż. Devon Downs, Kenny Gage, wyk. Michelle Borth, Olesya Rulin, Antonio Cupo  
1.45 Prokurator (1) – serial  
2.35 Karmazynowe wesele (1) – Crimson Wedding – serial  
3.30 wojsko - polskie.pl (35)  
3.55 Notacje – Andrzej Żydorowicz. Moje życie z mikrofonem  
4.10 Zakończenie dnia

**POLSAT**

6.00 Nowy dzień z Polsat News  
8.40 Malanowski i Partnerzy  
9.40 Sekrety rodziny  
10.40 Dlaczego ja?  
11.40 Gliniarze  
12.50 Wydarzenia  
13.20 Interwencja  
13.40 Trudne sprawy  
14.40 Dlaczego ja?  
15.50 Wydarzenia, Pogoda  
16.15 Interwencja  
16.30 Na ratunek 112  
17.00 Gliniarze  
18.00 Pierwsza miłość  
18.50 Wydarzenia, Sport, Pogoda  
19.25 Gość Wydarzeń  
20.00 Hell's Kitchen - Piekielna Kuchnia  
21.35 Świat według Kiepskich  
22.10 Love Island. Wyspa miłości



23.10 Zakładnik – film sensacyjny, USA, 2004, reż. Michael Mann, wyk. Tom Cruise, Jamie Foxx, Jada Pinkett Smith, Mark Ruffalo  
1.50 Cenny ładunek – film sensacyjny, Kanada, 2016, reż. Max Adams, wyk. Bruce Willis, Mark - Paul Gosselaar, Claire Forlani, Jenna B. Kelly  
3.45 Świat według Kiepskich  
4.40 Disco Gramy  
5.25 Telezakupy TV Okazje

**SUPER POLSAT**

6.00 SuperLudzie 6.30 Psi patrol 8.30 Hell's Kitchen - Piekielna Kuchnia 10.00 Wydarzenia 24 10.30 Nasz nowy dom 11.30 Chirurg 12.30 Świat według Kiepskich 14.00 Hell's Kitchen - Piekielna Kuchnia 15.30 SuperLudzie Extra 15.50 Wydarzenia 16.10 Więcej wydarzeń 16.20 Gość Wydarzeń 24 16.55 Nasz nowy dom 17.55 Nasz nowy dom 19.00 Świat według Kiepskich 20.00 Święty – serial 20.40 I że cie nie opuszczę - melodramat 22.50 Zama-chowiec - film sensacyjny 0.55 Kabaretowa Ekstraklasa 1.00 Polacy za granicą 2.00 Tatuśkowie 4.00 Nasz nowy dom 5.00 Na ratunek 112

**STOPKLATKA**

8.45 Allo, Allo - serial 9.25 Doktor Martin - serial 11.20 13 posterunek - serial 12.50 Katastrofy w przestworzach 14.55 Dzień Apokalipsy - film sci - fi 16.45 13 posterunek - serial 18.00 Wojny magazynowe 19.00 Łowcy okazji 20.00 Stacja szyfrująca - thriller 21.50 Szyfry wojny - film wojenny

**TVP 2**

**TVP 2**

5.00 Na sygnale (204) – serial  
5.30 M jak miłość (1609) – serial  
6.25 Pożyteczni.pl  
6.55 Rodzinka.pl s.VIII (171) – serial  
7.30 Pytanie na śniadanie  
11.15 Złotopolscy (93) – telenowela  
11.50 Barwy szczęścia (2650) – serial  
12.30 Koło fortuny – teleturniej  
13.15 Zranione ptaki (116) – serial  
14.05 Va Banque (431) – teleturniej  
14.35 Na sygnale (250) – Ukryty smutek – serial  
15.10 Wydział kryminalny Kitzbühel (42) – serial  
15.55 Przepis dnia  
16.00 Koło fortuny – teleturniej  
16.35 Familiada – teleturniej  
17.15 Zakazany owoc (51) – serial  
18.00 Panorama  
18.20 Va Banque (432) – teleturniej  
18.45 Zranione ptaki (117) – serial  
19.30 Barwy szczęścia (2650) – serial  
19.55 Przepis dnia  
20.05 Barwy szczęścia (2651) – serial  
20.35 Kulisy serialu  
20.50 Na dobre i na złe (851) – Idzie nowe – serial  
21.55 Z biciem serca (3) – serial  
23.10 Tabu (3) – serial  
0.20 A jednak miłość! – komedia obyczajowa, USA, reż. Brian Herzlinger, wyk. Jesse Hutch, Thomas Beaudoin, Alix Angelis  
2.00 Medycusze Wspaniali (10) – Dziesięciu – serial  
3.05 Babuski z Czarnobyli – film dokumentalny  
4.10 Archiwista (13) – serial  
4.50 Zakończenie dnia

**TVN**

5.55 Uwaga! – program interwencyjny  
6.10 Ukryta prawda  
7.05 Kuchenne rewolucje – program kulinarno - rozrywkowy  
8.00 Dzień Dobry TVN – magazyn  
11.40 Doradca smaku  
11.50 Ukryta prawda  
12.55 Tajemnice miłości  
14.00 Ukryta prawda  
16.10 Ten moment  
16.45 Kuchenne rewolucje – program kulinarno - rozrywkowy  
17.55 Ukryta prawda  
19.00 Fakty, Sport, Pogoda  
19.55 Uwaga! – program interwencyjny  
20.10 Doradca smaku



20.15 Na Wspólnej – serial  
20.55 Milionerzy  
21.35 Top Model  
23.10 Barry Seal: Król przemytu – film biograficzny, USA, Japonia, Kolumbia 2017, reż. Doug Liman, wyk. Tom Cruise, Domhnall Gleeson, Sarah Wright, Jesse Plemons, Caleb Landry Jones  
1.30 Tajemnica zawodowa – serial  
2.40 Superwizjer – magazyn reporterów  
3.15 Uwaga!  
3.35 NOC Magii  
5.00 Kto was tak urządził

**TVP SPORT**

9.30 Boks - Megafights 11.45 Piłka nożna - Eliminacje MŚ kobiet 13.50 Pełnosprawni 14.20 Koszykówka mężczyzn - Eurobasket - grupa B, Kolonia, Litwa - Bośnia i Hercegowina 16.30 Magazyn piłkarski FIFA 17.05 Koszykówka mężczyzn - Eurobasket - grupa B, Kolonia, Francja - Słowenia 19.15 4 - 4 - 2 magazyn piłkarski 20.15 Piłka nożna - Liga Mistrzów 21.05 Boks - Gala Boks w Londynie. Riakporhe - Twardowski 21.45 Piłka nożna - Liga Mistrzów 22.05 Boks - Gala Boks w Londynie. D. Avanesjan - L. Taylor 22.55 Piłka nożna - Liga Mistrzów - Skróty meczów 1.kolejki

**TV 4**

9.50 Pierścionek z rubinem 10.55 Kochane pieniądze - serial 11.55 Sędzia Judy 13.55 STOP Drogówka 16.00 Policjantki i Policjanci 17.00 Łowcy Skarbów. Kto da więcej 19.00 Policjantki i Policjanci 20.00 Sprawiedliwi - Wydział Kryminalny 21.00 Kickboxer - film sensacyjny 23.00 Bez litości 3 - horror

**ŚRODA, 7.09**

**TVN 7**

5.15 Szkoła – serial  
6.15 Papiery na szczęście – serial  
6.45 Hotel Paradise  
7.45 Ukryta prawda  
10.50 Opowieści małżeńskie  
11.55 Zagadki losu  
12.55 Szpital – program obyczajowy  
13.55 Sąd rodzinny  
14.55 Sędzia Anna Maria Wesołowska  
15.55 Ukryta prawda  
17.00 Opowieści małżeńskie  
18.00 Tajemnice miłości  
19.00 Zagadki losu  
20.00 Papiery na szczęście – serial  
20.35 Hotel Paradise  
21.35 Siła muzyki – film obyczajowy, Wielka Brytania 2019, reż. Gurinder Chadha, wyk. Vivek Karla, Kulvinder Ghir, Aaron Phagura, Dean - Charles Chapman, Nell Williams  
23.55 Gladiator – dramat historyczny, Wielka Brytania/USA 2000, reż. Ridley Scott, wyk. Russell Crowe, Joaquin Phoenix, Connie Nielsen, Oliver Reed, Richard Harris  
3.20 NOC Magii

**PULS**

6.00 Kobra – oddział specjalny  
7.00 Kobra – oddział specjalny  
8.00 Lombard: Życie pod zastaw  
11.00 Reporterzy. Z życia wzięte  
12.00 Lombard: Życie pod zastaw  
13.00 Rodzinny interes – serial  
14.00 Reporterzy. Z życia wzięte  
15.00 Rodzinny interes – serial  
16.00 Prawdziwe motywy – serial  
17.00 Lombard: Życie pod zastaw  
20.00 Sep – thriller, Polska 2012, reż. Eugeniusz Korin, wyk. Andrzej Seweryn, Anna Przybylska, Daniel Olbrychski, Michał Żebrowski  
22.45 Księgowy – dramat sensacyjny, 2016, reż. Gavin O'Connor, wyk. Anna Kendrick, Ben Affleck, Cynthia Addai - Robinson, J.K. Simmons, John Lithgow, Jon Bernthal  
1.15 Ninja 2: Cień tży – film sensacyjny, Tajlandia, USA 2013, reż. Isaac Florentine, wyk. Kane Kosugi, Mika Hiji, Scott Adkins, Shun Sugata  
3.10 Lombard: Życie pod zastaw  
4.05 Taki jest świat  
5.00 Rodzinny interes – serial

**TRWAM**

14.20 100 cudownych miejsc na świecie 14.30 W kolorze płomienia 15.15 Moja Fatima 15.50 Ma się rozumieć 16.00 Informacje dnia 16.10 Na zdrowie 16.30 Wyszynski - historia 17.00 Po stronie prawdy 17.50 Muzyczne chwile 17.55 Poczet Wielkich Polaków 18.00 Anioł Pański 18.05 Informacje dnia 18.15 Rozmowy niedokończone 19.25 Święty na każdy dzień 19.30 Brat Franciszek 20.00 Informacje dnia 20.20 Różaniec 20.50 Myśląc Ojczyzna 21.00 Apel Jasnogórski 21.20 Informacje dnia 21.40 Polski Punkt Widzenia 22.00 Mojżesz - 10 przykazań 22.50 Ty idź pierwszy! 23.45 Muzyczne chwile

**TTV**

4.55 Kossakowski. Wtajemniczenie 5.30 Ostre cięcie 6.10 Express 6.25 Patent na kasę 6.55 Ukryta prawda 7.55 Szpital - program obyczajowy 9.55 Damy i wieśniaczki. Ukraina 10.55 Gogglebox. Przed telewizorem 11.55 Szkoła 12.55 Ukryta prawda 13.55 Damy i wieśniaczki. Ukraina 15.15 Królowe życia - serial 15.45 Express 16.00 Nauka jazdy 16.35 Gogglebox. Przed telewizorem 17.45 Express 18.05 DeFacto 18.30 Złomowisko PL 19.45 Express 20.05 Królowe życia - serial 20.35 Nic do zgłoszenia 21.45 Express 22.00 Usterka 22.35 Gogglebox. Przed telewizorem

**TV6**

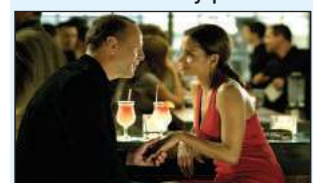
6.00 Detektywi w akcji 7.00 Słoneczny patrol 10.00 Kobra - oddział specjalny 11.05 Galileo 12.05 Miodowe lata 14.00 Policjantki i Policjanci 15.00 Detektywi w akcji 16.00 Septagon 17.00 Medicopter 117 18.05 Miodowe lata 20.00 Galileo 21.00 Agenci NCIS: Los Angeles 23.00 Sprawiedliwi - Wydział Kryminalny

**TVP 1**

7.00 Transmisja Mszy Świętej  
7.30 Pełnia Wiary - magazyn  
8.00 Wiadomości, Pogoda  
8.15 Kwadrans polityczny  
8.35 Ranczo s.III (36) - serial  
9.40 Komisarz Alex (37) - serial  
10.35 Ojciec Mateusz (291) - serial  
11.25 Kasta - Złota klatka - serial  
12.00 Wiadomości  
12.10 Agrobiznes  
12.35 To się optaca - magazyn  
12.50 Zwierzęta - Kopytne  
14.00 Wspaniałe stulecie (99) - serial  
15.00 Wiadomości, Pogoda  
15.15 Alarm! - magazyn  
15.35 Gra słów. Krzyżówka - /589/  
16.05 Przysięga (713) - serial  
17.00 Teleexpress  
17.15 Jaka to melodia?  
17.55 Klan (4015) - telenowela  
18.20 Kasta - Syn marnotrawny - serial  
18.55 Jeden z dziesięciu - teleturniej  
19.20 Sport, Wiadomości, Pogoda  
20.10 Alarm! - magazyn  
20.30 Leśniczówka (585) - serial  
21.00 Na sygnale (384) - Zdziś Marnotrawny - serial  
21.35 Sprawa dla reportera  
22.35 Magazyn śledczy  
23.15 Magazyn kryminalny 997  
0.10 Magazyn Ekspresu Reporterów  
1.05 Tanie Dranie - Moroz i Kłopotowski komentują świat  
1.45 Londyńczycy (2) - serial  
2.35 Ocaleni - reality show  
3.35 Magazyn śledczy  
4.05 Notacje - Małgorzata Braunek. Jaka ja jestem...  
4.20 Zakończenie dnia

**POLSAT**

6.00 Nowy dzień z Polsat News  
8.40 Malanowski i Partnerzy  
9.40 Sekrety rodziny  
10.40 Dlaczego ja?  
11.40 Gliniarze  
12.50 Wydarzenia  
13.20 Interwencja  
13.40 Trudne sprawy  
14.40 Dlaczego ja?  
15.50 Wydarzenia, Pogoda  
16.15 Interwencja  
16.30 Na ratunek 112  
17.00 Gliniarze  
18.00 Pierwsza miłość  
18.50 Wydarzenia, Sport, Pogoda  
19.25 Gość Wydarzeń  
20.05 Nasz nowy dom  
21.05 Przyjaciółki  
22.10 Love Island. Wyspa miłości



23.10 **Ktoś całkiem obcy** - thriller, USA, 2007, reż. James Foley, wyk. Halle Berry, Bruce Willis, Giovanni Ribisi, Gary Dourdan - Rowena, reporterka śledcza, dowiaduje się, że za śmiercią jej przyjaciółki może stać jeden z ważnych ludzi świata reklamy, Harrison Hill...  
1.25 **Koń wodny: Legenda głębin** - film fantasy, USA, 2007, reż. Jay Russell, wyk. Alex Etel, Emily Watson, Bruce Allpress  
3.55 **Świat według Kiepskich**

**SUPER POLSAT**

6.00 SuperLudzie 6.30 Psi patrol 8.30 Hell's Kitchen - Pieknielna Kuchnia 10.00 Wydarzenia 24 10.30 Nasz nowy dom 11.30 Chirurdzy 12.30 Świat według Kiepskich 14.00 Hell's Kitchen - Pieknielna Kuchnia 15.30 SuperLudzie Extra 15.50 Wydarzenia 16.10 Więcej wydarzeń 16.20 Gość Wydarzeń 24 16.55 Nasz nowy dom 17.55 Nasz nowy dom 19.00 Świat według Kiepskich 20.00 Święty - serial 20.40 Granice wytrzymałości - film przygodowy 23.10 Spider - Man: Homecoming - film sci - fi 2.00 Tatuśkowie 4.00 Nasz nowy dom 5.00 Na ratunek 112 5.30 Świat według Kiepskich

**STOPKLATKA**

9.20 Doktor Martin - serial 11.20 13 posterunek - serial 12.50 Katastrofy w przestworzach 14.55 Asteroida: Wielkie uderzenie - film katastroficzny 16.45 13 posterunek - serial 18.00 Wojny magazynowe 19.00 Łowcy okazji 20.00 Oddział Delta 2 - film sensacyjny 22.10 Con Air - lot skażących - film sensacyjny

**TVP 2**

5.00 Na sygnale (205) - Rodzinka - serial  
5.35 M jak miłość (1610) - serial  
6.25 Smaki świata - po bałkańsku - magazyn  
6.55 Rodzinka.pl s.VIII (172) - serial  
7.30 Pytanie na śniadanie  
11.15 Maryja, Matka Boża, Przenajświętsza... - reportaż  
11.50 Barwy szczęścia (2651) - serial  
12.30 Koło fortuny - teleturniej  
13.15 Zranione ptaki (117) - serial  
14.05 Va Banque (432) - teleturniej  
14.35 Na sygnale (251) - serial  
15.10 Wydział kryminalny Kitzbühel (43) - serial  
15.55 Przepis dnia  
16.00 Koło fortuny - teleturniej  
16.35 Familiada - teleturniej  
17.15 Zakazany owoc (52) - serial  
18.00 Panorama  
18.20 Va Banque (433) - teleturniej  
18.45 Zranione ptaki (118) - serial  
19.30 Barwy szczęścia (2651) - serial  
20.00 Przepis dnia  
20.10 Barwy szczęścia (2652) - serial  
20.40 Kulisy serialu  
20.55 Ojciec Mateusz s.XXVII (355) - Diabeł na drodze - serial  
21.55 Z biciem serca (4) - serial  
23.00 Tabu (4) - serial  
0.10 **Dziewczyna z tatuażem** - thriller, USA, reż. David Fincher, wyk. Daniel Craig, Rooney Mara, Christopher Plummer, Stellan Skarsgaard, Robin Wright  
3.00 **Tylko teraz** - film fabularny, USA, reż. David Jacobson, wyk. Willem Dafoe, Michelle Monaghan, Stephen Dorff, Tara Buck  
4.35 **Gomorra s.III (27)** - serial  
5.25 Zakończenie dnia

**TVN**

5.55 Uwaga!  
6.10 Ukryta prawda  
7.05 Kuchenne rewolucje - program kulinarno - rozrywkowy  
8.00 Dzień Dobry TVN - magazyn  
11.40 Doradca smaku  
11.50 Ukryta prawda  
12.55 Tajemnice miłości  
14.00 Ukryta prawda  
16.10 Ten moment  
16.45 Kuchenne rewolucje - program kulinarno - rozrywkowy  
17.55 Ukryta prawda  
19.00 Fakty, Sport, Pogoda  
19.55 Uwaga!  
20.10 Doradca smaku  
20.15 Na Wspólnej - serial  
20.55 Milionery  
21.35 Kuchenne rewolucje



22.45 **Francuski numer** - komedia, Polska 2006, reż. Robert Wichrowski, wyk. Karolina Gruska, Jan Frycz, Maciej Stuhr, Robert Więckiewicz, Marcin Dorociński  
0.45 **After** - film obyczajowy, USA 2019, reż. Jenny Gage, wyk. Josephine Langford, Hero Fiennes - Tiffin, Khadija Red Thunder, Dylan Arnold, Peter Gallagher, Jennifer Beals  
3.00 **Uwaga!**  
3.20 **NOC Magii**  
4.45 **Kto was tak urządził**

**TVP SPORT**

9.30 Boks - Megafights 11.45 Piłka nożna - Liga Mistrzów - Skróty meczów 1.kolejki 12.35 Piłka nożna - Liga Mistrzów - Skróty meczów 1.kolejki 13.50 Koszykówka mężczyzn - Eurobasket - grupa D, Praga, Finlandia - Holandia 16.00 Niezwykłe historie 16.20 Strongman - Liga Mistrzów 2022 17.20 Koszykówka mężczyzn - Eurobasket - grupa D, Praga, Czechy - Izrael 19.30 Ring TVP Sport 20.25 Koszykówka mężczyzn - Eurobasket - grupa D, Praga, Serbia - Polska 20.55 Koszykówka mężczyzn - Eurobasket - grupa D, Praga, Serbia - Polska 23.20 Sportowy Wieczór 23.55 Boks - Megafights

**TV 4**

10.55 Kochane pieniądze - serial 11.55 Sędzia Judy 13.55 STOP Drogówka 16.00 Policjantki i Policjanci 17.00 Łowcy Skarbów. Kto da więcej 19.00 Policjantki i Policjanci 20.00 Sprawiedliwi - Wydział Kryminalny 21.00 Byliśmy żołnierzami - dramat wojenny 23.55 Gniew Caina - film sensacyjny

**CZWARTEK, 8.09**

**TVN 7**

5.15 Szkoła - serial  
6.15 Papiery na szczęście - serial  
6.45 Hotel Paradise  
7.45 Ukryta prawda  
10.50 Opowieści małżeńskie  
11.55 Zagadki losu  
12.55 Szpital - program obyczajowy  
13.55 Sąd rodzinny  
14.55 Sędzia Anna Maria Wesołowska  
15.55 Ukryta prawda  
17.00 Opowieści małżeńskie  
18.00 Tajemnice miłości  
19.00 Zagadki losu  
20.00 Papiery na szczęście - serial  
20.35 Hotel Paradise  
21.35 **Lepiej późno niż później** - komediodramat, USA 2003, reż. Nancy Meyers, wyk. Jack Nicholson, Diane Keaton, Keanu Reeves, Frances McDormand, Amanda Peet  
0.10 **Szefowa** - komedia, USA 2016, reż. Ben Falcone, wyk. Melissa McCarthy, Kristen Bell, Peter Dinklage, Ella Anderson, Kathy Bates  
2.15 **Druga strona medalu**  
2.50 **NOC Magii**

**PULS**

6.00 Kobra - oddział specjalny  
7.00 Kobra - oddział specjalny  
8.00 Lombard: Życie pod zastaw  
9.00 Lombard: Życie pod zastaw  
10.00 Lombard: Życie pod zastaw  
11.00 Reporterzy. Z życia wzięte  
12.00 Lombard: Życie pod zastaw  
13.00 Rodzinny interes - serial  
14.00 Reporterzy. Z życia wzięte  
15.00 Rodzinny interes - serial  
16.00 Prawdziwe motywy - serial  
17.00 Lombard: Życie pod zastaw  
20.00 **Klub rozwodników** - komedia, reż. Michał Youn, wyk. Arnaud Ducret, Audrey Fleurot, Caroline Anglade, François - Xavier Demaison  
22.10 **Imprezowi rodzice** - komedia, USA 2019, reż. Fred Wolf, wyk. Alec Baldwin, Jim Gaffigan, Joe Manganiello, Salma Hayek  
0.10 **Kuloodporny** - film akcji, USA 2003, reż. Paul Hunter, wyk. Jaime King, Karel Roden, Seann William Scott, Yun - Fat Chow  
2.15 **Lombard: Życie pod zastaw**  
3.15 **Menu na miarę**  
3.50 **Taki jest świat**  
4.25 **Z archiwum policji**

**TRWAM**

15.45 Święty na każdy dzień 15.50 Ma się rozumieć 16.00 Informacje dnia 16.10 Z wedką nad wodę 16.35 Porady Medyczne Bonifratrów 17.05 Akademia pro - life 17.15 Muzyczne chwile 17.30 Odpowiedzialni za Kościół 17.55 Poczet Wielkich Polaków 18.00 Anioł Pański 18.05 Informacje dnia 18.15 Rozmowy niedokończone 19.25 Święty na każdy dzień 19.30 Przyjacieł i bohaterowie 20.00 Informacje dnia 20.20 Różaniec 20.50 Myśląc Historia 21.00 Apel Jasnogórski 21.20 Informacje dnia 21.40 Polski Punkt Widzenia 22.00 Ziemia Obiecana 22.50 Zakon Marianistów 23.45 Muzyczne chwile

**TTV**

4.55 Kossakowski. Wtajemniczenie 5.30 Fachowcy 6.10 Express 6.25 Patent na kasę 6.55 Ukryta prawda 7.55 Szpital - program obyczajowy 9.55 Damy i wieśniaczki. Ukraina 10.55 Gogglebox. Przed telewizorem 11.55 Szkoła 12.55 Ukryta prawda 13.55 Damy i wieśniaczki. Ukraina 15.15 Królowe życia - serial 15.45 Express 16.00 Nauka jazdy 16.35 Gogglebox. Przed telewizorem 17.45 Express 18.05 DeFacto 18.30 Złomowisko PL 19.45 Express 20.05 Królowe życia - serial 20.35 Nic do zgłoszenia 21.45 Express 22.00 Usterka 22.35 Królowe życia - serial 23.15 Królowe życia - serial 0.00 Gogglebox. Przed telewizorem

**TV6**

6.00 Detektywi w akcji 7.00 Słoneczny patrol 10.00 Kobra - oddział specjalny 11.05 Galileo 12.05 Miodowe lata 14.00 Policjantki i Policjanci 15.00 Detektywi w akcji 16.00 Septagon 17.00 Medicopter 117 18.05 Miodowe lata 20.00 Galileo 21.00 Agenci NCIS: Los Angeles 22.55 Czerwony skorpion - film sensacyjny

**TVP 1**

7.00 Transmisja Mszy Świętej  
7.30 Agape - magazyn  
8.00 Wiadomości, Pogoda  
8.15 Kwadrans polityczny  
8.40 Ranczo s.III (37) - serial  
9.40 Komisarz Alex (38) - serial  
10.35 Ojciec Mateusz (292) - serial  
11.25 Kasta - Syn marnotrawny - serial  
12.00 Wiadomości  
12.10 Agrobiznes  
12.35 Magazyn Rolniczy  
12.50 Zwierzęta - Owady  
14.00 Wspaniałe stulecie (100) - serial  
15.00 Wiadomości, Pogoda  
15.15 Alarm! - magazyn  
15.35 Gra słów. Krzyżówka - /590/  
16.05 Przysięga (714) - serial  
17.00 Teleexpress  
17.15 Jaka to melodia?  
17.55 Klan (4016) - telenowela  
18.20 Kasta - Wymarzony remont - serial  
18.55 Jeden z dziesięciu - teleturniej  
19.20 Sport, Wiadomości, Pogoda  
20.10 Alarm! - magazyn  
20.35 Ojciec Mateusz (356) - serial  
21.25 Kulisy serialu  
21.40 Na sygnale (385) - serial  
22.15 **Nigdy nie mów nigdy** - film sensacyjny, USA, reż. Irvin Kershner, wyk. Sean Connery, Max Von Sydow, Barbara Carrera, Klaus Maria Brandauer, Kim Basinger  
0.35 **Idealny plan** - thriller, Kanada, reż. Aaron Woodley  
2.10 **S. W. A. T. - Jednostka specjalna. (48)** - serial  
3.00 **Ratownicy (2)** - serial  
3.45 **Magazyn kryminalny 997**

**POLSAT**

6.00 Nowy dzień z Polsat News  
8.40 Malanowski i Partnerzy  
9.40 Sekrety rodziny  
10.40 Dlaczego ja?  
11.40 Gliniarze  
12.50 Wydarzenia  
13.20 Interwencja  
13.40 Trudne sprawy  
14.40 Dlaczego ja?  
15.50 Wydarzenia, Pogoda  
16.15 Interwencja  
16.30 Na ratunek 112  
17.00 Gliniarze  
18.00 Pierwsza miłość  
18.50 Wydarzenia, Sport, Pogoda  
19.25 Gość Wydarzeń  
20.05 Twoja Twarz Brzmi Znajomo  
22.10 Love Island. Wyspa miłości



23.10 **Logan** - film sci - fi, USA, Kanada, 2017, reż. James Mangold, wyk. Hugh Jackman, Patrick Stewart, Dafne Keen, Boyd Holbrook - Zmęczony życiem Logan opiekuje się schorowanym Profesorem X w kryjówce przy granicy meksykańskiej. Pewnego dnia nieznajoma prosi by zaopiekował się Laurą.  
2.10 **La Bamba** - dramat biograficzny, USA, 1987, reż. Luis Valdez, wyk. Lou Diamond Phillips, Esai Morales, Rosanna DeSoto

**SUPER POLSAT**

6.00 SuperLudzie 6.30 Psi patrol 8.30 Hell's Kitchen - Pieknielna Kuchnia 10.00 Wydarzenia 24 10.30 Nasz nowy dom 11.30 Chirurdzy 12.30 Świat według Kiepskich 14.00 Hell's Kitchen - Pieknielna Kuchnia 15.30 SuperLudzie Extra 15.50 Wydarzenia 16.10 Więcej wydarzeń 16.20 Gość Wydarzeń 24 16.55 Nasz nowy dom 17.55 Nasz nowy dom 19.00 Świat według Kiepskich 20.05 Spider - Man: Homecoming - film sci - fi 22.55 Jack i Jill - komedia 0.50 Kabaretowa Ekstraklasa 1.00 Backdoor - wyjście awaryjne 1.30 Backdoor - wyjście awaryjne 2.00 Tatuśkowie 4.00 Nasz nowy dom

**STOPKLATKA**

6.55 Złotopolscy - serial 8.00 Komisarz Rex - serial 10.00 Silverado - dramat 12.50 Katastrofy w przestworzach 14.55 Asterix na olimpiadzie - komedia przygodowa 17.20 13 posterunek - serial 18.00 Czerwone pancerni i pies cz. 7 - 8 - serial 20.00 Kiler - ów 2 - óch - komedia 22.35 Egzorcysta: Początek - film sensacyjny

**TVP 2**

5.30 M jak miłość (1611) - serial  
6.20 Anna Dymna - spotkajmy się - Piotr Mazur  
6.55 Rodzinka.pl (173) - serial  
7.30 Pytanie na śniadanie  
11.20 Polska od kuchni - Miss Wdzięku (5) - widowisko  
11.50 Barwy szczęścia (2652) - serial  
12.30 Koło fortuny - teleturniej  
13.15 Zranione ptaki (118) - serial  
14.05 Va Banque (433) - teleturniej  
14.35 Na sygnale (252) - Czas się żegnać - serial  
15.10 Wydział kryminalny Kitzbühel (44) - serial  
15.55 Przepis dnia  
16.00 Koło fortuny - teleturniej  
16.35 Familiada - teleturniej  
17.15 Zakazany owoc (53) - serial  
18.00 Panorama  
18.20 Va Banque (434) - teleturniej  
18.45 Zranione ptaki (119) - serial  
19.30 Barwy szczęścia (2652) - serial  
19.55 Przepis dnia  
20.04 **Kronika Orlen Wyścig Narodów**  
20.10 Barwy szczęścia (2653) - serial  
20.40 Tak to leciało (1) - teleturniej  
21.40 **Kabaret. Super Show Dwójki**  
22.45 **Hity wszech czasów** - magazyn muzyczny  
23.55 **Kino relaks - Wielki podryw** - komedia, USA, reż. David Mirkin, wyk. Sigourney Weaver, Jennifer Love Hewitt, Ray Liotta, Gene Hackman  
2.05 **Dziewczyna z tatuażem** - thriller, USA, reż. David Fincher, wyk. Daniel Craig, Rooney Mara, Christopher Plummer, Stellan Skarsgaard, Robin Wright  
4.45 Zakończenie dnia

**TVN**

5.55 Uwaga!  
6.10 Ukryta prawda  
7.05 Kuchenne rewolucje - program kulinarno - rozrywkowy  
8.00 Dzień Dobry TVN - magazyn  
11.40 Doradca smaku  
11.50 Ukryta prawda  
12.55 Tajemnice miłości  
14.00 Ukryta prawda  
15.05 Ukryta prawda  
16.10 Ten moment  
16.45 Kuchenne rewolucje - program kulinarno - rozrywkowy  
17.55 Ukryta prawda  
19.00 Fakty, Sport, Pogoda  
19.50 Uwaga!



20.00 **Wonder Woman** - film przygodowy, USA, Chiny/Hong Kong 2017, reż. Patty Jenkins, wyk. Gal Gadot, Chris Pine, Connie Nielsen, Robin Wright, Danny Huston, David Thewlis  
23.05 **Wzgórze krwi** - horror, USA, Kanada 2015, reż. Guillermo Del Toro, wyk. Mia Wasikowska, Jessica Chastain, Tom Hiddleston, Charlie Hunnam, Jim Beaver, Leslie Hope  
1.30 **Kuba Wojewódzki**  
2.35 **Uwaga!**  
2.55 **NOC Magii**  
4.20 **Kto was tak urządził**

**SUPER POLSAT**

6.00 SuperLudzie 6.30 Psi patrol 8.30 Hell's Kitchen - Pieknielna Kuchnia 10.00 Wydarzenia 24 10.30 Nasz nowy dom 11.30 Chirurdzy 12.30 Świat według Kiepskich 14.00 Hell's Kitchen - Pieknielna Kuchnia 15.30 SuperLudzie Extra 15.50 Wydarzenia 16.10 Więcej wydarzeń 16.20 Gość Wydarzeń 24 16.55 Nasz nowy dom 17.55 Nasz nowy dom 19.00 Świat według Kiepskich 20.05 Spider - Man: Homecoming - film sci - fi 22.55 Jack i Jill - komedia 0.50 Kabaretowa Ekstraklasa 1.00 Backdoor - wyjście awaryjne 1.30 Backdoor - wyjście awaryjne 2.00 Tatuśkowie 4.00 Nasz nowy dom

**STOPKLATKA**

9.00 Pierwsza miłość 9.50 Pierścionek z rubinem 10.55 Kochane pieniądze - serial 11.55 Sędzia Judy 13.55 STOP Drogówka 16.00 Policjantki i Policjanci 17.00 Łowcy Skarbów. Kto da więcej 19.00 Policjantki i Policjanci 20.00 Gwiazdy Kabaretu 21.00 Gwiazdy Kabaretu 22.00 Sprawiedliwi - Wydział Kryminalny

**PIĄTEK, 9.09**

**TVN 7**

5.15 Szkoła - serial  
6.15 Papiery na szczęście - serial  
6.45 Hotel Paradise  
7.45 Ukryta prawda  
10.50 Opowieści małżeńskie  
11.55 Zagadki losu  
12.55 Szpital - program obyczajowy  
13.55 Sąd rodzinny  
14.55 Sędzia Anna Maria Wesołowska  
15.55 Ukryta prawda  
17.00 Opowieści małżeńskie  
18.00 Tajemnice miłości  
19.00 Zagadki losu  
20.00 Papiery na szczęście - serial  
20.35 Hotel Paradise  
21.35 **Był sobie chłopiec** - komediodramat, Wielka Brytania, USA, Francja, Niemcy 2001, reż. Chris Weitz, Paul Weitz, wyk. Hugh Grant, Nicholas Hoult, Toni Colette  
23.40 **Odwaga** - film sensacyjny, USA, Australia 2007, reż. Neil Jordan, wyk. Jodie Foster, Terence Howard, Nicky Katt, Naveen Andrews  
2.15 **Druga strona medalu**  
2.50 **NOC Magii**

**PULS**

6.00 Kobra - oddział specjalny  
7.00 Kobra - oddział specjalny  
8.00 Lombard: Życie pod zastaw  
11.00 Prawdziwe motywy - serial  
12.00 Lombard: Życie pod zastaw  
13.00 Rodzinny interes - serial  
14.00 Reporterzy. Z życia wzięte  
15.00 Rodzinny interes - serial  
16.00 Prawdziwe motywy - serial  
17.00 Lombard: Życie pod zastaw  
20.00 **Pomścić córkę** - thriller, 2022, reż. Jared Cohn, wyk. Bruce Willis, Clive Standen, Mike Tyson, Theo Rossi, Thomas Jane  
22.00 **Rocky Balboa** - dramat, USA 2006, reż. Sylvester Stallone, wyk. Antonio Tarver, Burt Young, Geraldine Hughes, Sylvester Stallone  
0.00 **Sep** - thriller, Polska 2012, reż. Eugeniusz Korin, wyk. Andrzej Seweryn, Anna Przybylska, Daniel Olbrychski, Michał Żebrowski  
2.30 **Lombard: Życie pod zastaw**  
3.25 **Menu na miarę**  
4.35 **Z archiwum policji**  
5.00 **Dyżur**

**TRWAM**

16.10 Siódmy Sakrament 16.40 Prosto o gospodarce 17.00 Życie z Pasją 17.25 Święty na każdy dzień 17.30 Geopolityka 17.55 Poczet Wielkich Polaków 18.00 Anioł Pański 18.05 Informacje dnia 18.15 Westerplatte Młodych 19.00 Warto zauważyć... w mijającym tygodniu 19.30 Opowieści Theo 19.45 Modlitwa z telefonicznym udziałem dzieci 20.00 Informacje dnia 20.20 Różaniec 20.50 Myśląc Historia 21.00 Apel Jasnogórski 21.20 Informacje dnia 21.40 Polski Punkt Widzenia 22.00 Ziemia Obiecana 22.55 Przegląd Katolickiego Tygodnika "Niedziela" 23.00 Mali Bracia Ubogich 23.55 Muzyczne chwile

**TTV**

5.10 Kanapowcy 6.10 Express 6.25 Usterka 6.55 Ukryta prawda 7.55 Szpital - program obyczajowy 9.55 Damy i wieśniaczki. Ukraina 10.55 Gogglebox. Przed telewizorem 11.55 Szkoła 12.55 Ukryta prawda 14.00 Damy i wieśniaczki. Ukraina 15.15 Królowe życia - serial 15.45 Express 16.00 Nauka jazdy 16.35 Gogglebox. Przed telewizorem 17.45 Express 18.05 DeFacto 18.30 Złomowisko PL 19.45 Express 20.05 Królowe życia - serial 20.35 Gogglebox. Przed telewizorem 21.45 Express 22.00 Damy i wieśniaczki. PL 23.05 Królowe życia - serial 23.50 Gogglebox. Przed telewizorem 1.30 Paloma - serial

**TV6**

6.00 Detektywi w akcji 7.00 Słoneczny patrol 10.00 Kobra - oddział specjalny 11.05 Galileo 12.05 Miodowe lata 13.55 Policjantki i Policjanci 14.55 Detektywi w akcji 15.55 Pierścionek z rubinem 20.00 Galileo 21.00 Kryminalne zagadki Miami 23.00 System - dramat kryminalny 1.50 Ucho Prezesa

**TVP 1** **TVP 1**

7.00 Transmisja Mszy Świętej  
7.40 Rok w ogrodzie  
8.20 wojsko - polskie.pl (36)  
8.45 Pełnosprawni - magazyn  
9.20 Ludzkość z przypadku. Gen, który stworzył mózg człowieka  
10.25 Sprawa dla reportera  
11.30 Noce i dnie (1) - serial  
12.40 Gwiazdy w południe - Ostatnia walka Apacza - western, USA, reż. Robert Aldrich, wyk. Burt Lancaster, Kelly Jean Peters, John McIntire, Charles Bronson  
14.10 Z pamięci - Magdalena Samozwaniec, cz. 1 - felieton  
14.25 Okrasa łamie przepisy  
14.55 Komisarz Alex (213) - serial  
15.55 Rolnik szuka żony seria 9 - /1/ - reality show  
17.00 Teleexpress, Pogoda  
17.30 Jaka to melodia?  
18.30 Ojciec Mateusz (356) - serial  
19.25 Sport, Wiadomości, Pogoda  
20.10 Alarm! - magazyn  
20.35 Komisarz Alex (214) - serial  
21.35 Hit na sobotę - Last Vegas - komedia, USA, reż. Jon Turteltaub, wyk. Robert De Niro, Michael Douglas, Morgan Freeman, Kevin Kline, Mary Steenburgen, Jerry Ferrara  
23.20 Kolarstwo - Orlen Wyścig Narodów - podsumowanie  
23.40 Akt odwagi - film fabularny, USA, reż. Mike McCoy, Scott Waugh, wyk. Rorke Denver, Roselyn Sanchez  
1.35 U Pana Boga w ogródku - komedia, reż. Jacek Bromski, wyk. Krzysztof Dzierma, Jan Wierczkowski, Ira Łączyna

**POLSAT**

6.00 Nowy dzień z Polsat News  
8.20 Fałszywa dwunastka 2 - komedia familijna, USA, Kanada, 2005, reż. Adam Shankman, wyk. Steve Martin, Bonnie Hunt, Alyson Stoner, Forrest Landis  
10.10 Ewa gotuje  
10.40 Nasz nowy dom  
11.40 Bogaty Dom - Biedny Dom  
12.45 Górale  
13.45 Drwale i inne opowieści Bieszczadu  
14.40 Rolnicy. Podlasie  
15.45 Więzienie  
17.45 Chłopaki do wzięcia  
18.50 Wydarzenia, Sport, Pogoda  
19.15 Prezydenci i Premierzy  
20.00 Doda. 12 kroków do miłości



21.05 Titanic, cz. 2 - dramat katastroficzny, USA, 1997, reż. James Cameron, wyk. Leonardo DiCaprio, Kate Winslet, Billy Zane, Kathy Bates  
23.10 Wschodzące słońce - thriller, USA, 1993, reż. Philip Kufman, wyk. Wesley Snipes, Sean Connery, Harvey Keitel, Cary - Hiroyuki Tagawa  
2.05 Morgan - horror sci - fi, USA, 2016, reż. Luke Scott, wyk. Kate Mara, Anya Taylor - Joy  
4.05 Świat według Kiepskich

**SUPER POLSAT**

6.00 SuperLudzie 7.00 Psi patrol 10.00 Jesteśmy Dla Dzieci 10.30 Małe Wielkie Marzenia 11.00 Polacy za granicą 12.00 Świat według Kiepskich 15.00 Kulisy "Szczęścia chodzą parami" 15.20 Mikołajek - komedia familijna 17.05 Ninja Warrior Polska 19.00 Świat według Kiepskich 20.05 Bez łości - film sensacyjny, USA, 2014, reż. Antoine Fuqua, wyk. Denzel Washington, Martin Scorsese, Chloë Grace Moretz, David Harbour 22.50 Maruderzy - thriller, Kanada, 2016, reż. Steven C. Miller, wyk. Bruce Willis, Christopher Meloni 1.00 Polsat SuperHit Festival 2019 4.00 Nasz nowy dom 5.00 Na ratunek 112

**STOPKŁATKA**

7.00 Doktor Martin - serial 8.00 Komisarz Rex - serial 9.50 Hudson i Rex - serial 10.40 Cztery pancerni i pies cz. 7 - 8 - serial 12.35 Hidalgo - ocean ognia - film przygodowy 15.20 Wielki Mike - dramat biograficzny 17.50 Samotny wilk McQuade - film akcji 20.00 Gorączka - film sensacyjny 23.25 Carrie - horror

**TVP 2** **TVP 2**

5.20 Barwy szczęścia (2649 - 2651) - serial  
7.00 M jak miłość (1666) - serial  
7.55 Pytanie na śniadanie  
12.10 Rodzinny ekspres - Gdy stajemy się rodzicami nie przestajemy być małżonkami  
12.50 Program rozrywkowy  
14.00 Familiada - teleturniej  
14.35 Koło fortuny - teleturniej  
15.15 Szansa na sukces. Eurowizja Junior 2022 - Współczesne Hity - widowisko muzyczne  
16.20 Na dobre i na złe (851) Idzie nowe - serial  
17.20 Smaki świata - po bałkańsku  
17.50 Słowo na niedzielę  
18.00 Panorama  
18.20 Va Banque (435) - teleturniej  
18.40 Postaw na milion - teleturniej  
19.30 Kronika Orlen Wyścig Narodów  
19.35 Lajki!  
20.00 The Voice of Poland s. XIII - Przesłuchania w ciemno - widowisko muzyczne  
21.05 The Voice of Poland s. XIII - Przesłuchania w ciemno  
22.15 The Voice of Poland s. XIII - Przesłuchania w ciemno  
23.25 The Voice of Poland s. XIII - Przesłuchania w ciemno  
0.30 Kabaret. Super Show Dwójki  
1.35 Wielki podryw - komedia, USA, reż. David Mirkin, wyk. Sigourney Weaver, Jennifer Love Hewitt, Ray Liotta, Gene Hackman  
3.50 Film fabularny  
5.30 Zakończenie dnia

**TVN**

5.55 Uwaga! - program interwencyjny  
6.10 Ukryta prawda - program obyczajowy  
7.05 Kuchenne rewolucje - program kulinarno - rozrywkowy  
8.00 Dzień Dobry TVN - magazyn  
11.30 Na Wspólnej Omnibus - serial  
13.30 MasterChef  
15.10 Top Model  
16.45 Ślub od pierwszego wejrzenia  
17.45 Mądre gotowanie z Bosacką  
17.55 Kuchenne rewolucje  
19.00 Fakty, Sport, Pogoda  
19.30 Raport Speedway Grand Prix  
19.45 Uwaga! - program interwencyjny  
20.00 Mam talent



21.45 After II - film obyczajowy, USA 2020, reż. Roger Kumble, wyk. Josephine Langford, Hero Fiennes - Tiffin, Dylan Sprouse, Louise Lombard  
23.55 Mama - horror, Hiszpania, Kanada 2013, reż. Andy Muschietti, wyk. Jessica Chastain, Nikolaj Coster - Waldau, Megan Charpentier, Isabelle Nélisse, Daniel Kash  
2.10 Uwaga! - program interwencyjny  
2.30 NOC Magii  
3.55 Kto was tak urządził

**TVP SPORT**

6.45 Boks - Megafights. Devon Alexander - Timothy Bradley 8.50 Kolarstwo - Orlen Wyścig Narodów - 2. etap. Białystok - Augustów 11.35 Stan Futbolu 12.25 Piłka nożna - Ekstraliga kobiet, 4. kolejka. Czarni Sosnowiec - Pogoń Szczecin 14.35 Koszykówka mężczyzn - Eurobasket, Berlin 16.50 Piłka ręczna kobiet - PGNiG Superliga kobiet, 1.seria. Młyny Stojsław Koszalin - Galychanka Lwów - 18.55 Piłka nożna - e - Winner 2.liga, 10 kolejka. Znicz Pruszków - KKS Kalisz - 21.00 Sportowy Wieczór 21.35 Boks - Gala w Londynie 0.30 Boks - Gala w Las Vegas. Kownacki - Helenius i Wilder - Fury

**TV 4**

6.00 Galileo 11.00 Bibliotekarz: Tajemnica włócznie - film przygodowy 13.00 Agenci. Biuro Detektywistyczne 15.00 STOP Drogówka 17.00 Policjantki i Policjanci 22.00 Sprawiedliwi - Wydział Kryminalny 0.00 Ostatni bastion - film sensacyjny 2.55 Śmierć na 1000 sposobów 3.25 TOP 10 - Lista Przebojów

**SOBOTA, 10.09**

**TVN 7**

5.05 Szkoła - serial  
6.05 Wiza na miłość  
7.00 Wyluzuj, Scooby Doo! - seria  
7.55 Prawie święta - komedia, USA, Chiny 2016  
10.15 Ukryta prawda  
13.15 Goście, goście III: Rewolucja - komedia, Francja, Belgia  
15.35 Był sobie chłopiec - komediodramat, Wielka Brytania  
17.50 Nie kłam, kochanie - komedia romantyczna, Polska 2008  
20.00 Robin Hood - film przygodowy, USA, Wielka Brytania 2010, reż. Ridley Scott, wyk. Russell Crowe, Cate Blanchett, Max Von Sydow, William Hurt, Mark Strong, Oscar Isaac, Danny Huston, Eileen Atkins, Mark Addy  
23.00 American Pie: Pjazd absolutów - komedia, USA 2012, reż. Jon Hurwitz, Hayden Schlossberg, wyk. Jason Biggs, Alyson Hannigan, Chris Klein, Thomas Ian Nicholas, Tara Reid  
1.20 Tajemnice pół śmierci  
2.20 Druga strona medalu  
2.55 NOC Magii

**PULS**

6.00 Napisła: Morderstwo  
7.00 Taki jest świat  
8.00 Lombard: Życie pod zastaw  
9.00 Lombard: Życie pod zastaw  
10.00 Lombard: Życie pod zastaw  
11.00 Lombard: Życie pod zastaw  
12.00 Lombard: Życie pod zastaw  
13.00 Lombard: Życie pod zastaw  
14.00 Lombard: Życie pod zastaw  
15.00 Lombard: Życie pod zastaw  
16.00 Lombard: Życie pod zastaw  
17.00 Lombard: Życie pod zastaw  
18.00 Lombard: Życie pod zastaw  
19.00 Lombard: Życie pod zastaw  
20.00 Mad Max: Na drodze gniewu - film sci - fi, Australia, RPA, USA 2015, reż. George Miller, wyk. Charlize Theron, Hugh Keays - Byrne, Nicholas Hoult, Rosie Huntington - Whiteley, Tom Hardy, Zoë Kravitz  
22.15 Pan życia i śmierci - thriller, USA, Francja, Niemcy 2005  
0.50 Kill Bill część 2 - thriller, USA 2004, reż. Quentin Tarantino  
3.35 Taki jest świat  
4.20 Menu na miarę  
5.00 Dyżur  
5.30 Dyżur

**TRWAM**

14.35 Natura Obiektywnie 15.00 Regał 15.30 Wierzę w Boga 15.50 Święty na każdy dzień 16.00 Informacje dnia 16.10 Mój świat i praca 17.00 Z Parlamentu Europejskiego 17.25 Święty na każdy dzień 17.30 Wolność Słowa 17.55 Poczta Wielkich Polaków 18.00 Anioł Pański 18.05 Informacje dnia 18.15 Rozmowy niedokończone 19.00 Msza Święta 20.00 Informacje dnia 20.20 Różaniec 20.50 Myśląc Historia 21.00 Apel Jasnogórski 21.20 Informacje dnia 21.40 Polski Punkt Widzenia 22.00 Głos serca 22.45 Święty na każdy dzień 22.50 W poszukiwaniu dowodów - spór wokół Mojżesza

**TTV**

5.00 O tym się nie mówi 5.20 Paloma - serial 6.25 Express 6.40 DeFacto 7.30 Usterka 8.35 Gogglebox. Przed telewizorem 9.45 Express 10.05 10 wizyt Michela Morana 10.25 Damy i wieśniaczki. PL 11.35 Wojny magazynowe 12.30 Nic do zgłoszenia 13.35 Nauka jazdy 14.35 Gogglebox. Przed telewizorem 15.45 Express 16.00 Gogglebox. Przed telewizorem 17.05 Usterka 17.45 Express 18.05 Usterka 18.40 Ciężarówka przez Stany 19.45 Express 20.00 Damy i wieśniaczki. PL 21.00 Gogglebox. Przed telewizorem 22.00 Damy i wieśniaczki. PL 23.05 Królowe życia - serial 23.45 Gogglebox. Przed telewizorem

**TV6**

7.00 Zoo po godzinach 8.00 Królowa śniegu - baśń filmowa 9.55 Ace Ventura: Zew natury - komedia 13.00 Powrót do August Creek - melodramat 14.55 Czym chatę bogata! - komedia 19.00 Agenci. Biuro Detektywistyczne 21.00 Kryminalne zagadki Miami 23.00 Grzech - thriller kryminalny, USA, 2003

**TVP 1** **TVP 1**

7.00 Transmisja Mszy Świętej  
8.00 Tydzień  
8.30 Zakochaj się w Polsce  
9.05 Czas w las - /2/ - magazyn  
9.35 Okrasa łamie przepisy  
10.10 Klasztorne smaki Remigiusza Rączki - Paulini z Jasnej Góry  
10.45 Zmiennicy (1) - Ceny umowne - serial  
11.55 Między ziemią a niebem  
12.00 Anioł Pański  
12.15 Między ziemią a niebem  
13.00 Dożynki Prezydenckie  
14.15 Z pamięci - Magdalena Samozwaniec, cz. 2 - felieton  
14.25 Weterynarze z sercem  
14.55 U Pana Boga w ogródku - komedia, reż. Jacek Bromski, wyk. Krzysztof Dzierma, Andrzej Zaborski, Jan Wierczkowski, Ira Łączyna  
17.00 Teleexpress, Pogoda  
17.30 Jaka to melodia?  
18.30 Wojenne dziewczyny s.V (53) - serial  
19.25 Sport, Wiadomości, Pogoda  
20.15 Wojenne dziewczyny s.V (54) - serial  
21.15 Rolnik szuka żony seria 9 - /2/ - reality show  
22.15 Zakochana Jedynka - Twój na zawsze - film obyczajowy, USA, reż. Allen Coulter, wyk. Robert Pattinson, Pierce Brosnan, Emilie de Ravin  
0.20 Last Vegas - komedia, USA, reż. Jon Turteltaub, wyk. Robert De Niro, Michael Douglas, Morgan Freeman, Kevin Kline, Mary Steenburgen  
2.25 Countdown - film fabularny, USA, reż. Justin Dec

**POLSAT**

6.00 Nowy dzień z Polsat News  
7.30 Rysiek Lwie Serce - film anim.  
9.35 Angry Birds 2 Film - film anim.  
11.40 Madagaskar 3 - film anim.  
13.40 Ninja Warrior Polska  
15.40 Twoja Twarz Brzmi Znamo  
17.40 Ślubne pogotowie Izabeli Janachowskiej  
18.50 Wydarzenia, Sport, Pogoda  
19.30 Państwo w Państwie  
20.00 Kabaret na żywo. Młodzi i Moralni  
22.10 Love Island. Wyspa miłości



23.15 World Trade Center - dramat, USA, 2006, reż. Oliver Stone, wyk. Nicolas Cage, Maria Bello, Connor Paolo, Michael Pena - Dramat w reżyserii Olivera Stone'a opowiadający o tragicznych wydarzeniach z 11 września 2001 roku.  
2.05 Wschodzące słońce - thriller, USA, 1993, reż. Philip Kufman, wyk. Wesley Snipes, Sean Connery, Harvey Keitel, Cary - Hiroyuki Tagawa  
4.40 Disco Gramy

**SUPER POLSAT**

6.00 SuperLudzie 7.00 Psi patrol 10.00 Polacy za granicą 10.55 Piotruś Królik - film familijny 12.55 Mikołajek - komedia familijna 14.50 Ania z Zielonego Wzgórza cz. 2 - film obyczajowy 16.55 Faceci w czerni - komedia sci - fi 19.00 Świat według Kiepskich 20.00 Szalone wakacje na kółkach - film familijny, USA, 2006, reż. Barry Sonnenfeld, wyk. Robin Williams, Cheryl Hines, Joanna "Jolo" Levesque, Josh Hutcherson 22.05 Policja zastępcza - komedia sensacyjna 0.20 Kabaretowa Ekstraklasa 0.30 Backdoor - wyjście awaryjne 2.00 Polacy za granicą 4.00 Nasz nowy dom 5.00 Na ratunek 112 5.30 Świat według Kiepskich

**STOPKŁATKA**

8.00 Komisarz Rex - serial 10.00 Hudson i Rex - serial 12.00 Przygody Merlina - serial 13.50 Pogromcy duchów - komedia przygodowa 15.55 Dama za burtą - komedia romantyczna 18.20 Poirot: Wielka czwórka - film kryminalny 20.00 Con Air - lot skazańców - film sensacyjny 22.15 Koszmar minionego lata - horror

**TVP 2** **TVP 2**

5.50 Barwy szczęścia (2652 - 2653) - serial  
7.00 M jak miłość (1667) - serial  
7.55 Pytanie na śniadanie  
11.10 Polska od kuchni - Miss Wdzięku (6) - widowisko  
11.45 The Voice of Poland s. XIII - Przesłuchania w ciemno  
14.00 Familiada - teleturniej  
14.35 Koło fortuny - teleturniej  
15.15 Szansa na sukces. Eurowizja Junior 2022 - Polska Euro-wizja Junior  
16.15 Tak to leciało (2) - teleturniej  
17.05 Lajki!  
17.30 Rodzinka.pl (274) - serial  
18.00 Panorama  
18.20 Va Banque - teleturniej  
18.50 Na sygnale (384 - 385) - serial  
20.00 Postaw na milion - teleturniej  
21.00 Oszustki - komedia, USA, reż. Chris Addison, wyk. Anne Hathaway, Rebel Wilson  
22.45 Kino bez granic - Sama przeciw wszystkim - film fabularny, USA, Francja, reż. John Madden, wyk. Jessica Chastain, John Lithgow  
1.05 Obietnica - dramat, Polska, Dania, reż. Anna Kazejak, wyk. Eliza Rycembel, Mateusz Więclawek, Magdalena Popławska, Dawid Ogrodnik, Andrzej Chyry, Jowita Budnik, Bartłomiej Topa, Nikodem Rozbicki, Sara Sobania, Michał Surosz  
2.55 Julieta - dramat, Hiszpania, reż. Pedro Almodóvar, wyk. Emma Suarez, Adriana Ugarte, Daniel Grao  
4.40 Zakończenie dnia

**TVN**

5.20 Uwaga! - program interwencyjny  
5.40 Ukryta prawda - program obyczajowy  
6.30 Kuchenne rewolucje - program kulinarno - rozrywkowy  
7.25 Nowa Maja w ogrodzie  
7.55 Akademia ogrodnika  
8.00 Dzień Dobry TVN - magazyn  
11.30 Co za tydzień - magazyn  
12.15 Herkules - serial  
13.20 Inspirujące kobiety  
13.55 Mam talent  
15.45 Harry Potter i Kamień Filozoficzny - film przygodowy, USA, Wielka Brytania 2001  
19.00 Fakty, Sport, Pogoda  
19.30 Kronika Speedway Grand Prix  
19.45 Uwaga! - program interwencyjny  
20.00 MasterChef  
21.35 Tajemnica zawodowa - serial



22.45 Skok stulecia - film sensacyjny, USA 2018, reż. Christian Gudegast, wyk. Gerard Butler, Pablo Schreiber, O'Shea Jackson Jr, 50 Cent, Meadow Williams  
1.30 Kuchenne rewolucje  
2.35 Uwaga! - program interwencyjny  
2.55 NOC Magii  
4.20 Kto was tak urządził

**TVP SPORT**

6.45 Boks - Megafights 7.45 Boks - Gala w Londynie 8.40 Strongman - Liga Mistrzów 9.45 Piłka nożna - Liga Mistrzów 2022 - 1.kolejka 11.55 Jeździectwo - Skoki - PZJ Warsaw Jumping 14.35 Piłka nożna - PKO Ekstraklasa, 9.kolejka. Pogoń Szczecin - Lech Poznań 17.25 Niezwykłe historie Białe - czerwonych - Janusz Peciak 17.50 Koszykówka mężczyzn - Eurobasket, Berlin 20.00 Siatkówka mężczyzn - MŚ, Katowice - Finał 20.25 Siatkówka mężczyzn - MŚ, Katowice - Finał 23.00 Sportowy Wieczór 23.40 Boks - Gala w Londynie - Podsumowanie 1.50 Boks - Gala w Las Vegas

**TV 4**

10.00 Wyspa piratów - film przygodowy 12.40 W 80 dni dookoła świata - film przygodowy 15.05 Naga broń 2 i 1/2: Kto obroni prezydenta? - komedia sensacyjna 17.00 Łowcy Skarbów. Kto da więcej 20.00 Jumanji: Przygoda w dżungli - film przygodowy 22.35 Dom Glassów - thriller

**NIEDZIELA, 11.09**

**TVN 7**

5.05 Szkoła - serial  
6.05 Wiza na miłość  
7.00 Wyluzuj, Scooby Doo! - serial  
8.00 Pożyczalcy - film familijny, Wielka Brytania, USA 1997  
9.55 Ukryta prawda  
13.00 Siła muzyki - film obyczajowy, Wielka Brytania 2019  
15.30 Sknerus - komedia, USA 1994, reż. Jonathan Lynn  
17.55 Jak ukrąść księżyc - komedia, USA, Francja 2010  
20.00 Harry Potter i Komnata Tajemnic - film przygodowy, USA, Wielka Brytania 2002, reż. Chris Columbus, wyk. Daniel Radcliffe, Rupert Grint, Emma Watson, Kenneth Branagh, Richard Harris, Maggie Smith, Robbie Coltrane, Alan Rickman, Tom Felton  
23.25 Grindhouse: Death Proof - thriller, USA 2007, reż. Quentin Tarantino, wyk. Kurt Russell, Zoe Bell, Rosario Dawson, Vanessa Ferlito, Rose McGowan, Quentin Tarantino  
1.50 Tajemnice pół śmierci  
2.50 NOC Magii

**PULS**

6.35 Prawdziwe motywy - serial  
10.25 Egipskie psiaki - film familijny  
12.10 Klub włóczykiów - film familijny, 2015  
14.25 Blond ambicja - komedia, USA 2007, reż. Scott Marshall  
16.15 Wycieczka na studia - komedia, USA 2008  
17.45 Klub rozwodników - komedia, Francja 2020  
20.00 Zabójcza portierka - thriller, USA 2021, reż. Ryuei Kitamura, wyk. Aksel Hennie, Jean Reno, Julian Feder, Ruby Rose, Rupert Evans  
22.00 Atak na szpital - film sensacyjny, USA 2020, reż. Christopher Ray, wyk. Abigail Hawk, Cage Weston Coppola, Mark Dacascos, Sean Patrick Flanery, White Michael Jai  
23.50 Nie mów nikomu - thriller, Francja 2006, reż. Guillaume Canet, wyk. Francois Berleand, François Cluzet, Kristin Scott Thomas, Marie - Josée Croze  
2.20 Dyżur  
3.00 Taki jest świat  
4.00 Napisła: Morderstwo

**TRWAM**

16.00 Informacje dnia 16.10 Koncert życzeń 16.45 Prawda a Historia 17.00 Zostań Żołnierzem RP 17.15 Na grzyby 17.30 Sól Ziemi 17.55 Poczta Wielkich Polaków 18.00 Anioł Pański 18.05 Informacje dnia 18.15 Rozmowy niedokończone 19.25 Święty na każdy dzień 19.30 Opowieści z Księgi Cnót 20.00 Informacje dnia 20.20 Różaniec 20.50 Każde życie jest cudem 21.00 Apel Jasnogórski 21.20 Informacje dnia 21.40 Retrospekcja 21.45 Stan Bezpieczeństwa Państwa 21.55 Frank Duff i Legion Maryi 22.50 Msza za Księżdza Jerzego 23.00 Jak my to widzimy 23.30 Tam, gdzie Bóg płacze

**TTV**

5.10 Paloma - serial 6.15 Express 6.30 DeFacto 7.20 10 wizyt Michela Morana 7.35 To tylko kilka dni 8.35 Gogglebox. Przed telewizorem 9.45 Express 10.00 Gogglebox. Przed telewizorem 11.00 Gorączka złota 12.05 Usterka 13.10 Królowe życia - serial 13.35 Ciężarówka przez Stany 14.35 Gogglebox. Przed telewizorem 15.45 Express 16.00 Damy i wieśniaczki. PL 17.00 Kossakowski. Wtajemniczenie 17.45 Express 18.05 Królowe życia - serial 19.45 Express 20.00 Damy i wieśniaczki. PL 21.00 Gogglebox. Przed telewizorem 22.05 To tylko kilka dni 23.05 Nic do zgłoszenia 0.05 Królowe życia - serial

**TV6**

7.00 Kulisy "Szczęścia chodzą parami" 7.10 Food Factory 7.45 Columbo 9.50 Kung Fu Yoga - komedia przygodowa 12.00 Ninja Warrior Polska 14.00 Policjantki i Policjanci 19.00 Agenci. Biuro Detektywistyczne 21.00 Agenci NCIS: Los Angeles 23.00 American Heist. Skok życia - film sensacyjny, Kanada

## HOROSKOP

Merkury przyniesie ci korzystne okazje i nowe znajomości. Będą też nowe miłosne szanse i związane z nimi emocje. Ważna osoba sprzyjać będzie twoim pomysłom zawodowym i sprawom finansowym. Spotykaj się z ludźmi, omawiaj ambitne plany, nie bądź teraz zbyt skromny i nieśmiały. Projekty, o których dotychczas wszyscy tylko plotkowali, teraz ostro ruszą do przodu. W weekend do szczęścia potrzebne ci będzie sympatyczne towarzystwo.



WODNIK



RYBY

Tydzień sprzyja ważnym rozmowom, które dadzą ci wiele do myślenia. W pracy nie poddawaj się woli osób, które myślą tylko o swoich interesach. Pod koniec tygodnia uda ci się zaprowadzić porządek w zawodowych sprawach i znajdziesz więcej czasu dla siebie i dla rodziny. W weekend warto spotkać się z przyjaciółmi. Jeśli jesteś samotny, to nie uciekaj przed miłością. Miej oczy szeroko otwarte. Warto nawet zarzykować randkę w ciemno.



BARAN



BYK

W tym tygodniu nie dla ciebie ryzykowne decyzje czy szalone wyprawy w nieznane. Postanowisz unikać niemiłych osób i nikt nie zmusi cię do tego, czego nie chcesz. Zwróć większą uwagę na sprawy związane z domem i rodziną, bo możliwe są drobne nieporozumienia ze starszymi krewnymi. W pracy zajmiesz się nadrobieniem zaległości. Pod koniec tygodnia poczujesz przypływ odwagi i życiowej energii.



BLIŹNIĘTA



RAK

Pokaż się z jak najlepszej strony, a twoja kariera ruszy do przodu. Powalcz trochę o swoje, bo tydzień sprzyja korzystnym umowom i negocjacjom. Będziesz mógł liczyć na pomoc przyjaciół i ludzi, którzy są ci z różnych powodów wdzięczni. W uczuciach gorąco. Pewna znajomość nabierze wreszcie rumieńców. A w stałych związkach zrobi się miło i spokojnie, poczujesz się potrzebny.



LEW



PANNA

Czeka cię więcej odpowiedzialności, bo będziesz decydować, zachęcać i przekonywać innych do mądrych i nowoczesnych projektów. W pracy będzie ci się dobrze wiodło. W miłości czekają cię sympatyczne niespodzianki. Dawne znajomości powrócą i będą wymagały podjęcia jednoznacznych decyzji. Pod koniec tygodnia zatęsknisz za spokojem i wygodą. Wenus sprzyja sprawom finansowym, poszukaj, a znajdziesz coś pięknego za grosze.



WAGA



SKORPION

Merkury skieruje twoją uwagę na różne sekrety i tajemnice, które od pewnego czasu zaprzątną twoją uwagę. Jeśli spokojnie się zastanowisz, to znajdziesz rozwiązanie różnych problemów. Przestanieś denerwować się na ludzi, którzy nie zaskują na tyle twojej uwagi. W pracy ktoś podsunie ci sposób, aby postawić na swoim. Przejrzyj też domowe rachunki, przypilnuj spraw urzędowych, a unikniesz zamieszania. W miłości trudno ci będzie ukryć emocje.



STRZELEC



KOZIOROŻEC

Przed tobą spokojniejszy tydzień. Obowiązków będzie mniej, a okazji do spotkań z ciekawymi ludźmi pojawi się więcej. Odkryjesz, że komuś zależy właśnie na tobie. Możliwe niezapowiedziane wizyty i zaproszenia na imprezy. Przed tobą udane zakupy - wydasz więcej na płyty, książki, podróże. Nie oszczędzaj na tym, co lubisz. Trudno będzie ci oprzeć się pokusie romansu. Nie obiecuj jednak zbyt wiele, bo emocje mogą przeważać nad rozsądkiem.

|                          |   |                        |                |                           |                  |                                    |
|--------------------------|---|------------------------|----------------|---------------------------|------------------|------------------------------------|
| Kropka na kartce         | 6 | Słynne muzeum w Paryżu | 14             | Upiór pijący krew         | Nad nią Olsztyn  | 5                                  |
|                          |   | Ogórek do beczki       |                | Klub z Mediolanu          |                  |                                    |
|                          |   |                        |                | Żona i siostra Ozyrysa    |                  |                                    |
|                          |   |                        |                |                           | 19               |                                    |
| Drobna moneta polska     |   | Dawna Persja w kołach  |                |                           | Kasza jęczmienna | Eastwood z kina                    |
|                          |   |                        |                | Pracuje przy krośnie      |                  |                                    |
|                          |   | 2                      | 15             |                           |                  | 12                                 |
| Dowódca kutra rybackiego |   |                        |                |                           |                  |                                    |
| Bujna na twarzy          |   |                        |                |                           | 7                | Rodzaj małego baru                 |
| Maraton lub sprint       |   |                        |                | Rb na tablicy             |                  |                                    |
|                          |   |                        |                | Syrop na kaszel           |                  |                                    |
|                          |   |                        | 3              | Odwierci na polu naftowym |                  |                                    |
| Santor z estrady         |   | Mleczny cukierek       | Rodzaj pocisku |                           |                  |                                    |
| Kleryk w cerkwi          |   |                        |                | Orszak głowy państwa      | 10               | Ignacy, założyciel zakonu jezuitów |
| Tajniki wiedzy, sekrety  |   |                        |                |                           |                  | Metałowa ozdoba kufra              |
| Hoffman wśród aktorów    |   | Bohater horroru        | Forma monopolu | Orlando z filmu "Troja"   |                  |                                    |
|                          |   |                        |                |                           |                  | 17                                 |
|                          |   |                        |                | Pasek przy plecaku        |                  | Dobry żart go wart                 |
|                          |   |                        |                |                           |                  | U boku Heidi Klum                  |
| 18                       |   |                        |                |                           |                  |                                    |
| Ze stolicą w Limie       | 8 |                        |                | Kompan A' Tomka           | 1                |                                    |
|                          |   |                        |                | Rolls... na szosie        |                  |                                    |
|                          |   |                        |                |                           |                  |                                    |
| Odmiana figowca          |   | Wyrobisko w kopalni    |                |                           |                  |                                    |
|                          |   |                        |                |                           |                  |                                    |
| Hayworth z ekranu        |   |                        |                | Cegła dla zduna           | 13               |                                    |
|                          |   |                        |                |                           |                  | 11                                 |
|                          |   | 20                     |                |                           |                  |                                    |

Litery z pól ponumerowanych utworzą rozwiązanie końcowe.

|   |   |   |   |   |   |   |   |   |    |    |    |    |    |    |    |    |    |    |    |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|----|----|----|----|----|----|----|----|----|----|----|
| 1 | 2 | 3 | 4 | 5 | 6 | 7 | 8 | 9 | 10 | 11 | 12 | 13 | 14 | 15 | 16 | 17 | 18 | 19 | 20 |
|   |   |   |   |   |   |   |   |   |    |    |    |    |    |    |    |    |    |    |    |

SPONSOREM  
NAGRODY JEST

509 556 354

Rozwiązanie krzyżówki z numeru 35 (2022) brzmi: „Cierpliwy zajdzie daleko”. Spośród wszystkich osób, które wysłały poprawne odpowiedzi, wybraliśmy panią **Jadwigę Kozłowską z Chełma**. Po odbiór nagrody zapraszamy w godz. 9–16 w terminie dwóch tygodni od momentu publikacji nazwiska zwycięzcy na łamach Super Tygodnia Chełmskiego. Warunkiem wzięcia udziału w konkursie jest przysłanie rozwiązania krzyżówki. Hasło wraz z kuponem należy dostarczyć do redakcji (w ciągu 5 dni od daty wydania) – pocztą, osobiście lub wrzucić do skrzynki ogłoszeniowej z logo Super Tygodnia. **Do wygrania talon na mega czekoladowe ciasto od Fest Food Box - 509 556 354.**

KRZYŻÓWKA  
nr 36 (2022)super  
tydzień  
chełmski

## OFERTY DLA SAMOTNYCH SERC

## 697 Halinka

Wdowa po 60, na emeryturze, z własnym domem, szuka mężczyzny o dobrym sercu, na emeryturze, zmotoryzowanego, wesołego, z poczuciem humoru, do stałego związku i zamieszkania u mnie. Panom z ZK dziękuję.

## 698 Zbigniew

Mam 40 lat, 180 wzrostu. Poznam kobietę do stałego związku, ceniącą wartości rodzinne, która lubi życie na wsi.

## 699 Roman

Mam 78 lat, mieszkam we wsi Wagnanka, gmina Sosnówka. Poszukuję bratniej duszy na dobre i na złe. Posiadam gospodarstwo rolne z budynkami murowanymi, blisko szosy. Jestem emerytem. Poszukuję pani bez zobowiązań, która chciałaby ze mną zamieszkać. Proszę o poważne oferty.

## 700 Terenia

Wysoka 60-latką, niezależną finansowo, zmotoryzowaną, bez nałogów, pozna pana uczciwego oraz spokojnego w podobnym wieku z Chełma lub okolic. Lubię pracę i rozrywkę.

## 701 Anna

Mam 60 lat, jestem na emeryturze i prowadzę własną działalność gospodarczą. Po 30 latach odeszłam od męża, dzieci są usamodzielnione. Mam własny dom, szukam pana dobrego i rozsądnego w celu matrymonialnym.

## 692 Feliks

Od kilkunastu lat jestem wdowcem, ciężko jest mi żyć bez

żony, nie mam nic ugotowanego do jedzenia. Jestem człowiekiem o dobrym sercu, nie piję alkoholu i nie palę. Szukam pani bez nałogów, może być z dzieckiem. Chętnie zamieszkać u pani w Chełmie. Mam 85 lat.

## 680 Andrzej

Emeryt, 68 lat, 174 cm wzrostu, rozwiedziony, niebieskie oczy, pozna panią do stałego związku.

## Potrzebujesz bratniej duszy, towarzystwa, miłości?

Przysyłaj do naszej redakcji swoją ofertę, napisz o swoich oczekiwaniach i pragnieniach.

List wyślij na adres redakcji. Każda oferta otrzyma swój numer kontaktowy, np: 001, 002. Nie będziemy podawać w gazetach nazwisk ani adresów osób składających oferty.

W liście w kilku słowach opowiedz o sobie: jak masz na imię, w jakim jesteś wieku, gdzie mieszkasz, jakie masz zainteresowania, dlaczego szukasz partnerki lub partnera i jakie masz wobec niego wymagania. Jeśli chcesz, możesz przysłać swoje zdjęcie, które uatrakcyjni ofertę. Czytelnicy zainteresowani daną

ofertą i osobą, powinni napisać do niej list, a do korespondencji dołączyć pustą kopertę ze znacznikiem pocztowym. Na pustej kopercie napisać numer oferty/osoby, do której mamy ten list odesłać. Redakcja będzie punktem kontaktowym dla osób, które zechcą się ze sobą poznać.

KUPON nr 36  
Oferty  
dla samotnych

Aby oferta ukazała się w gazecie, należy dołączyć do niej oryginalny kupon z aktualnego numeru.